

# PUNTO Y HORA

DE EUSKAL HERRIA

EXTRA MONOGRAFICO  
TRES MESES DE EUSKADI



abertzales  
al poder municipal





# Euskara ikasi: Gurasoek haurrei, ala... haurrek gurasoei?

Eskolara lehen eta Ikastolara geroago, haurrak gurasoen eskutik joan izan dira.

Haurrak ikastolan EUSKARA eta EUSKAL KULTURA ikasten ditu.

Baina gero, etxean, zer? Haurrok gurasoak baino trebeago direla askotan. Nola landuko dute ordea euskara, gurasoak etxean erdaraz hitzegiten badiete? Ez al da ba etxea lehenbiziko eskola?

Gurasoak, haurrekiko erantzukizun bazter ezina du gure herman: euskalduntze, alfabetatzea...

Oraingoan gurasoek, harrigarria bada ere, haurren eskutik, ikastolara joan beharra dute.

**Euskara indarberritzearen alde**  
**CAJA LABORA**Leko gizarte ekintza saila.



**CAJA LABORAL POPULAR**  
**LANKIDE AURREZKIA**

EUSKADIko KUTXA



# DE NUEVO EN LA BRECHA

Una brecha tiroteada desde todas las posiciones. Una brecha acosada y defendida con ardor. Eso viene a ser Euskadi en estos primeros de Abril del 79. Y en esta brecha peligrosa y conflictiva vuelve a estar presente «Punto y Hora».

Reaparece con la fuerza e ilusión que siempre tuvo. La generosa aventura de la revista estuvo sin embargo a punto de quebrarse con una serie de traspiés económicos que la cercaron al filo del último Diciembre.

Parecía ya, un árbol caído bajo los inclementes hachazos.

Hoy de todas formas, tal vez al conjuro de una casi providencial primavera, está otra vez en la calle. Orain, S.A. empresa editora del diario «EGIN» ha realizado el milagro. Un milagro que necesitábamos de verdad. Y es que en el árido paisaje de la información de Euskadi se imponía con mayor razón la presencia de P y H.

Precisamente, ahora en que tras el primer espectacular triunfo abertzale de las generales, se produce el arrollador de las municipales. Escribimos estas líneas mientras nos llegan las noticias, los teletipos, los telefonazos que dan cuenta del avance de un pueblo que quiere copar con su representatividad los ayuntamientos. También en Pamplona, también en Navarra, a pesar de los que cantaron apresuradas victorias antes de tiempo (léase elecciones generales).

Estos resultados de Nafarroa, vienen a dar la razón a aquel equipo valiente que con Mirentxu Purroy al frente salieron un buen día a la luz de los kioscos de Euskadi. Un equipo que se ha desangrado a lo largo de los meses y de los años y al que hoy tomamos el relevo con el simple y elemental objetivo de asegurar la continuidad de la trayectoria.

Aunque por motivos técnicos la revista cambia de domicilio y da el salto de Iruña a Donostia, Nafarroa seguirá siendo su centro de gravedad. Es una importante cuestión de principios. Porque Nafarroa, pese a quien pese, fue y tendrá que ser el centro de gravedad de Euskadi.

El equipo que se hace cargo de la revista quiere de todas formas dejar bien claro su fidelidad a la línea del «P y H» que Mirentxu Purroy y su equipo desarrolló en su etapa de Iruña.

Esta fidelidad entendida en profundidad nos hará avanzar en el difícil camino de responder a la necesidad de una revista informativa y de opinión en el Euskadi de hoy, que sirva fundamentalmente al avance abertzale del país, más concretamente de la izquierda abertzale.

Hoy, en una salida de urgencia, nos presentamos con los resultados de las municipales y con un monográfico de los acontecimientos de estos últimos meses en los que P y H ha tenido que guardar un obligado silencio.

En el momento del reencuentro con nuestros lectores os pedimos un margen de confianza para conseguir que en su nueva etapa seamos capaces de cubrir la información con la misma valentía y dignidad que caracterizó siempre a la cabecera de Punto y Hora.

EGUN ON ETA URRENGO ARTE



# abertzales a

Guipuzcoanos y vizcainos eligieron ayer, además de las corporaciones locales, los miembros de las Juntas Generales y los navarros los del Parlamento Foral.

Las Juntas Generales, o parlamentos provinciales, se restablecen después de más de cien años de su derogación en Vizcaya y Guipúzcoa, aunque, de momento, sus funciones se limiten a la designación de los diputados provinciales y a la aprobación de los presupuestos de la Diputación.

La elección de «junteros» se realiza por comarcas —4 en Guipúzcoa y 4 en Vizcaya— y, posteriormente, la Junta Electoral asigna a cada partido el número de diputados que le corresponda, de acuerdo con los «junteros» que haya obtenido en cada comarca.

En Alava, donde las Juntas han vivido con funciones más simbólicas que reales, la elección se realiza por vía indirecta, a partir de los concejales electos en toda la provincia, de los procuradores de hermandad.

Una vez elegidas las Juntas Generales, estarán también representados en el Consejo General Vasco que, a finales de abril, deberá remodelar su composición. Guipúzcoa, Vizcaya y Alava contarán con seis representantes en el organismo preautonómico: tres nombrados por los partidos mayoritarios y otros tres por las respectivas Juntas Provinciales.

El Parlamento Foral navarro, estará formado por 70 miembros, elegidos por sufragio universal en representación de cinco merindades históricas y la actual de «Pamplona resto», y tiene funciones de control sobre la Diputación. Los diputados son los candidatos al Parlamento con mayor número de votos.

El Parlamento Foral es el que deberá pronunciarse sobre la integración de Navarra en el marco del preautonómico vasco y convocar a referéndum si su posición es favorable a la integración.

En las provincias de Vizcaya, Guipúzcoa y Alava, el PNV ha sido el gran ganador de estas elecciones, junto con Herri Batasuna que, además, ha obtenido un gran triunfo en Navarra, fundamentalmente en Pamplona.

Pamplona, la margen izquierda de la ría de Bilbao y alava, se han inclinado decisivamente hacia planteamientos nacionales, lo que constituye, tal vez, lo más sorprendente de estas elecciones municipales.

El gran perdedor, el PSOE, tendrá que limitarse a jugar su papel de «novia» con varios pretendientes, en gráfica expresión de Aguiriano, en este plazo que sigue para el nombramiento de los alcaldes.

UCD ha demostrado su casi inexistencia en Vizcaya y Guipúzcoa, y ha cedido terreno en Alava y Navarra.

El resto de las fuerzas han demostrado una presencia irregular y diferente en los diferentes puntos de Euskadi.

### Vizcaya: Avance nacionalista

El avance de las posiciones abertzales es claro a nivel de toda la provincia, con un sorprendente salto en la margen izquierda de la ría, a costa de socialistas y comunistas, fundamentalmente de los primeros.

La imagen de esta zona cambia sustancialmente. La izquierda abertzale se implanta seriamente y demuestra que su mensaje ha calado en

## sumario

Editorial.....	3
Elecciones Municipales .....	4-12
Monográfico «TRES MESES DE EUSKADI» .....	3-56
PRESOAK KALERA .....	57-60
Reportaje: «INTEGRISMO Y REPRESION» .....	64-66
Laboral: LAB EN LA ENCRUCIJADA .....	68
PUNTO Y BROMA .....	72-73
OHAR-KUTXA .....	74
 XABIER AÑUA .....	 63
TXILLARDEGI .....	69
JESUS LEZAUN .....	71



# poder municipal

lugares donde, hasta hace poco, eran poco más que testimoniales. No es de extrañar que representantes del PNV declararán que se había roto el hielo y una barrera histórica que existía en la margen izquierda.

Herri Batasuna declaraba, por su parte que los votos obreros conseguidos demostraban la consolidación de su programa, al haber superado incluso los resultados de las pasadas elecciones. «Tal vez, en Vizcaya, decían, a partir de ahora existan mayoritariamente dos fuerzas políticas: la izquierda nacional y la derecha nacional».

Euskadiko Ezkerra reflejaba también su satisfacción por los resultados obtenidos en esta zona de población obrera.

Socialistas y comunistas, aquí y en otros sitios, es probable que justifiquen sus resultados en la abstención que se podría haber vuelto contra ellos.

## El PSOE acepta su papel de «novia» en Vitoria

El PNV ha sido, también en Alava, el gran triunfador, mejorando sensiblemente las posiciones que podían hacer suponer los resultados del 1 de marzo.

En el Ayuntamiento de Vitoria, el PSOE jugará un papel decisivo en las votaciones e inclinará la balanza hacia UCD o el PNV. Los concejales de Herri Batasuna, unidos a los del PNV, no son suficientes para oponerse a una eventual alianza UCD-PSOE. Euskadiko Ezkerra no consiguió su concejal por muy pocos votos.

En los pueblos de la provincia los resultados favorecen al PNV, seguido de UCD, hasta ahora mayoritario.

UCD y PSOE continúan perdiendo electores en alava.

## Pamplona: Herri Batasuna la gran vencedora

Lo más destacado de las elecciones navarras lo constituye el aumento vertiginoso de la posición de Herri Batasuna en Pamplona, que se convierte en la primera fuerza aber-

tzale indiscutida de la capital y de la provincia.

Es altamente significativa la ubicación del voto de HB, fundamentalmente venido de los trabajadores y de los sectores populares.

La defensa a ultranza de la territorialidad de Euskadi hecha por esta coalición parece tener mucho que ver en la capitalización del voto abertzale de Navarra, que ha comprendido que el voto de HB era «voto útil», tras los resultados de la pasada confrontación. Junto a ello, la constatación de que el voto a HB procede de sectores populares.

Cuando se redactan estas líneas, no se conocen todavía los resultados definitivos de la provincia, si bien se puede adelantar que no habrá mayores sorpresas, al parecer.

## En Guipúzcoa, al copo abertzale

Hasta el Ministerio del Interior tenía que reconocer esta noche que los resultados del País Vasco dan un progresivo aumento a la izquierda abertzale, superior incluso a la del

PNV. Si esto es verdad a nivel de todo Euskadi, en Guipúzcoa lo es más claramente todavía.

También en Guipúzcoa, los perdedores orientaban la justificación de su derrota hacia la gran abstención habida. Si se confirman los últimos datos, ésta, sin embargo, se calculaba en un 37 por ciento.

En esta provincia, en definitiva, son también el PNV y Herri Batasuna los grandes vencedores.

## Impugnaciones

Todavía está pendiente el tema de las impugnaciones de los votos emitidos por correo, que se constituyó en el incidente más importante de la jornada. La mayoría de los partidos políticos salvo el PNV pidieron, en Vizcaya, Guipúzcoa y Alava, la anulación de los votos emitidos por correo, muy superiores a los de anteriores elecciones.

Esta forma de votación habría beneficiado, al parecer, al PNV y podría presentar irregularidades, en ningún caso decisivas o que afectaran sustancialmente los resultados.

Beñat AZURMENDI





# GIPUZKOA

NOTA: Dada la urgencia con la que hemos tenido que elaborar estas listas, les hacemos notar que los datos son provisionales. De igual modo, notarán la falta de algunos municipios de la provincia.

## AYA

	Votos	Concejales
PNV ... ..	695	11

## BEIZAMA

	Votos	Concejales
PNV ... ..		4
UTI ... ..		1

## DEVA

	Votos	Concejales
PNV ... ..	1.255	7
EE ... ..	576	3
HB ... ..	468	2
PSOE ... ..	200	1

## EZQUIOGA-ITXASO

	Votos	Concejales
Independientes ...	221	4
PNV ... ..	188	3

## ONATE

	Votos	Concejales
PNV ... ..	3.136	11
HB ... ..	1.521	5
PSOE ... ..	332	1
EE ... ..	252	0

## OYARZUN

	Votos	Concejales
PNV ... ..	1.808	6
HB ... ..	1.587	6
EE - LKI ... ..	278	1
PSOE ... ..	155	0
PCE ... ..	42	0

## ZUMARRAGA

	Votos	Concejales
PNV ... ..	2.109	7
PSOE ... ..	1.492	5
PCE ... ..	844	2
HB ... ..	749	2
EE ... ..	477	1

## ZARAUZ

	Votos	Concejales
PNV ... ..	3.468	11
EE ... ..	969	3
HB ... ..	880	2
PSOE ... ..	612	1
PCE ... ..	293	0
EMK-OIC ... ..	16	0
ORT ... ..	83	0
LKI ... ..	153	0
ESEI ... ..	276	0

## URRETXU

	Votos	Concejales
Independientes ...	1.641	7
PNV ... ..	1.084	4
H. B. ... ..	190	0
PSOE ... ..	393	1
PCE ... ..	300	1
EMK-OIC ... ..	72	0

## ELGUETA

	Votos	Concejales
INDEP. ... ..	305	4
PNV ... ..	228	3
INDEP. ... ..	195	2
PSOE ... ..	49	0

## ORIO

	Votos	Concejales
PNV ... ..	931	5
HB ... ..	582	3
EE ... ..	325	2
PSOE ... ..	244	1

## ARABA

	Votos	Concejales
Independientes ...	112	5

## ZALDIVIA

	Votos	Concejales
Independientes ...	510	9

## CERAIN

	Votos	Concejales
Independientes ...	137	7

## ALEGRIA

	Votos	Concejales
PNV ... ..	468	5
Independientes ...	425	4

## GAINZA

	Votos	Concejales
Independientes ...	113	5

## LAZCANO

	Votos	Concejales
PNV ... ..	1.177	7
Independientes ...	828	5
PSOE ... ..	272	1
PCE ... ..	115	0
LKI ... ..	99	0

## VERGARA

	Votos	Concejales
PNV ... ..	3.790	9
HB ... ..	2.493	5
EE ... ..	797	1
EMK-OIC ... ..	421	1
LKI ... ..	186	0
PCE ... ..	152	0

## USURBIL

	Votos	Concejales
PNV ... ..	976	5
Independientes ...	951	5
H. B. ... ..	676	3



## RENTERIA

	Votos	Concejales
PSOE ... ..	4.853	6
HB ... ..	4.701	6
EE ... ..	1.555	2
PNV ... ..	3.981	5
ESEI ... ..	963	1
PCE ... ..	1.182	1
LKI ... ..	170	0
EMK-OIC ... ..	588	0
ORT ... ..	259	0

## LEGAZPIA

	Votos	Concejales
PNV ... ..	2.373	9
H. B. ... ..	1.091	4
E. E. ... ..	778	3
PSOE ... ..	379	1
EMK-OIC ... ..	257	0
PCE ... ..	203	0

## TOLOSA

	Votos	Concejales
PNV ... ..	3.513	8
HB ... ..	1.959	5
EE ... ..	1.113	2
PSOE ... ..	693	1
EKA ... ..	480	1
ORT ... ..	369	0
PCE ... ..	299	0
EMK-OIC ... ..	44	0
LKI ... ..	51	0

## BEASAIN

	Votos	Concejales
PNV ... ..	2.702	10
HB ... ..	871	3
EE ... ..	623	2
PSOE ... ..	568	2
PCE ... ..	234	0
EMK-OIC ... ..	179	0
ORT ... ..	54	0



# URNIETA

Votos	Concejales
PSOE ... ..	6
PNV ... ..	5
HB ... ..	4
EE ... ..	1
PCE ... ..	1
ORT ... ..	0
EMK-OIC ... ..	0

# CEGAMA

Votos	Concejales
Independientes.. ...	521
PNV ... ..	280
EE ... ..	109

# ORDIZIA

Votos	Concejales
PNV ... ..	1.238
EE ... ..	1.060
HB ... ..	1.045
EKA ... ..	652
PSOE ... ..	440
PCE ... ..	312

# IRUN

Votos	Concejales
Independientes ...	2.615
PNV ... ..	6.140
LKI ... ..	104
ORT ... ..	621
EE ... ..	2.074
HB ... ..	2.557
EKA ... ..	379
EMK ... ..	228
PCE ... ..	966
PSOE ... ..	6.484

# OLABERRIA

Votos	Concejales
Independientes ...	458
PNV ... ..	227
PSOE ... ..	81

# SEGURA

Votos	Concejales
PNV ... ..	522
Independientes ...	265

# GAVIRIA

Votos	Concejales
PNV ... ..	201
INDEP. ... ..	113

# IDIAZABAL

Votos	Concejales
PNV ... ..	648
INDEP. ... ..	532

# ISASONDO

Votos	Concejales
PNV ... ..	127
INDEP. ... ..	203
INDEP. ... ..	136

# LEGORRETA

Votos	Concejales
PNV ... ..	435
INDEP. ... ..	348
ORT ... ..	222

# MUTILOA

Votos	Concejales
INDEP. ... ..	79

# ZUMAYA

Votos	Concejales
PNV ... ..	1670
HB ... ..	743
PSOE ... ..	540
EMK-OIC ... ..	316
EE ... ..	246

# MONDRAGON

Votos	Concejales
PNV ... ..	4.746
HB ... ..	1.987
PSOE ... ..	1.686
EE ... ..	963
EMK-OIC ... ..	701
Independientes.. ...	464
PCE ... ..	44
LKI ... ..	364

# VILLABONA

Votos	Concejales
PNV ... ..	852
INDEP. ... ..	771
ORT ... ..	307
PSOE ... ..	221

# AZCOITIA

Votos	Concejales
PNV ... ..	2.588
H. B. ... ..	645
EKA ... ..	601
E. E. ... ..	488
PSOE ... ..	478
EMK ... ..	157
PCE ... ..	148

# GUETARIA

Votos	Concejales
Independientes ...	803
PNV ... ..	750

# ASTEASU

Votos	Concejales
PNV ... ..	318
Independientes ...	309

# CIZURQUIL

Votos	Concejales
PNV ... ..	531
H. B. ... ..	505
ORT ... ..	212



# LEZO

Votos	Concejales
PNV ... ..	776
Independientes ...	566
EE ... ..	477
EMK-OIC ... ..	137
PCE ... ..	73

# ORMAIZTEGUI

Votos	Concejales
PNV ... ..	385
EE ... ..	147
HB ... ..	133
PSOE ... ..	33

# Juntas Generales de Guipúzcoa

Votos	Procuradores
P. N. V. ... ..	67.736
H. B. ... ..	42.665
P. S. O. E. ... ..	27.342
E. E. ... ..	22.967
INDEP. ... ..	17.714
P. C. E. ... ..	5.227
EMK-OIC ... ..	4.031
O. R. T. ... ..	2.362
E. K. A. ... ..	2.090
L. K. I. ... ..	1.365



# BIZKAIA

## LEJONA

### CONCEJALES

P.N.V.	10
P.S.O.E.	4
H.B.	4
Independientes	2
P.C.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Domingo Aresti Basáñez (P.N.V.).

## LEMONA

### CONCEJALES

P.N.V.	8
Independientes	3

### PROBABLE ALCALDE

Juan Bautista Vicandi Beztúen (P.N.V.).

## LEMONIZ

### CONCEJALES

P.N.V.	3
Independientes	3
E.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

José María Bilbao Torrón-tegui (P.N.V.).

## LEQUEITIO

### CONCEJALES

P.N.V.	8
Independientes	5

### PROBABLE ALCALDE

Javier Chacartegui Cendoya (P.N.V.).

## MAÑARIA

### CONCEJALES

Independientes	4
P.N.V.	3

### PROBABLE ALCALDE

José Ignacio Bilbao Inzunza.

## MARURI

### CONCEJALES

P.N.V.	6
E.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Genaro Bilbao Aguirre (P.N.V.).

## MENDATA

### CONCEJALES

Los siete concejales son del P.N.V. ya que fue la única candidatura presentada.

### ALCALDE

Ramón Urresti Lamiquiz.

## MENDEJA

### CONCEJALES

Siete concejales de la candidatura. Herri Oihartzauna, única presentada.

### ALCALDE

Francisco Javier Guenaga Iturraspe.

## MEÑACA

### CONCEJALES

P.N.V.	6
E.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Jesús Ateca Arruza (P.N.V.).

## MIRAVALLS

### CONCEJALES

P.N.V.	5
Independientes	5
P.S.O.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Los cinco concejales del P.N.V. y de la candidatura independiente hacen que el futuro alcalde sea el que consiga el voto del concejal del P.S.O.E.

## MORGA

### CONCEJALES

Los siete concejales son del P.N.V. ya que fue la única candidatura presentada.

### ALCALDE

Inaki Uribe Madariaga.

## MUGICA

### CONCEJALES

P.N.V.	6
Independientes	3

### PROBABLE ALCALDE

Sabino Astelarra Arruza.

## MUNGUIA

### CONCEJALES

P.N.V.	13
E.E.	4

### PROBABLE ALCALDE

Jesús Astobiza Lasuen (P.N.V.).

## MURELAGA

### CONCEJALES

Independientes	7
----------------	---

### PROBABLE ALCALDE

Felipe Urquidi Astorquiza.

## MUSQUES

### CONCEJALES

P.N.V.	6
P.S.O.E.	2
P.C.E.	2
Independientes	2
H.B.	1

### PROBABLE ALCALDE

José María Gómez Ibarra.

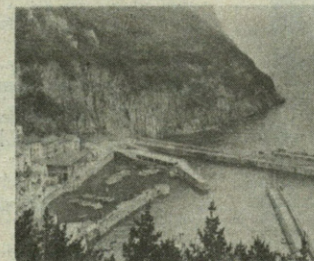
## OCHANDIANO

### CONCEJALES

P.N.V.	5
Independientes	3
P.C.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Javier Vicente Biderj Beitia (P.N.V.).



## ELANCHOVE

### CONCEJALES

P.N.V.	4
H.B.	3

### PROBABLE ALCALDE

Margarita Arriandiaga Ibieta (P.N.V.).

## ORDUÑA

### CONCEJALES

P.N.V.	4
Independientes	4
H.B.	3

### PROBABLE ALCALDE

Los resultados obtenidos por los tres partidos hacen imposible predecir el futuro alcalde.

## OROZCO

### CONCEJALES

P.N.V.	8
Independientes	3

### PROBABLE ALCALDE

José María Ocerín Estivaliz (P.N.V.).

## ERMUA

### CONCEJALES

P.N.V.	5
P.S.O.E.	5
Independientes	3
P.C.E.	3
H.B.	1

### PROBABLE ALCALDE

Ante la igualdad de los resultados es imposible aventurar un pronóstico.

## FRUNIZ

### CONCEJALES:

Los siete concejales son del P.N.V. ya que fue la única candidatura presentada.

### ALCALDE

Santiago Rementería Gamboa.

## PLENCIA

### CONCEJALES

P.N.V.	8
H.B.	2
E.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

José Arriola Juaristi (P.N.V.).

## S.M. DE LEZAMA

### CONCEJALES

P.N.V.	7
Independientes	2

### PROBABLE ALCALDE

Juan Echevarría Loroño.



## PORTUGALETE CONCEJALES

P.S.O.E.	9
P.N.V.	8
H.B.	4
P.C.E.	3
E.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

El reparto de los conceja-  
les no permite pronosticar  
quién va a ser el futuro al-  
calde.

## S.S. DEL VALLE

### CONCEJALES

P.S.O.E.	6
P.N.V.	5
E.E.	4
P.C.E.	2

### PROBABLE ALCALDE

Pedro L. Rios Diez  
(P.S.O.E.).  
Juan Cruz Nieves Prada  
(P.N.V.).

Los resultados están muy  
iguales y según las coali-  
ciones puede salir cualquiera  
de los dos indicados.

## SANTURCE

### CONCEJALES

P.N.V.	7
P.S.O.E.	6
H.B.	6
U.C.D.	3
P.C.E.	2
E.E.	2

### PROBABLE ALCALDE

José Antonio Loidi Alcaraz  
(P.N.V.).

## BERANGO

### CONCEJALES

P.N.V.	6
Independientes	3
H.B.	2

### PROBABLE ALCALDE

Carlos Iza Albizu (P.N.V.).

## BERRIZ

### CONCEJALES

P.N.V.	6
Independientes	4
O.R.T.	1

### PROBABLE ALCALDE

José Miguel Apraiz Aizpu-  
rúa (P.N.V.).

## ABANTO Y CIERVANA CONCEJALES

E.E.	
P.S.O.E.	3
P.C.E.	3
P.N.V.	3
Independientes	2
H.B.	2

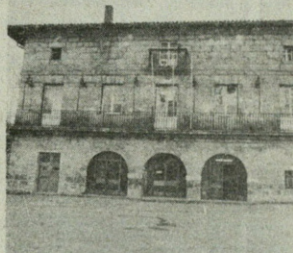
## AMOREBIETA

### CONCEJALES

P.N.V.	10
H.B.	4
P.S.O.E.	2
P.C.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Enrique Recalde Goiría  
(P.N.V.).



## GALDACANO

### CONCEJALES

P.N.V.	13
H.B.	6
P.S.O.E.	2

### PROBABLE ALCALDE

Pedro Eguileor Eguizábal.

## GALDAMES

### CONCEJALES

P.N.V.	4
Independientes	3

### PROBABLE ALCALDE

José Angel Otaola Aldama  
(P.N.V.).

## ARRANCUDIAGA

### CONCEJALES

Independientes	4
P.N.V.	3

### PROBABLE ALCALDE

Domingo Eguiluz Sagasti-  
zábal (Independientes).

## CEANURI CONCEJALES

P.N.V.	5
Independientes	4

### PROBABLE ALCALDE

Sabin Inchaurreaga Mendi-  
vil (P.N.V.).

## BARACALDO

### CONCEJALES

P.N.V.	8
H.B.	7

## BARRICA

### CONCEJALES

P.N.V.	6
H.B.	1

### PROBABLE ALCALDE

Jesús Barroetabeña Mar-  
daras (P.N.V.).

## BASAURI

### CONCEJALES

P.N.V.	10
P.S.O.E.	7
H.B.	5
P.C.E.	2
E.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Federico Bergaretxe Zuri-  
mendi (P.N.V.).

## EA

### CONCEJALES

P.N.V.	5
Independientes	2

### PROBABLE ALCALDE

José María Ozámiz Alberdi  
(P.N.V.).

## ECHEVARRI

### CONCEJALES

P.N.V.	5
P.S.O.E.	3
P.C.E.	3
H.B.	2

### PROBABLE ALCALDE

Lucio Azcuénaga Arce.

## CEBERIO

### CONCEJALES

P.N.V.	6
Independientes	3

### PROBABLE ALCALDE

Eusebio Aldecoa Zabala  
(P.N.V.).

## S. ORTUUELLA

### CONCEJALES

P.S.O.E.	5
P.N.V.	3
P.C.E.	2
E.E.	1
H.B.	1
Independientes	1

### PROBABLE ALCALDE

Manuel Fernández Lamos  
(P.S.O.E.).

## SOPELANA

### CONCEJALES

P.N.V.	7
H.B.	5
P.S.O.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Carlos Basterrechea Zur-  
bano (P.N.V.).

## SOPUERTA

### CONCEJALES

Independientes	6
P.N.V.	5

### PROBABLE ALCALDE

Emilio Reina Laiseca.

## TRUCIOS

### CONCEJALES

P.N.V.	5
Independientes	2

### PROBABLE ALCALDE

Germán Michelena Ortiz  
(P.N.V.).

## UBIDEA

### CONCEJALES

Independientes	4
P.N.V.	1

### PROBABLE ALCALDE

Antonio María Beovide  
Landajuela (Independientes).

## URDULIZ

### CONCEJALES

P.N.V.	6
H.B.	4
P.S.O.E.	1

### PROBABLE ALCALDE

Sabino Unibaso Zuazúa  
(P.N.V.).



# NAFARROA

## LOS SIETE DIPUTADOS FORALES

Los siete candidatos electos que constituirán la próxima Diputación Foral de Navarra, son los siguientes:

Jaime Ignacio del Burgo, merindad de Pamplona - capital (UCD).

Pedro Sánchez de Muniaín, merindad de Tafalla (UCD).

Juan Manuel Arza, merindad de Estella (UCD).

Jesús Malón, merindad de Tudela, PSOE.

Angel Lasunción, merindad de Tudela, UCD.

Angel García de Dios, merindad de Pamplona - resto (Herri Batasuna).

Jesús Bueno Asín, merindad de Sangüesa-Aoiz, Agrupación Electoral Orhi Mendi.



Del Burgo el gran perdedor

## LOS PARLAMENTARIOS FORALES

Los setenta puestos que constituirán el Parlamento Foral navarro órgano competente que habrá de decidir si se somete a referéndum la incorporación o no de Navarra en Euskadi, han correspondido a las siguientes fuerzas:

Pamplona, resto de merindad: Herri Batasuna, 4 parlamentarios; UCD, 3; UPN, 2; Nacionalistas Vascos, 2 y PSOE, 2.

Pamplona capital: UCD, 5; Herri Batasuna, 5; PSOE, 4; UPN, 3 y Nacionalistas Vascos, 1.

Merindad de Sangüesa-Aoiz: Orhi Mendi, 3; UCD, 2; UPN, 2; Independientes, Forales Navarros, 1 y PSOE, 1.

Olite-Tafalla: UCD, 3; PSOE, 2; Agrupación Popular de la Merindad, 2; UPN, 2.

Estella: UCD, 3; UPN, 2; PSOE, 2; Tierra Estella (EE, HB, EMK e Independientes), 2; Partida Carlista, 1.

Tudela: UCD, 4; PSOE, 4; UPN, 2; UNAI, 1.

En las elecciones al Parlamento Foral, de un censo total de 363.713 votantes, han ejercido su derecho al voto un total de 258.302 personas y 253.867 votos han resultado válidos.

Los partidos han conseguido estos votos:

UCD: Pamplona cap., 19.320; Pamplona resto, 9.917; Tudela, 13.970; Tafalla, 8.337; Estella, 11.103; Aoiz, 5.393.

PSOE: Pamplona cap., 13.581; Pamplona resto, 5.966; Tudela, 13.876; Tafalla, 5.344; Estella, 6.670; Aoiz, 2.852.

UNAI: Pamplona resto, 1.360; Tudela, 3.593; Tafalla, 746; Estella, 767; Aoiz, 953.

Partido Carlista: Pamplona capital, 2.828; Pamplona resto, 2.127; Tudela, 1.715; Tafalla, 1.299; Estella, 2.861; Aoiz, 1.335.

PCE: Pamplona capital, 1.281; Pamplona resto, 994; Tudela, 1.580; Tafalla, 510; Estella, 1.407; Aoiz, 459.

PTE: Pamplona capital, 1.979; HB: Pamplona capital, 17.526; Pamplona resto, 10.638.

UNAI: Pamplona resto, 212; Tafalla, 2.836; Aoiz, 117.

AFN: Aoiz, 3.729.

ANIZ: Pamplona capital, 3.725; Orhi-Mendi: Aoiz, 5.959.

A. El. Tierra Estella: Estella, 6.407.

A. P. de la Merindad: Tafalla, 4.921.

## RELACION DE PARLAMENTARIOS (70)

### AOIZ-SANGÜESA

ORHY. — Jesús Bueno Asín, Miguel María Pedroarena, Jesús Unciti Goiburu.

UCD. — Rafael Gurra Indurain, Jesús Andrés Gallego.

UPN. — José Luis del Castillo Bandrés, Andrés Basterra Laviana.

PSOE. — Rafael Pérez Ribas, Jesús Ezponda Garaicoechea.



### ESTELLA

UCD. — Juan Manuel Arza Muñuzuri, José María Esparza Echeverría, Emilio Ziguerosa Maiz.

PSOE. — Víctor Manuel Arbeola Muru, Andrés de Miguel Torrano.

TIERRA ESTELLA. — Francisco Javier de Antón Chasco, Ricardo González Moreno.

UPN. — Antonio Baztán Lezaun, Pedro Sádaba Guillén.

P. CARLISTA. — Mariano Zufia Urrizalqui.

### PAMPLONA (capital)

UCD. — Jaime Ignacio del Burgo Tajadura, José Joaquín Sagredo Sagredo, José Ignacio

Astrain Lasa, Alfonso Bañón Seijas, Manuel Vicente Ferrer Regales.

HERRI BATASUNA. — José Ignacio Aldecoa Azarloza, José Antonio Urbiola Machinandiarena, Jesús Ostérez Aranguren, José Carlos de Luis Ramos, Clara García Iricibar.

PSOE. — Gabriel Urralburu Tainta, Julián Baldiz Calvo, Federico Tajadura Iso, Reyes Bertruz Albéniz.

UPN. — Ignacio J. Gómara Granada, Albino Viguria Caparrosa, Juan Antonio Iribicu Arregui.

N. VASCOS. — Manuel de Irujo Olla.

### PAMPLONA (resto)

HERRI BATASUNA. — Angel García de Dios, Jesús Goya Echeverría, Gerardo del Olmo Ramírez de Alza, Angel Jáuregui Martinicorena.

UCD. — Manuel Esquisábel Miranda, Juan María Elia Ansa, Demetrio Aldaz Blurrin.

N. VASCOS. — José Larrea Ormazábal, Miguel Angel Sorrauren de Gracia.

UPN. — Balbino Bados Artiz, José Posadas Lecumberri.

PSOE. — Alfredo García López, Emilio Boulandier Maiza.

### OLITE - TAFALLA

UCD. — Pedro Sánchez de Muniaín, Jesús Muruzábal Arriagui, Jesús Martínez Chueca, Francisco Javier Leza Ezquerro.

PSOE. — Jesús María Elío Oficialdegui, Valentín Cabrera Urzain.

A. POPULAR. — Mauricio Olite Ariz, Francisco J. Ortigosa Ochoa.

UPN. — Ramón Francisco J. Arvizu Gracia.

### TUDELA

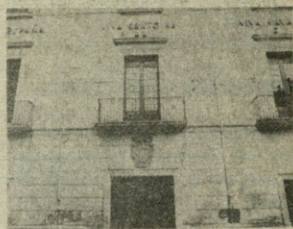
PSOE. — Jesús Malón Nicolson, Francisco Alava Jiménez, María Jesús Aranda Lasheras, Francisco de Sola Llera.

UCD. — Angel Lasunción Go-

ñi, Victoriano Bordonaba Castell-Ruiz, Andrés Jiménez Bizenbas, Cesáreo Oliver Montes.

UPN. — Alfonso Añón Lizalde, José Luis Navarro Castuera.

UNAI. — Jesús Casajús Martín.



### PAMPLONA

UCD, 8 concejales.

H. Batasuna, 7.

PSOE, 5.

UPN, 5.

PNV, 2.

### TUDELA

PSOE, 7 concejales.

ANAI, 3.

Independientes, 3.

PTE, 1.

PCE, 1.

UCD, 6.

### ESTELLA

A. Indep., 7 concejales.

U. Popular, 7.

P. Carlista, 2.

PSOE, 1.

### TAFALLA

UCD, 5 concejales

A. E. Popular, 4.

PSOE, 3.

PNV, 1.

### SANGÜESA

S. Sebastián, 6 concejales.

A. Popular, 5.

## Ayuntamiento de Pamplona

	VOTOS	Concejales
UCD	18.880	8
HB	17.986	7
PSOE	13.481	5
UPN	11.864	5
PNV	4.857	2
ANIZ	3.923	
P.CARL.	2.30	
UNAI	2.293	
PCE	1.433	
EE	1.187	

Pedimos disculpas a los lectores por la diferencia de calidad de algunas páginas debida a problemas técnicos de bobinas de papel ocasionados por la jornada de lucha contra las extradiciones, con la cual nos solidarizamos



# ARABA



## ALEGRIA

PNV	3
Ind. (H.B.)	3
ORT	1

## AMURRIO

PNV	5
Ind. (H.B.)	4
PCE	2
UCD	2

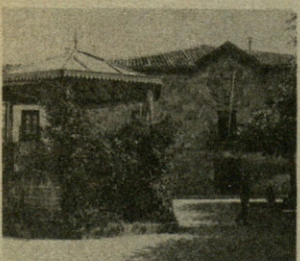


## ARAMAYONA

PNV	6
Ind. (H.B.)	3

## ARCENIEGA

Ind.	1
PNV	2
UCD	6



## ASPERRENA

Ind.	1
PNV	3
Ind. (H.B.)	5

## AYALA

PNV	5
Ind. (H.B.)	2
UCD	3
UF	1

## CAMPEZO

PNV	4
UCD	5

## IRUÑA DE LA OCA

Ind.	3/2
PCE	1
UCD	3



## LABASTIDA

Ind.	5
PNV	1
PCE	2



## LLODIO

Ind.	1
PNV	5
Ind. (H.B.)	6
PCE	3
UCD	6

## MAESTU

PNV	6
UCD	3

## OYON

Ind.	2/1
PCE	2
UCD	6

## SALVATIERRA

Ind.	2
PNV	3
Ind. (H.B.)	4
UCD	2

## VALDEGOBIA

Ind.	4
PNV	5

## VILLARREAL DE ALAVA

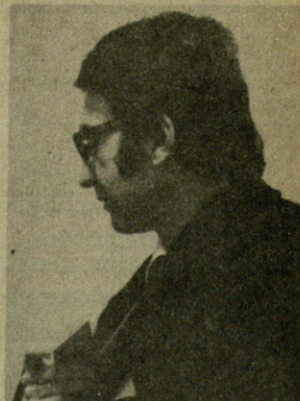
PNV	7
PCE	2

## VITORIA

PNV	10
Ind. (H.B.)	3
UCD	8
PSOE	6

## ZUYA

Ind.	4
PNV	5



El PSOE y Aguiriano, los grandes derrotados



En La Rioja también triunfaron los abertzales. La ikurriña ondea en el Ayuntamiento de Oyón

## El triunfo abertzale de Euskadi

### Partidos

### Concejales

Partido Nacionalista Vasco	88
Partido Socialista Obrero Español	58
Herri Batasuna	51
Unión de Centro Democrático	39
Euskadiko Ezkerra	9
Partido Comunista de Euskadi	7
Unión del Pueblo Navarro	5
Independientes	3
OCE	2

Estos datos corresponden a las ciudades de Bilbao, San Sebastián, Vitoria, Pamplona, Irún, Basauri, Guecho, Portugalete, Santurce y Baracaldo.



Por su peculiaridad, no se incluyen en esta relación de principales partidos y coaliciones, a los que han obtenido puestos en Navarra.



## Los concejales de los cuatro Ayuntamientos



**BILBAO**

1. Jon Castañares (PNV)
2. Luis Ignacio Calzada (PNV)
3. Iñaki Zabala
4. José Olaechea (PNV)
5. María Isabel Andía (PNV)
6. Alberto Mandalúniz (PNV)
7. Julián Fernández (PNV)
8. José Antonio Uriarte (PNV)
9. Enrique Zubia (PNV)
10. Juan Antonio Saez (PNV)
11. Felipe Aguirre (PNV)
12. Javier Ortega (PNV)
13. José Luis Padura (PNV)
14. Santi Brouard (H.B.)
15. Emeterio de la Coteria (H.B.)
16. Anastasio Erquicia (H.B.)
17. Javier Martín González (H.B.)
18. José Luis González Barroso (H.B.)
19. Jon Nicolás (E.E.)
20. José Luis Ibañez (PSOE)
21. Pedro López (PSOE)
22. Juan Manuel Eguigaray (PSOE)
23. Gregorio San Juan (PSOE)
24. Adolfo Careaga (UCD)
25. Antonio Otero (UCD)
26. José Miguel Toledo (UCD)
27. José Ramón Gorricho (UCD)
28. José Miguel Isasi (UCD)

## VITORIA

1. José Angel Cuerda Montoya (PNV)
2. María Mercedes Villacián Peñalosa (PNV)
3. María Jesus Aguirre Uribe (PNV)
4. Juan María Ollora Ochoa de Aspuru (PNV)
5. Francisco José Ormazábal Zamakona (PNV)
6. Luis María Aldaiturriaga Ais (PNV)
7. José Joaquín Oficialdegui Ariz (PNV)
8. José Ramón Molinuevo Elícegui (PNV)
9. Luis Alejandro Arisondo Basurto (PNV)
10. Jesús Ignacio Ibáñez de Matauco Cueto (PNV)
11. Alfredo Marco Tabar (UCD)
12. Guillermo Suso Sancho (UCD)
13. Mariano Chacón Villafraña (UCD)
14. Benedicto Barrios Casado (UCD)
15. Rosario Muela Velasco (UCD)
16. Valeriano Tobar Lorente (UCD)
17. Miguel Echevaría Dabagna (UCD)
18. Germán Ruiz de Azúa Sáez de Buruaga (UCD)
19. Luis Alberto Aguiriano Forniés (PSOE)
20. José Vidal Sucunza Vicente (PSOE)
21. Amado Ascasso Trincado (PSOE)
22. Primitivo Prieto Callejo (PSOE)
23. Cristina Valverde Ibáñez (PSOE)
24. José Pérez de Valdeirrama (PSOE)
25. Severino Rodríguez de Yurre Aguinaco (Ind. H.B...)
26. Saturnino Heras Ortíz (Ind. H.B...)
27. Guillermo Perea Lz. de Letona (Ind. H.B...)



**SAN SEBASTIAN**

1. Jesús María Alcain Marticorena (PNV)
2. Ramón Labayen Sansinenea (PNV)
3. Markel Izaguirre Lizaso (PNV)
4. María Pilar Larreina Lasa (PNV)
5. Jesús Miguel Garmendia Oria (PNV)
6. María Carmen Pérez Martínez de Morentín (PNV)
7. José María Arístegui Isasa (PNV)
8. José Luis Iturburu Olazabal (PNV)
9. Iñaki Rezola San Sebastián (PNV)
10. Félix Soto Azcarete (H.B.)
11. José María Irazusta Garicano (H.B.)
12. Juan Alkorta Azurza (H.B.)
13. Santiago González Aguado (H.B.)
14. Juan José Mantxola Perurena (H.B.)
15. Tomás Alba Irazusta (H.B.)
16. Carlos Zubeldia Fernández (Independiente)
17. Juan Ignacio Irazusta Rezola (Independiente)
18. Federico Maestre Alcaicer (Independiente)
19. Ana Zulueta Casarrota (Independiente)
20. José Pedro López Solá (Independiente)
21. Ramón Jáuregui Atondo (PSOE)
22. Carlos García Cañivano (PSOE)
23. José Ramón Agote Merino (PSOE)
24. Fernando Múgica Herzog (PSOE)
25. Pedro Ruiz Balerdi (E.E.)
26. José María García Amiano (E.E.)
27. María Itziar Michelena Ilarduya (E.E.)

## PAMPLONA

1. Alfonso Bañon Seijas (UCD)
2. Javier Taberna Jiménez (UCD)
3. Federico Pérez Soria (UCD)
4. Pablo García Tellechea (UCD)
5. Juan José Araujo Múgica
6. Alfredo Jaime Irujo (UCD)
7. Eliso Chacartegui Sánchez (UCD)
8. María Angela Oyaga Gimeno (UCD)
9. Albito Viguria Caparrosa (UPN)
10. José María Astrain Ayerra (UPN)
11. Miguel González Fontana (UPN)
12. Francisco J. Mateo Loperena (UPN)
13. Benicio Aguerrea Zubiri (UPN)
14. Francisco Juan Zabaleta Zabaleta (H.B.)
15. José Carlos de Luis Ramos (H.B.)
16. Jesús Ostéiz Araguren (H.B.)
17. José I. Beorlegui Recalde (H.B.)
18. Juan Elías Antón Murguiondo (H.B.)
19. María Camino Monasterio Urquia (H.B.)
20. Jesús María Andión Lacasta (H.B.)
21. Julio Oteiza Huici (PNV)
22. Pedro José Isturiz Izco (PNV)
23. Julián Balduz Calvo (PSOE)
24. Manuel Pérez Balda (PSOE)
25. José Luis Rodríguez Pedraza (PSOE)
26. Bernabé Álvarez Urroz (PSOE)
27. Camino Oslé Gueren-dian (PSOE)





# tres meses de euskadi

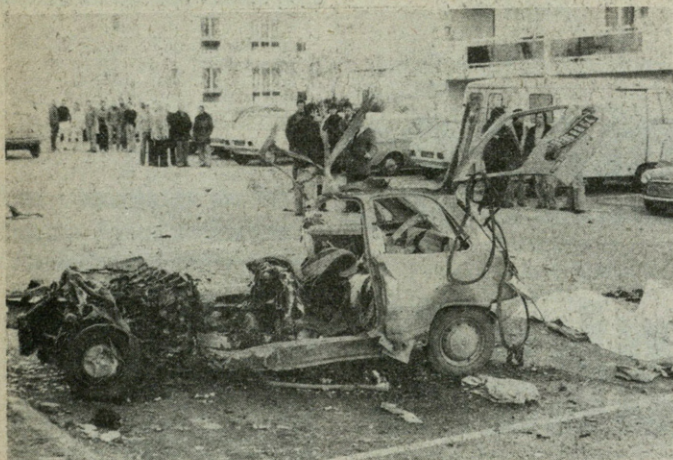
El panorama de Euskadi, no ha variado desde que Punto y Hora dejó de salir a la calle. El común denominador, desde entonces acá, se reduce a dos palabras ya habituales: represión y violencia. Violencia que dá comienzo a este monográfico de Tres Meses de Euskadi, desde la muerte de Argala (ocurrido el día anterior al último número de la revista) y represión, expresión plasmada de forma reiterativa, agobiante, a lo largo del trabajo.

Este hueco informativo, que hoy, como lo anunciábamos, Euskadi recobra, lo hemos querido llenar de alguna forma. De aquí que surgiera la idea de un monográfico que debíamos, indudablemente, a nuestros lectores. El balance, el cúmulo de atentados, manifestaciones reprimidas, detenciones, no es nuestro. Euskadi en la actualidad escribe su historia con estos datos, y, aunque sólo sirva para nosotros debemos tenerlos en cuenta.

Hablar del problema vasco, sin radiografiar, al margen de ser el peor problema que nos puede venir encima, sólo lo hace algún ministro que otro. Presentar una Euskadi violenta, inhabilitada para la convivencia, o por el contrario, como una casa a donde se puede invitar a cualquiera, es caer en los extremos que invalidan el comienzo de cualquier análisis. Euskadi, y esto lo podran comprobar los lectores, es ni más ni menos que un problema nacional, y todo intento de manipular con este término entubiendo su significado estará abocado al fracaso. Euskadi es, ni más ni menos, donde se debe solventar la lucha de clases, es donde, ni menos ni más, deberan dejar vacíos los cuarteles de las FOP para que el «orden público» se restablezca, es, el lugar más complejo, donde, las soluciones más prácticas son las verdaderas y sinceramente democráticas las que deben prevalecer.



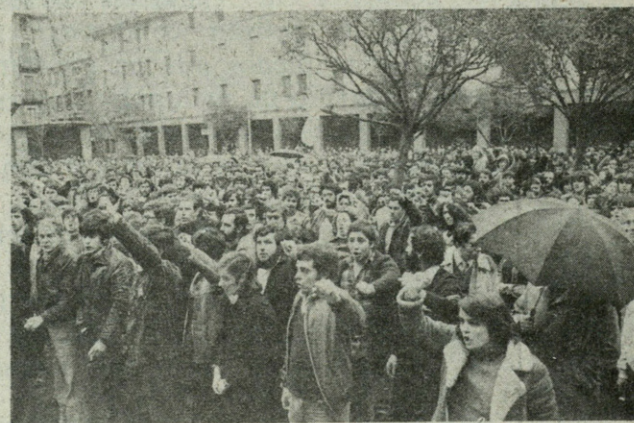
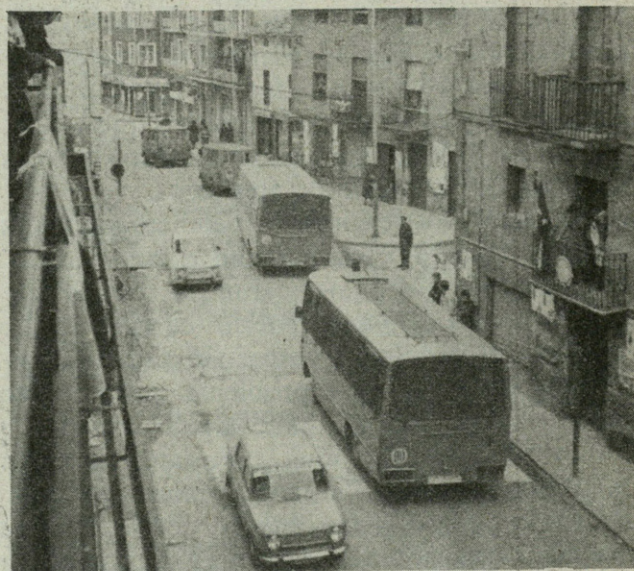
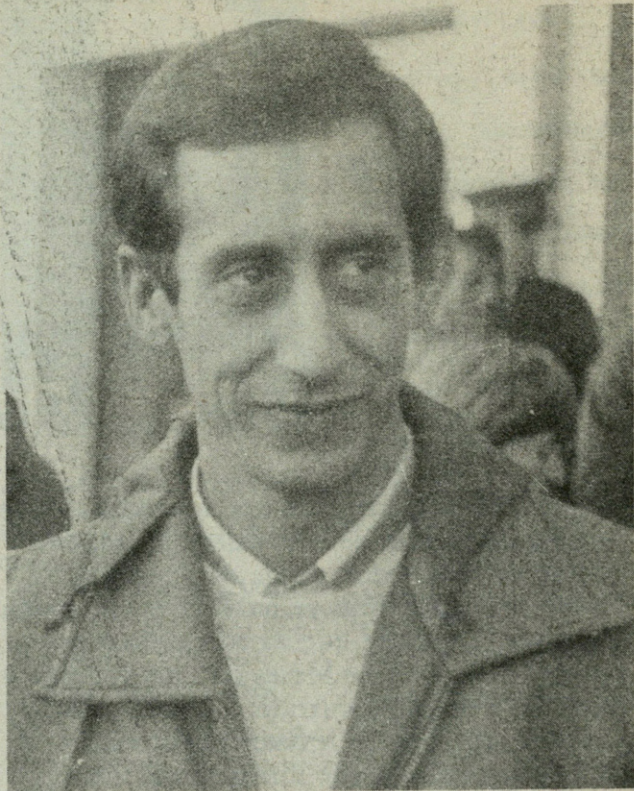




## argala asesinatua

Ipar Euskal Herrian abertzale atzerriatuak, goizetik goizera bezala, eguneroko lanari ekitera prestatzen dira. Etsai odolzalearen eskua nonahi ager daiteke. Beraz, seguritate neurriak ezin daitezke ahanztz. Abertzale herbesteratuak —ixilpeko gizonak—, inurri langilearen gisa, etengabeko iraultzaren mutil zerbitzariak, herrigintzaren zerbitzuan murgiltzen dira burubelarri.

Mila bederatzirehun eta hirurogeita hemezortziko abenduak 21 ditu. Eguna oraintxe jaio da. Egunero bezala, inurri langileak ixileko egitekoari lotuko zaizkio. Eguna jaio da eta, berarekin, Argala, inurri urduri zuhurra, lanera doa, eguneroko iraultzagintzara. Ustez bete du klan-destinitateak agintzen duena. Bere autoaren motorra martxan jartzen du. Argala sarraski bihurtu da. Argala gorputz sarraskitua geratu da eta Jose Migel Beñaran Euskal Herri askatuaren gose diren sinbolo bilakatu da. Autoaren eserlekuaren azpian ezarritako leherkin batek Argala Jose Migel Beñaran bihurtu du. Argalaren irudia, herriaren liderra, bete-betean sartzen da Euskal Herriaren historian.





# - Dos jefes militares muertos por ETA

## - El PSOE abandona el Gobierno Vasco

### ASTEARTEA 2

- **DONOSTI.** José María Herrera, comandante del Ejército de Tierra y ayudante del Gobernador de Guipúzcoa, muere en atentado cuando salía de su domicilio en la capital donostiarra.
- **IRUÑA.** El cabo artificiero de la Policía Armada, Francisco Berlanga, fallece en Pamplona, al intentar desactivar un artefacto explosivo colocado en las oficinas Fernando Jiménez Fuentes, en la Plaza Castillo.
- **SORIA.** Son trasladados a la cárcel de Soria casi todos los presos políticos vascos que se encontraban en las prisiones de Burgos y Carabanchel. Tan sólo uno de ellos, Sullibarria, considerado por la organización ETA como «desertor», quedó en Burgos.
- San Sebastián, Vitoria, Etxarri-Aranaz, Bakio y Guernica son testigos de los primeros movimientos de apoyo populares del año en favor de los presos de Soria.
- **ARRIGORRIAGA.** Las fuerzas de orden público impiden la participación a los funerales de Argala en Arrigorriaga. A pesar de que todos los accesos al pueblo están cortados,

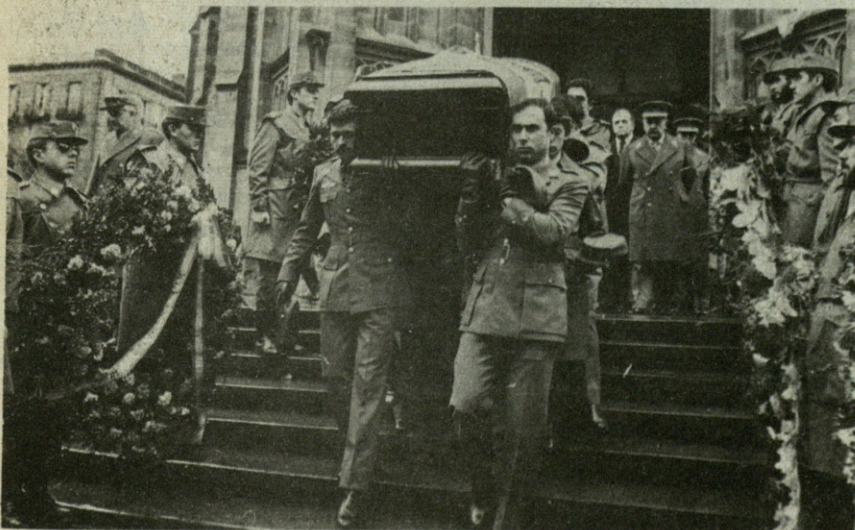
numerosas personas logran acudir a las doce del mediodía a la misa-funeral. A la salida se realiza una manifestación que es disuelta brutalmente por las FOP.

- **BILBAO.** ETA, rama militar, reivindica los atentados del 30 y 31 de diciembre en Yurre y Llodio, en el que fueron muertos Lisardo Santil y José Luis Vicente. En el comunicado, la organización armada, anuncia que seguirá actuando contra los confidentes.

### ASTEASKENA 3

- **MADRID.** Constantino Ortín Gil, Gobernador Militar de Madrid, muere a consecuencia de varios disparos de pistola. A las pocas horas del suceso, ETA, rama militar, reivindica el atentado. Rodolfo Martín Villa, en una alocución por RTVE, anuncia sus medidas respecto a este caso: controles, uso de los planes del Estado Mayor de Policía y Guardia Civil, detenciones por más de 72 horas, entrada en domicilios sin mandato judicial, escuchas telefónicas y observaciones postales, incomunicación de detenidos, enjuiciamientos rápidos, etc...

- **BILBAO.** ETA (M), reivindica el atentado en el que falleció el comandante Herrera en San Sebastián.
- **MADRID.** Las últimas estadísticas de la dirección General de Instituciones Penitenciarias, arrojan un balance de 111 presos acusados de pertenecer a ETA, de un total de 243 presos políticos; sin embargo, según declara García Valdés, sólo a 10 puede calificarse de «presos políticos», los demás son «acusados de terrorismo».
- **DONIBANE.** El Ayuntamiento de San Juan de Luz, protesta ante el ministerio francés del Interior, por la manifestación del pasado día 30 de diciembre en recuerdo de José Miguel Beñarán «Argala». En su protesta, el consejo municipal de San Juan de Luz, pide que «se tomen las medidas necesarias para que no se repitan hechos semejantes».
- **BILBAO.** Fallece a los 86 años, Castor de Uriarte, autor del libro «Bombas y mentiras sobre Gernika». Había sido arquitecto del municipio guerniqués desde 1931 hasta 1977, condición cualificada en la que se apoyó para salir al paso de las falsedades y leyendas que giraban en torno al bombardeo de Guernica.



La muerte del Gobernador militar de Madrid y el Comandante Herrera en San Sebastián produce la crispación en el Ejército. En Madrid, durante el entierro del general Ortín, la tensión y las voces de los ultras en contra de Euskadi, subyugaron el acto. (Archivo)



A pesar de las FOP, el funeral por José Miguel Beñarán «Argala», contó la asistencia de numerosas personas que pudieron esquivar los controles policiales. Arrigorriaga y Euskadi supieron dar el adiós a un líder. (Archivo).





El partido Socialista, después de cuarenta años, se retira del Gobierno Vasco en el exilio. En la fotografía Juan Iglesias (izquierda) miembro de este partido en el gobierno vasco. (Archivo)



Primera manifestación en protesta por la muerte de Argala en San Juan de Luz. Después vendrían las protestas del Ayuntamiento a las autoridades francesas y las sucesivas operaciones «filtro». (Archivo)

## OSTEGUNA 4

- Se celebran en Madrid, dentro de un ambiente de gran tensión, los funerales por el general Constantino Ortín Gil, Gobernador militar de la capital de España. Grupos «ultras» quemaron ikurriñas y agredieron al público.
- **MADRID.** Son detenidos en Cerezo de Abajo (Segovia) cuatro personas sospechosas, según la policía, de pertenecer al comando que dio muerte al gobernador militar de Madrid. Se da como primer nombre de los detenidos el de José Ignacio Mugica Arregui. Pocas horas después se descarta toda sospecha. La confusión policial viene de la coincidencia de nombres del detenido con el antiguo militante de ETA, Mugica Arregui «Ezkerra» que se encontraba trabajando en la más completa legalidad en Zarauz.
- **GASTEIZ.** Siete mil trabajadores del metal de Alava se manifiestan por las calles de Vitoria, en respuesta a la convocatoria lanzada por la Mesa Negociadora del Convenio del Metal, ante la negativa de la patronal en admitir la plataforma reivindicativa presentada por el ramo.

## OSTIRALA 5

- **LLODIO.** El Guardia Civil de Llodio, **Ciriaco Sanz**, es herido de gravedad en atentado cuando salía de su domicilio. Es el segundo atentado que se produce en Llodio durante esta semana.
- **DONIBANE.** Los abertzales de Euskadi-Norte, ante la postura del

Ayuntamiento de San Juan de Luz por la manifestación de Argala, proponen un boicot a los comercios de la ciudad.

Son puestos en libertad, los detenidos en Cerezo de Abajo, sospechosos en principio de dar muerte al Gobernador Militar de Madrid.

- **ANDOAIN.** Un comando armado, después de permanecer toda la noche en el domicilio del director de la sucursal de la CAP en Andoain, se llevó 448.000 pesetas.
- **BILBAO.** La joven de 26 años, **María Angeles Villar Prieto**, fallece al intentar abortar. El cadáver de la joven fue abandonado en el Hospital de Basurto por dos individuos detenidos posteriormente.
- **SORIA.** Ochenta presos políticos vascos firman desde Soria un documento por el que se muestran en favor de las Gestoras Pro-Amnistía. Este comunicado surge en respuesta a otro anterior en el que algunos presos califican a las gestoras como sectarias.
- Se producen encierros en Pro de la amnistía total en San Sebastián, Eibar, Beasain, Azpeitia, Fuenterrabía...

## LARUMBATA 6

- **BEASAIN.** Al salir de una sala de fiestas, mueren en atentado el Guardia Civil, **Antonio Ramirez Gallardo** y su novia **Hortensia González**.
- **BAYONA.** Firmado inicialmente por independientes y con sus objetivos puestos en reactivar y potenciar el movimiento vasco en Euskadi-Norte,

«O se está con la Policía y la Guardia Civil, o se está con el terrorismo» (Martín Villa)

tiene lugar en Bayona la presentación del nuevo grupo político abertzale ASSISES (Biltzarre).

- Se producen en todo Euskadi, numerosas encerronas y manifestaciones en favor de la amnistía total. Las FOP, cargaron contra los manifestantes. En Pamplona y Vitoria, las numerosas patrullas que circulaban por la ciudad, impidieron que se agruparan las personas que querían manifestarse.

## IGANDEA 7

- Después de 41 años, el PSOE, abandona el Gobierno Vasco en el exilio. Esta decisión fue adoptada tras fracasar los intentos de este partido en buscar una solución negociada con el PNV.
- **BILBAO.** **Felipe Baz**, de 19 años, muerto en Galdames cuando estaba en el interior de un Land Rover de la Guardia Civil. La versión oficial, afirma que la muerte se produjo de un modo fortuito; esta declaración, no coincide con los testigos, amigos de la víctima, que le acompañaban en aquel momento. Según éstos, el guardia civil disparó cuando Felipe Baz trató de taparse los oídos al no querer escuchar sus palabras, lo que al parecer, irritó al autor de los disparos.



# - Peixoto herido en atentado

## - Oreja pide ayuda a Francia

### ASTELENA 8

- **DONOSTI.** En comunicado de ETA (M), esta organización reivindica el atentado de Beasain donde murieron el guardia civil Antonio Gallardo y su novia. El comunicado señala que las dos muertes «no ha ha sido casual» al mismo tiempo que indica que este tipo de acciones «no se generalizarán, si los familiares se mantienen al margen de la represión».
- **GASTEIZ.** Dimite de su puesto de alcalde, Alfredo Marco Tabar. Las razones de esta decisión estriban en que el Sr. Tabar piensa presentarse al senado y a la misma alcaldía por UCD. Como el mismo declaró en el caso de ser nuevamente elegido alcalde, no podrían hablar de él, como de «esos elegidos a dedo».
- **BILBAO.** En respuesta, a un comunicado del Departamento de Derechos Humanos del CGV, familiares de presos de Vizcaya piden la suspensión de dicho organismo por «incompetente, parcial, y por no ser representativo del pueblo Vasco».

### ASTEARTEA 9

- **GASTEIZ.** El CGV mediante un comunicado, acusa a ETA rama militar de provocar un golpe de estado con sus acciones de violencia armada.
- **VERGARA.** La coalición Herri Batasuna, decide tras una reunión participar en las elecciones generales en un frente antirreformista.
- **ETA (PM).** en un comunicado define su apoyo a las gestoras pro-amnistía, aduciendo, que «hemos apoyado y seguiremos haciéndolo a todo organismo de masas amplio que defienda los intereses del pueblo trabajador vasco»; sin embargo, también denuncia «como cerradas y sectorias las gestoras pro-amnistía de algunos pueblos».



José Manuel Pagoaga «Peixoto» sufrió un duro atentado, a manos de una organización fascista. Es el segundo atentado en menos de 24 días contra un líder abertzale refugiado en Euskadi Norte. (EMBATA)

- **IRUÑA.** Un paquete sospechoso que se encontraba junto a la puerta de la Diputación Foral de Navarra (C. Carlos III) fue dos veces explotado por artificieros de la Policía Armada. El paquete era totalmente inofensivo.
- **BILBAO.** Familiares de 104 presos de Soria, han manifestado su preocupación ante las presiones psicológicas a que están sometidos los reclusos. Esta situación de angustia, tensión y nerviosismo se agudiza con la presencia de miembros del FOP dentro de la cárcel. Todo hace prever que la situación aboque en una huelga de hambre.

### ASTEASKENA 10

- **IRUÑA.** Cerca del 90 por ciento de los asalariados del metal de Navarra secundan el llamamiento a una jornada de lucha del sector, convocada por CC.OO. SU. USO, UGT, LAB y ELA-STV.
- **CRUCES.** Fallece en Cruces, Ciriaco Sanz, Guardia Civil de Llodio que resultó gravemente herido en atentado de ETA el día cinco.
- **PARIS.** Marcelino Oreja, se encuentra en París, donde insistirá ante el Gobierno francés en la necesidad de que se retiren las cartas de refugiado político, a los vascos de Euskadi-Sur. Oreja, ha llevado consigo todo tipo de documentación que la policía y los servicios de seguridad españoles poseen sobre las actividades de los refugiados.
- El CGV manifestó su intención de encargar un estudio detallado sobre la seguridad de la central nuclear de Lemóniz.

### OSTEGUNA 11

- **GASTEIZ.** Treinta mil trabajadores del metal de Alava secundan la convocatoria de huelga. El paro fue total y afectó a un 90 por ciento de los operarios de este sector.



- **MADRID.** Tras el consejo de ministros, en el que Rodolfo Martín Villa informó de nuevos planes para «combatir el fenómeno terrorista» se prevé que aumenten las medidas policiales en Euskadi. El ministro del Interior mantuvo posteriormente al consejo una reunión con los gobernadores del País Vasco y miembros de la policía y Guardia Civil con quienes estudió los últimos atentados.

- **LLODIO.** Belen Urretxu y Julen Juaristi, son detenidos en Llodio acusados de pertenecer a un comando de información de ETA (M). Según la policía poseían información sobre el guardia civil Ciriaco Sanz y Luis Vicente Cantón, muertos en sendos atentados.

## OSTIRALA 12

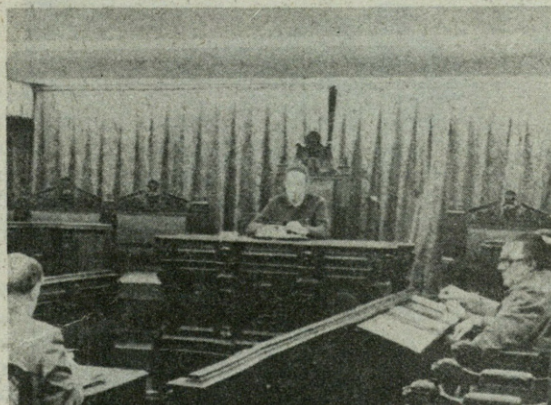
- **PARIS.** Tras la entrevista de Marcelino Oreja, con su colega francés, Francia, anuncia que no renovará más cartas de refugiados a los exiliados vascos de Euskadi-Norte. El ministro español ha entregado un dossier completo de los refugiados.
- **LLODIO.** Sigue la ola de detenciones en Llodio. A los dos de ayer se les añaden Isidro Murga, presidente de la Asociación de Familias y miembro de la comisión Mixta Municipal de Llodio y su esposa, María Luisa Egia. Salió posteriormente en libertad Isidro Murga.
- Los presos de Soria rechazan la visita proyectada por el CGV a su prisión.

## LARUNBATA 13

- **DONIBANE.** José Manuel Pagoaga «Peixoto», cae gravemente herido cuando salía de su domicilio en San Juan de Luz. Los autores del atentado, le dispararon tres tiros con escopeta de caza que le alcanzaron en la cabeza, cara, pulmones, mano y brazo izquierdo. Intentaron darle el tiro de gracia; sin embargo, ante la salida de los vecinos huyeron. El atentado ha sido reivindicado por ATE y la triple A.



Marcelino Oreja, pidió ayuda a Francia en materia de refugiados. El gobierno de Giscard, cumplió sus promesas y la represión se desató en Euskadi Norte. Los arrantzales vascos también saben algo de los éxitos de la diplomacia española cuando les apresan los franceses. (Agencias)



Marco Tabar presidiendo un pleno en su Ayuntamiento, cuando era de «esos alcaldes elegidos a dedo». Ahora piensa que puede serlo democráticamente. (Archivo)



Son muchas veces las que los artificeros acuden a desactivar artefactos explosivos. El día 9, en Pamplona el artefacto resultó inofensivo. (Archivo)

*«Pensamos utilizar todos los mecanismos electorales para completar y reforzar los otros métodos de que se ha dotado el Pueblo Vasco» (Herri Batasuna)*

- **AZCOITIA.** Dos guardias civiles, Francisco Gómez y Miguel García, mueren en dos atentados consecutivos en el mismo lugar en el término municipal de Azcoitia. Resultaron heridos graves, Juan Muñiz y Francisco Mota.
- **GASTEIZ.** Es puesta en libertad, Marisa Egia, una de las detenidas en Llodio. Los otros detenidos siguen en comisaría.
- Mas de cinco mil personas se manifestaron en Bilbao en favor de la Amnistía total. La manifestación había sido prohibida por orden gubernativa.

## IGANDEA 14

- **MUNGUÍA.** Fuertes contingentes de las FOP impiden en Munguía, la concentración convocada por los comités antinucleares en contra de la central nuclear de Lemóniz. Un cuarto de hora antes de lo previsto para la manifestación, la Guardia Civil, había prácticamente tomado el pueblo de Munguía así como de sus accesos. Se efectuaron varias detenciones.
- **DONOSTI.** El joven Jaime Chivite, hijo de un Teniente Coronel resulta con lesiones cerebrales graves en el transcurso de una manifestación contra las centrales nucleares. Jaime Chivite, recibió una fuerte paliza a manos de varios policías armadas en un portal donde la víctima se había refugiado. La familia del herido piensa presentar recurso contra los responsables.



# así nos ven

## La muerte de un general

**El atentado y muerte del general Ortín en Madrid, desencadena una gran tensión en la prensa madrileña.**

Para «Informaciones», «el asesinato del general Ortín no es una muerte más en la macabra cadena de atentados de ETA. El terrorismo vasco ha dado un paso capital hacia su actual meta, que es la transformación del conflicto por el creado en una guerra abierta y declarada, con ocupación militar del País Vasco y definitiva implantación del concepto de «lucha de liberación nacional» entre la población civil de éste».

Para «El País», «la provocación de ETA para que se adopten medidas de intervención militar en el País Vasco es ya evidente». Añade que «el menor de los objetivos de los terroristas es la declaración de medidas excepcionales, con suspensión de garantías constitucionales, en Euskadi (...). Los objetivos de ETA no son ni la liberación de un pueblo, ni la implantación imposible de una Albania en el Cantábrico, ni la apelación a la lucha popular a una población a la que ha vejado, menospreciado, utilizado y traicionado». Pero «en la dirección de ETA si hay una mente política y de extraordinaria capacidad». Sobre la posibilidad de una intervención del Ejército, «la presencia militar activa y las medidas de excepción en la zona no sólo meterían a nuestro Ejército en la misma trampa en la que cayó Londres (se refiere al Contencioso irlandés) y sería dar una baza demasiado evidente a las pretensiones de ETA de articular en torno suyo a una lucha popular».

¿No serán estas palabras de Martín Villa la expresión, poco afortunada, de una intuición clarividente? Porque March no acabó, él solo, con la República; ni puede ETA acabar, ella sola, con la democracia española; pero puede —y no se priva de ello— provocar, hostigar y exasperar a quienes pueden acabar con nuestra democracia hasta lograr que se decidan a hacerlo.

## ETA al paredón

**La organización revolucionaria vasca es objeto de durísimos ataques por parte de todos los medios de comunicación. Tras esta organización se viene a acusar igualmente a amplias capas del pueblo vasco.**

Leído en «El Periódico»: «Tras la ofensiva policial que ha ocasionado la detención de un elevado número de presuntos colaboradores de ETA y después de la acción de la «policía paralela» que acabó con Argala, se hacían conjeturas sobre la situación de la organización vasca. Ahora, tras las últimas muertes y una vez conocida la actitud, la única incógnita por despejar es la de si ETA está arrinconada y actúa a la desesperada o si, por el contrario, mantiene todavía una estructura sólida».

Luis Apostúa comentarista de «Logos» escribe: «Ya hemos dicho muchas veces que ETA puede matar a no importa quien, pero no podrá conseguir su objetivo final. Este objetivo es la secesión del País Vasco —añadiéndole Navarra y Rioja si es posible— para constituir una Repú-

blica Popular de signo ultra-marxista. Pero los cerebros pensantes de ETA no leen las cosas más sencillas y estas cosas sencillas nos dicen que cualquiera que sea el régimen político de España —democracia o dictadura— el hecho nacional español es irreversible. No hay fuerza ni guerra capaz de desgajar el menor trozo de ese entrañable ente nacional que llamamos España. Guste o no guste, eso es así. Para desgajar una nación en dos estados —caso de la República Federal y la República Democrática Alemanas— hizo falta el cataclismo hitleriano de la última guerra mundial. A Dios gracias, ETA no tiene fuerza para tamaña aventura.

Y Tomás Salas en la revista «Cambio 16»: «El Gobierno español, además, tiene que aplicar la ley en España sin contemplaciones. Quienes predicán el asesinato tienen que dar con sus huesos en la cárcel. El cura Balenciaga y el proyecto Telesforo Monzón lo pueden seguir predicando impunemente que Argala era tan bueno, tan bueno, como Santa Rita de Cassia. Argala, en privado, sería tan buen como el pan, pero tratar de convertir a Argala en santo es tanto como santificar el crimen y hacer apología de asesinato. Quien tal haga en un país libre, lo único que puede esperar es dar con sus huesos en la cárcel. Y no basta con eso. Noticias muy contrastadas afirman que el diario «Egin» está controlado por ETA militar. Si esto es así, si hay sospechas fundadas de que la organización terrorista dispone de un diario en el País Vasco, natural es

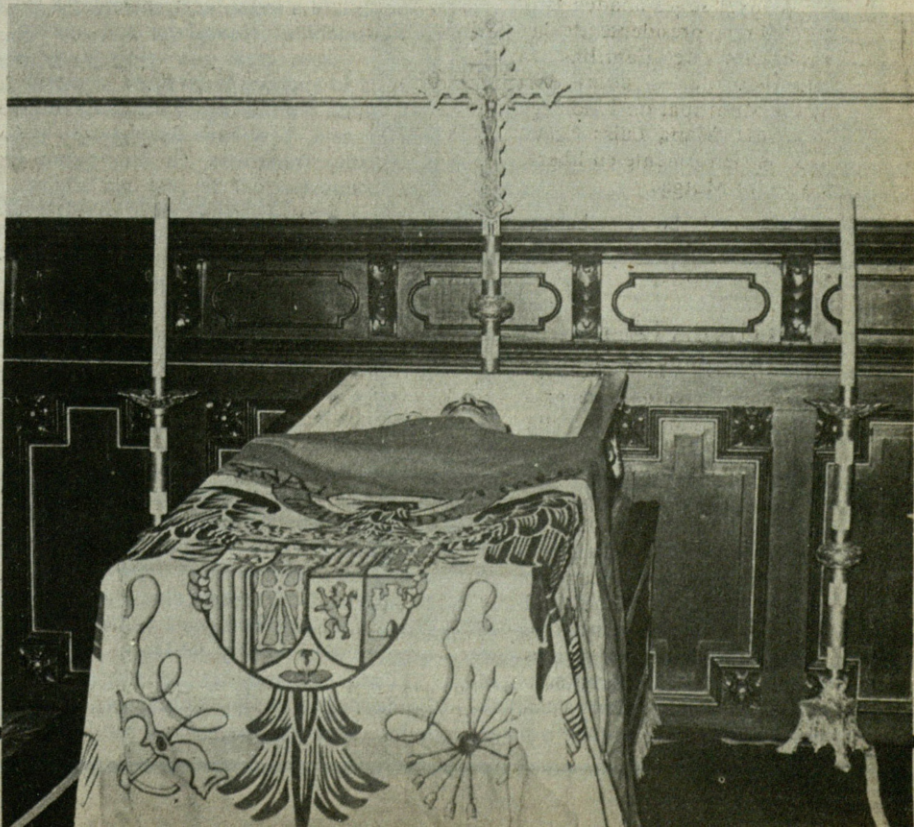
## Lamentable Martín Villa

**El ministro del Interior se vio obligado a dirigirse al país en una criticada actuación. Así la veía el comentarista político José Miguel Azaola en el «Correo Español» del 5 de enero.**

El haber provocado la intervención televisada y radiada del ministro Martín Villa en la noche del 3 al 4 de enero ha sido uno de los tantos de más entidad que el terrorismo se ha apuntado en los últimos meses. Difícilmente podría haber suscitado, frente a sus crímenes, una réplica más lamentable.

Su intervención fue la de un gobernante gastado, acorralado, con el agua al cuello, desbordado por los acontecimientos; la de un hombre políticamente decrepito, que emplea sus restos de energía en aferrarse al poder.

Eso de que si no acabamos con ETA será ETA quien acabe con nosotros ¿cómo hay que entenderlo? Hace 45 años, otro ministro —Indalecio Prieto— dijo que si la República no acababa con Juan Mach, este acabaría con la República.





El Gobierno tiene que movilizar a la ciudadanía contra el terror y hacer saber que hará rico a quien denuncia a los asesinos. Recompensas millonarias hacen abrir muchos ojos cerrados, y pueden colocar a los terroristas contra la pared. Veinte millones de pesetas por comando de asesinos pueden ser una de las armas más eficaces, para acabar de una vez por todas con la impunidad de silencios y complicidades que está aniquilando la paz en el País Vasco y en el resto del país».

## Curas asesinos

La Iglesia vasca es también blanco de los ataques centralistas. Así se pregunta el periodista Abel Hernández de «Informaciones»: «¿Son conscientes la Iglesia y los nacionalistas vascos de que en el hipotético caso de que, sobre los escombros de Euskadi y los montones de muertos, se lograra un Estado vasco independiente, iba a edificarse sobre los principios marxistas-leninistas, se llamaría algo así como República Popular de Euskadi, y ellos y la burguesía vasca iban a ser las primeras víctimas de los «comandantes» de la ETA?»

El diario «Arriba» editorializa así:

«El comportamiento de la Iglesia vasca es un elemento más de perplejidad para los vascos, los demás españoles y los cristianos en general. Su omisión es un escándalo, una abdicación, susceptible de confundir a todos los hombres de buena voluntad y de fe que vivimos dentro y fuera del País Vasco. Hay que hacerle una pregunta frontal a la Iglesia vasca: ¿Quién predica el amor y la paz en el País Vasco? La respuesta, nos tememos, no señalaría a la jerarquía responsable de aquella región».

## Pueblos hermanos

Emergiendo del clima de tensión central-anticentralista, un viejo luchador republicano euskaldun, Miguel de Amilibia escribe en el diario «Egin» un artículo ejemplar:

«¿Es tan difícil en entendimiento? ¿Qué intereses lo impiden? ¿A quién se trata de «cercar»? ¿A ETA o al pueblo Vasco? ¿Se nos quiere como pueblo libre o como pueblo sometido? ¿Por qué se pide con tanto empeño a los colaboracionistas que condenen tales o cuales cosas y se callen ante tantas otras? ¿Por qué se nos niega

lo que constituye, no ya un derecho histórico, sino la misma esencia de nuestro ser, nuestra libertad nacional, nuestra soberana autodeterminación? ¿Por qué se nos tacha de perversos cuando, puestos entre la espada y la pared, rechazamos con los medios a nuestro alcance, buenos o malos, usados con acierto o desacierto, la imposición brutal y rencorosa?»

¿No denuncia lo injusto y crispante del trato que se nos da el hecho de que las llamadas FOP tengan que ser reclutadas, con la ayuda del hambre, la miseria y la desocupación, en otros pueblos de la Península, entre los equivalentes de los que a tiempo cierto duque rufianesco llamó «Ladrones de aceitunas»? ¿No se manifiesta también este trato en el traslado de nuestros presos políticos a Soria, bajo la custodia de esas mismas FOP, de esos hombres de la represión a los que la angustia y el miedo hacen que permanezcan siempre — ¡qué imagen de la violencia! — con el dedo en el gatillo? ¿No es pura insensatez que ese ministro del desgobierno, el desafortunado Martín Villa, califique de asesinos y criminales a quienes tantos, aún entre los que discrepan de ciertos caminos y procedimientos, tienen por abnegados patriotas? Y ¿no es puro sadismo encomendar a un guipuzcoano, al ministro Marcelino Oreja, la ingrata tarea de hacer imposible la vida a los patriotas vascos refugiados, siempre en su propia tierra, al otro lado de la muga?»

## Vascos, peninsulares... y continentales

«Se quiere a todas luces enfrentar a los demás pueblos peninsulares con nuestro pueblo vasco, crear un sentir antivasquista a lo ancho y lo largo de la piel de toro. Como también en la siempre centralista Francia. Y se hace todo esto al más puro estilo franquista, en una nueva y clara demostración de que no estamos ante una renacida democracia, ni siquiera burguesa, sino ante un simple franquismo reformado. Ello es así por mucho que abunden los claudicantes, contentadizos y oportunistas, se trate de los que, entre nosotros, aceptan un Estatuto hecho a escondidas y apretujado entre «marcos» y «techos» o de los que sostienen que ETA «ya no es lo que fue» — la vanguardia de los pueblos peninsulares en la lucha contra la dictadura — y, con olvido de lo que ellos mismos fueron, aceptan una tosca Constitución monárquica y capitalista, capaz, eso sí, de procurar carreras, sinecuras y gangas antes reservadas, con exclusividad, a quienes saludaban a la romana y rendían homenaje al Caudillo, la hechura del Führer y del Duce.

¿Puede irse muy lejos por esta ruta de la discordia? se ha llegado ya, por un lado, a que los meros nombres de vasco,

de Euskadi, de Euskal-Herria, hagan torcer el gesto a los envenenados por la propaganda disociadora. Yo mismo advertí cómo se sobresaltaba el guardia que, al abrir en Barajas — todos los que tomábamos el avión de Aviaco con destino a Fuenterrabía éramos presuntamente «sospechosos» — mi maletín de mano, vio aplastada una boina sobre los muy diversos e inocentes papeles que el maletín contenía.

¡Pobre txapela mía, tan vieja y, sin embargo, todavía tan «detonante»! Se ha llegado ya, por otro lado, a que el nombre de España, tantas veces falsamente vitoreado tantas veces prostituido, se haya hecho malsonante para muchos de nuestros oídos.

Entre los muros del penal, los presos vascos difícilmente pueden sentir el melancólico encanto de los campos de Soria, ese hechizo que inspiró a Machado. Los sorianos lo saben. Y comprenden. Comprenden qué hay una razón muy honda, una razón que también les afecta, una razón más fuerte que todas las FOP y todas las CRS, para que la juventud vasca encerrada en el penal esté soporizando estóicamente los bárbaros rigores. Y al mismo tiempo, Euskadi, nuestra Tierra Vasca, la tierra que guarda a nuestros muertos, que nos hace como somos, que genera nuestras aspiraciones, nuestras rebeldías y, simbolizado por el árbol de Guernica, nuestro amor a la libertad, siente por la Soria fría y pura ese amor especial que engendra la coparticipación en los tiempos de prueba y en la historia. Porque Soria vuelve a formar parte de la historia de Euskadi. Y Euskadi, como en los muy distantes tiempos de la «Reconquista», vuelve a estar presente en el «alto llano numantino».

## Todos a una

Lo que reza para los castellanos viejos de la Soria fría y pura reza también para todos los otros pueblos a uno u otro lado de la muga. En realidad, para todos los pueblos del mundo, para cuantos vieron en ETA la vanguardia de la lucha contra la dictadura franquista y se niegan, juzguen o no acertados tales o cuales rumbos o procedimientos, a confundir a patriotas con criminales. No permitamos que se divida a los pueblos, que se creen entre ellos enconos fraticidas. Identifiquemos al enemigo común y mantengámonos unidos y firmes frente a él. Hasta que, llegada la hora de la confraternización, veamos, como en otras partes, claveles y rosas en las bocas de los fusiles y metralletas. Batasuna eta borroka! Bitartean, oi Soria garbia, Soria otza, Machado bezala, gure biotzean zaude!

Miguel de AMILIBIA



# - Detenido el alcalde de Oyarzun

## - Euskadi Norte: Retirada de cartas refugiados

### ASTELENA 15

- **HENDAYA.** La policía francesa para impedir que vascos del sur pasen a manifestarse a Euskadi-Norte, cierra el paso por el puesto fronterizo de Irún, a los transeúntes de nacionalidad española que no justifiquen su viaje por razones de trabajo o estudio. Desde la guerra, las autoridades francesas no habían adoptado semejantes medidas, que coinciden, con la llegada de fuertes contingentes de C.R.S. especiales a la zona.

- **BILBAO.** El comisario Conesa, ha vuelto a ser destinado a Bilbao, donde llegará acompañado de sesenta nuevos funcionarios especialistas, y de tres mil miembros de la fuerzas de seguridad.

- **AZCOITIA.** Fallece Francisco Mota Calvo, guardia civil que quedó herido gravemente en atentado el día 13, atentado que ETA (M) reivindicó mediante un comunicado.

- **DONIBANE.** Peixoto mejora lentamente de sus heridas. Permanece consciente tras haberle sido practicado dos intervenciones, aunque ni habla, ni ve.

- **BILBAO.** Juan Antonio Goyenetxea, hermano de un exiliado en Euskadi-Norte, fue secuestrado, torturado y puesto en libertad por unos desconocidos, que le interrogaron sobre la dirección de su hermano.

### ASTEARTEA 16

- **OYARZUN.** Es detenido Iñaki Aristizabal, alcalde en funciones de Oyarzun, acusado de pertenecer a un comando de información de ETA. Junto con él, fueron detenidos Manuel Herce, Javier Perurena, María Angeles Lecuona y su sobrina Lour-

des Oliden. Aristizabal pertenece al grupo de Alcaldes de Vergara.

- **DONOSTI.** El herido en la manifestación antinuclear Jaime Chivite entra en estado de coma.

- **BILBAO.** Son detenidos tres jóvenes en Lequeitio por miembros de la guardia civil vestidos de paisano. Al parecer, los jóvenes habían robado un vehículo en Durango.

### ASTEASKENA 17

- **HENDAYA.** A pesar del riguroso control en la frontera de Irún, se celebra en San Juan de Luz una masiva manifestación en protesta por los últimos atentados, integrada exclusivamente por personas de Euskadi-Norte.

- **IRUÑA.** Se registra un paro general en el metal de Navarra superior incluso al de la jornada de lucha del día 10.

- **DURANGO.** Se producen 29 detenciones en el Duranguesado (Vizcaya). Al parecer, la redada comenzó con la detención de los hermanos Yosu y Carmelo Aranguena, a los que le siguieron los otros 29.

- **BAYONA.** Han comenzado la retirada de cartas de refugiado. Numerosos abogados y gestoras denuncian la situación de los exiliados en Euskadi-Norte.

### OSTEGUNA 18

- 30 alcaldes del «Grupo de Vergara» se encierran en la Diputación de Guipúzcoa hasta que Iñaki Aristizabal pase a disposición judicial.

- Los presos de Soria anuncian posibles sucesos en varios telegramas remitidos al diario EGIN.

- **DONOSTI.** La policía desactiva un artefacto explosivo de



Iñaki Aristizabal, alcalde de Oyarzun, detenido por su puesto integrante de un comando de información de ETA militar.

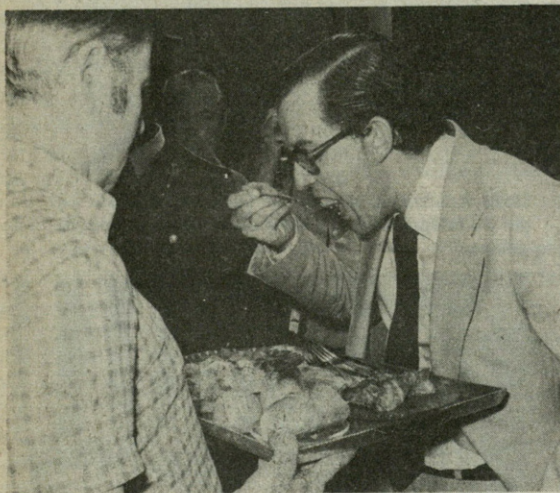


Treinta compañeros de Iñaki Aristizabal, Grupo de Alcaldes de Vergara, apoyaron con una encerrona en la Diputación de Guipúzcoa al detenido.





Francia comienza la retirada de las cartas de refugiado a pesar de las protestas de abogados y organismos jurídicos.



Para García Valdés, la situación de la cárcel de Soria «es normal». Además salió al paso de las peticiones populares y afirmó que «los presos no saldrán de Soria».



Las autoridades francesas y su «operación filtro» no pudieron evitar que en Donibane se llevara a cabo una manifestación contra los últimos atentados

goma-2 colocado bajo el coche del magistrado **Vicente Goñi Larumbe**.

- Es detenido en Bilbao, **José Fernández Gómez (Txema)**, barman de la cafetería Mikelidi.

## OSTIRALA 19

- **MADRID.** El director general de Instituciones Penitenciarias, **García Valdés**, afirma que los presos vascos «no saldrán de Soria». Además, definió como de normal la situación en la prisión.
- **MADRID.** **Iñaki Aristizabal** y su sobrina **Lourdes Oliden** pasan a disposición del juez de Madrid. Los alcaldes encerrados en la Diputación de Guipúzcoa abandonan el encierro.
- **TUDELA.** **Juan Luis Echevarría**, natural de Lequeitio, gravemente herido por la Guardia Civil junto al campo de fútbol de Tudela. El herido presentaba dos impactos de bala en estómago y cara.
- **DONIBANE.** Peixoto mejora lentamente. Al parecer, puede perder la vista.

## LARUMBATA 20

- **DONOSTIA.** Se producen graves incidentes en San Sebastián al ser arrancada, por unos encapuchados, la bandera española en la Plaza de la Constitución en la festividad de la ciudad. Dos horas más tarde de producirse este hecho la Policía Nacional, cerca la parte vieja y se producen los primeros choques que durarían hasta las cuatro de la mañana. El balance arroja gran número de heridos de gravedad.
- **GASTEIZ.** Hace explosión, en Vitoria, un potente artefacto en una lonja que pertenecía hasta hace poco a la Diputación de Alava.
- **TUDELA.** **Juan Luis Echevarría**, herido por dos disparos en Tudela, es detenido junto con **Luis Valdemoros Irisarri**. Según informa el Gobierno Civil de Navarra, estos dos jóvenes atentaron contra el cabo primero de Tudela, **Hernández Marcos**, quien re-

*«Hay que crear la fuerza que haga posible la liberación de todos los presos sometidos a las últimas leyes antiterroristas» (Federica Montseny)*

*«París no desea encontrarse con un nuevo foco de tensión, ya que tiene suficiente con los de Bretaña y Córcega» (André Ithurralde, alcalde de Donibane)*

*«Cualquier represión ejercida contra los refugiados instalados en el departamento de los Pirineos Atlánticos podría desencadenar un movimiento de solidaridad vasco-francesa y provocar unas nuevas tensiones» (André Ithurralde, alcalde de Donibane)*

peló la agresión hiriendo a Echevarría. Asimismo, fue detenida la joven **Milagros Ortín**.

## IGANDEA 21

- Otro detenido en Tudela. Se trata de **Román Jiménez**, miembro de la gestora Pro-Amnistía de Tudela que, en el momento de ser arrestado se encontraba encerrado junto con un grupo de personas en el Ayuntamiento de la capital de la Ribera.



# - Gol de Martín Villa para las Juntas Generales

## - Tudela: herido de muerte Echeverría

### ASTELENA 22

- **MADRID.** El Alcalde de Oyarzun, sale en libertad en Madrid, previo pago de una fianza y de pasar cuatro días retenido por la policía.
- **TUDELA.** A las diez de la mañana es detenido otro joven en Tudela. Con él el número de detenidos asciende a cuatro, en el plazo de cuatro días.
- **BILBAO.** José Fernández Gómez (Txema) detenido el pasado día 18, presnetó antes de ingresar en la cárcel de Basauri, una denuncia por ser objeto de engaño, en el momento de la detención, y, de malos tratos.
- **BILBAO.** Es detenido en Santurce, Rafael Pérez García, antiguo exiliado en Euskadi-Norte.

### ASTEARTEA 23

- Puerto y aeropuerto de Bilbao quedan paralizados a consecuencia de una huelga legal llevada a cabo por los trabajadores de agencias de aduanas, consignatarios y transitarios de Vizcaya.

● Continúan las negociaciones de los convenios del metal en Euskadi. El denominador común en las cuatro provincias: intransigencia patronal.

● **DONOSTIA.** Son detenidos en S. Sebastián, Lázaro Llanos, Miguel Forcada, Juana Etxabe y Luis Felipe Corral. La policía les incautó material gráfico y de impresión, al parecer, destinados a producir ejemplares de un libro prohibido por la izquierda abertzale. Posteriormente fueron puestos en libertad, Lázaro Llanos y José Forcada.

● **BILBAO.** El tesorero del Colegio de Abogados de Vizcaya, Juan Daniel Barandiarán es detenido junto a su hermano Pedro Luis. Ambos fueron puestos en libertad tras diez horas de estancia en comisaría.

● **ELIZONDO.** Tres personas son detenidas cuando intentaban pasar la muga por Dantxarinea y poco después, otros tres cómplices de éstos. Según la policía, se trata de delincentes comunes.

● **TUDELA.** Es arrestado José Angel Pérez Nieves. Según informa la

guardia civil, se trata de un presunto integrante de un comando de información de ETA (M). Con este último, el número de detenidos en la ribera navarra asciende a seis.

### ASTEASKENA 24

● **MADRID.** Se confirma que Martín Villa, aprovechando la división de los partidos políticos sobre el tema de las juntas generales, ha presentado para el próximo consejo de ministros la aprobación por decreto ley de su proyecto: De este modo, el próximo tres de abril, en las cuatro provincias vascas, los electores votaran a concejales y apoderados y procuradores.

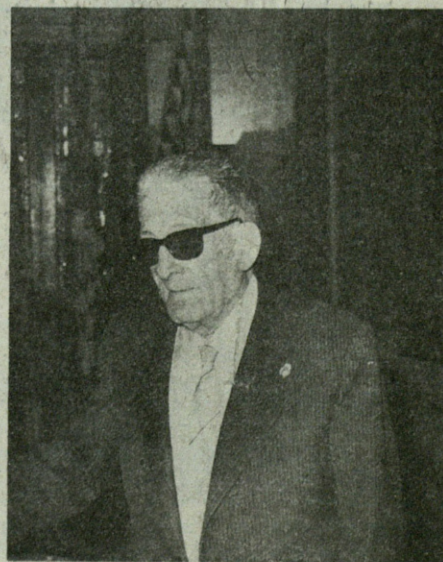
● **MADRID.** Ciento once años en total, pide el Ministerio Fiscal para once presuntos miembros de ETA. Las fuentes judiciales no especifican la identidad de los procesados.

● **DONOSTIA.** Los tres detenidos en Dantxarinea cuando intentaban pasar la muga, fueron entregados por las autoridades francesas.

● **DONOSTIA.** Cinco sindicalistas de



Martín Villa sigue empleando su precioso tiempo en intentar solucionar a su modo los problemas de Euskadi: ley de juntas generales, y los comisarios con mejores notas a Euskadi.



Amadeo Marco, demócrata de toda la vida, puso su granito de arena con la firma del acuerdo sobre la democratización de las instituciones forales navarras.



la AOA, son detenidos en S. Sebastián. Dos de ellos, **José María Echeñique** y **Mateo Arrasate** son candidatos al congreso por Izquierda Republicana.

## OSTEGUNA 25

- **IRUÑA.** Fallece en el hospital General de Navarra, **Juan Luis Echevarria**, herido por disparos de la guardia civil el pasado sábado en Tudela. La muerte de Echevarria, presenta puntos oscuros. Se sabe que, ayer, fué sometido a su último interrogatorio.
- **MADRID.** Los comisarios con mejor número, serán destinados a los lugares de «mayor conflictividad, dificultad y presumible riesgo» y concretamente a las localidades de Eibar, Irún, Basauri, Portugalete, Hernani y Rentería, según señaló Rodolfo Martín Villa, en el acto de toma de posesión de 148 nuevos comisarios del cuerpo de policía.
- **BILBAO.** Ante la imposibilidad de consenso entre PNV y PSOE sobre el tema de las Juntas Generales, Martín Villa decidirá como se eligen éstas.
- **MADRID.** Amadeo Marco y Martín Villa, firman en Madrid el acuerdo sobre la democratización de las instituciones forales navarras.
- **GASTEIZ.** Arturo Laplana Pintre, médico forense de la audiencia provincial de Alava ha abandonado Vitoria, al parecer, después de haber

recibido amenazas de la organización ETA.

- **SORIA.** Los presos de ETA (PM) reconocen al CGV como única instancia autonómica del País Vasco.
- **IRUÑA.** Tomás Gómez Casado y Gúrtz González Armañanzas, presuntos integrantes de un comando de información de ETA (M), recluidos en Soria, son puestos en libertad provisional.
- **MADRID.** Aitor Iruquieta, es detenido en Madrid, cuando sacaba fotografías a vehículos militares que entraban y salían del Gobierno Militar de Madrid.

## OSTIRALA 26

- El 65 por ciento de la población activa navarra, responde a la convocatoria de huelga general que paraliza Pamplona. También en esta capital tiene lugar una manifestación a la que asisten más de 20.000 trabajadores.
- **MADRID.** El Consejo de Ministros aprueba los proyectos de decreto-ley por el que se regulan las elecciones y composiciones de las juntas generales en Alava, Gipuzkoa y Vizcaya. Asimismo ratifica el acuerdo firmado entre la Diputación de Navarra y el Gobierno para la elección del Parlamento Foral navarro.
- **BILBAO.** Ciento cuarenta mujeres se encierran en el Obispado de Bilbao, en favor de la legalización del aborto.

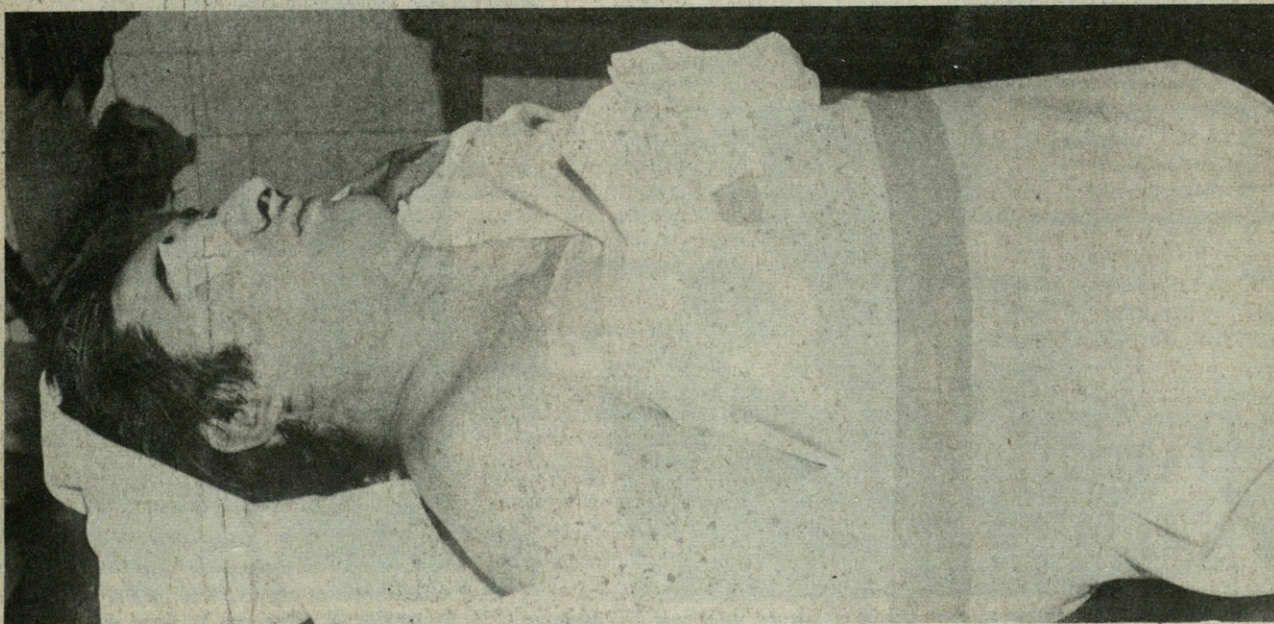
- **BAYONA.** La policía francesa quiere trasladar a Peixoto a un hospital de Burdeos como medida de seguridad y tranquilidad para el herido.
- **TUDELA.** A pesar de los controles policiales en los accesos a Tudela, miles de personas acudieron a la Iglesia de Sta. María donde se celebran los funerales por Juan Luis Echeberria.

## LARUNBATA 27

- **ETXARRI.** El ex-alcalde de Etxarri-Aranaz, **Jesús Ulayar Liciaga**, resulta muerto en atentado. Cerca de su domicilio. Ulayar recibió cinco impactos de bala. Era conocido por su ideología derechista y, al parecer, había recibido amenazas.
- **BILBAO.** Cuatro jóvenes, a cara descubierta, roban diez millones de pesetas en la sucursal del Banco Hispano-Americano en Baracaldo. Tres de los atracadores huyeron inmediatamente, mientras el cuarto joven, acompañado del director de la sucursal, se dirigió a Bilbao en tren y una vez allí, se tomaron un café tras el que se despidieron.

## IGANDEA 28

- **GASTEIZ.** Zuriñe Saez de Jauregui y Eduardo Sanz Irazu, son detenidos en Vitoria por funcionarios de la policía. Los registros domiciliarios que se les practicó, son de resultados negativos.



Juan Luis Echevarria, herido por un guardia civil en Tudela, muere en el Hospital Provincial de Navarra. La policía le había implicado con un intento de atentado contra un cabo de la guardia civil.



## Francia-España

Machacando siempre sobre el tema ETA y Francia, Oreja se traslada a París y consigue medidas de excepción contra los refugiados vascos. El tema de estos refugiados y de la política francesa es tema de polémica.

El diario de París «Le Monde» salta con un editorial a la palestra:

«El plan terrorista desencadenado desde el principio de año por los separatistas fanáticos de la ETA y las respuestas, cada vez más frecuentes en territorio francés, de comandos de derecha armados y resueltos a responder golpe por golpe, suscitan una inquietud creciente de una parte y otra de los Pirineos.

La mayoría de los comentaristas españoles juzgan que la ETA es un mecanismo loco que marcha sin control y ciertos órganos de prensa como «El Periódico», de Madrid, acusan directamente «a los comandos de derecha de contar con la colaboración de la Policía francesa».

No es una novedad. Los remolinos provocados durante la era franquista por las acciones violentas de los militantes vascos han enfriado muchas veces las relaciones entre París y Madrid. Fue, sobre todo, durante el proceso de Burgos de 1970, en el que Francia fue acusada de incompreensión y de parcialidad y hasta de complicidad con los adversarios del franquismo.

El Gobierno Suárez, que tal vez con imprudencia ha metido a su país en una larga campaña electoral, en vez de proseguir activamente la democratización de las estructuras administrativas y de afrontar en prioridad el quemante problema vasco, de la impresión de estar desbordado por la escalada de violencia y de cólera creciente de las fuerzas del orden (...).

Para responder a una ola de atentados criminales sin precedentes (trece muertos y cuatro heridos graves desde el 1 de enero), decidió el envío de 2.000 policías suplementarios a las cuatro provincias inquietantes del Norte. Es escoger el método exclusivo de la represión y agravar uno de los motivos de resentimiento de una población que reprueba, en su gran mayoría, la presencia de fuerzas del orden «extranjeras» a la región.

Sometidos a una presión creciente de jefes del Ejército y de la Policía, cuyos actos de indisciplina se multiplican, el Gobierno de Madrid ha iniciado nuevas gestiones energicas con el Gobierno francés. Marcelino Oreja, ministro de Asuntos Exteriores, se reunió con su colega francés, Jean Francois Poncent, la semana pasada, en París (...). Según Oreja, España recibió las seguridades de que mas de cien refugiados españoles no se beneficia-

rán más del estatuto y corren el riesgo de una expulsión (...).

El Gobierno francés, deseoso de desdramatizar este principio de querella, considera la visita de Oreja como de simple rutina y juzga, sin minimizar los riesgos de tensión en el País Vasco francés, que la clave del problema vasco se encuentra, naturalmente, en Madrid».

### Contesta desde Madrid «El País»:

«Le Monde» rechaza las protestas españolas por las facilidades concedidas en Francia al terrorismo vasco, que han convertido el departamento de los Pirineos atlánticos en un santuario para ETA.

En consecuencia, el editorial considera plenamente justificados los desaires del Quai d'Orsay al Ministerio de Asuntos Exteriores español.

No cometeremos la estupidez de afirmar que la cuestión vasca es que mera consecuencia de la tolerancia francesa hacia los terroristas. Ni siquiera pensamos que la ofensiva criminal sería frenada en seco si el Gobierno de París expulsara de su territorio a los miembros de ETA que

buscan más allá de la frontera no sólo asilo para sus personas, sino también oficinas para sus sedes, almacenes para sus armas y blancos para su dinero. Pero si creemos que la pasividad de las autoridades francesas ante las acciones de ETA —explicable por su deseo de exportar hacia España el problema vasco en su integridad y de no buscarse complicaciones en la llamada «Euskadi-Norte»— es una de las causas de una situación altamente compleja y fuertemente conflictiva. El gesto francés de quitarse las pulgas de encima en la cuestión vasca no es sólo poco creible, sino, también, y sobre todo, in-moral.

«El País», igualmente se hacía eco de las peticiones de mano dura por parte de Francia en otro editorial:

«Es preciso que Francia no siga haciendo oídos sordos a las reiteradas solicitudes españolas —quizá demasiado blandamente expuestas— que piden que, por lo menos, se ponga fin a las actividades en territorio francés de grupos o personas



Oreja, tras su visita a París, consiguió sus propósitos contra los refugiados vascos. Tras las deportaciones y extradiciones, en Francia se levantó la polémica por mediación del periódico «Le Monde». La respuesta de los medios de difusión españoles no se hizo esperar, el madrileño «El País» se erigió de nuevo en el paladín de la diplomacia gubernamental.

A los únicos que no pidieron opinión se encontraban, en Soria, o en Valensole.



sospechosas de actuar con violencia en territorio español: otra cosa daría estímulo a las sospechas de que existe una especie de pacto tácito entre las autoridades francesas y los terroristas de ETA para que éstos no actúen dentro de Francia en cuestiones que puedan perjudicar la integridad francesa. Estas sospechas están alimentadas por el hecho de que la cuestión de la nacionalidad vasca no se plantee mas que académica y esporádicamente en «Euskadi Norte».

**Más agresivo en su línea habitual denunciaba Juan Tomás de Salas en «Cam-bio 16»**

«La intelectualidad parisina, que cada vez carece más de motivos para creer en la grandeur de Francia, necesita rebajar a los vecinos para sentirse un poco más alta. La rampante hipocresía de esa intelectualidad francesa que tantas lágrimas de pollo derramó por los «petits républicains espagnols», a quienes tan eficazmente ayudó a derrotar, vuelve a hacerse dolorosamente evidente cuando la prensa y ciertas autoridades políticas francesas tratan de cubrir con tinta de calamar o capucha de verdugo una realidad intolerable: la muerte de ETA nos viene de Francia.

Si los etarras refugiados políticos en Francia no quieren dejar de serlo, es pura y simplemente porque han cometido crímenes posteriores a la amnistía, y piensan seguir cometiéndolos. Y en ese caso, apadrinar guerrilleros al otro lado de la frontera es un acto de agresión descarado de Estado a Estado. Con países «amigos» así, más vale estar rodeado de «enemigos».

**Luis Apostua corresponsal de «Logos»:**

«En un primer momento la prensa francesa, especialmente «Le Monde», mostró una opinión hostil hacia los necesarios requerimientos españoles, ahora parece que los franceses se han decidido a ser cartesianos de verdad. En efecto, toda nación tiene la obligación de proteger sus intereses y Francia creía que la lucha vasca no era «contaminante» y que la región Vasco-Francesa —subdesarrollada en lo económico y cultural— era inmune. Los conocedores de la región Vasco-Francesa dicen que el Gobierno en París tenía una visión electoralista y sentimental del tema. El factor electoralista

decía que no debía ser perturbada la población Vasco-Francesa que votaba derecha. El factor sentimental venía desde los tiempos de la guerra contra Hitler y de los trabajos y peligros de la resistencia en que los vasco-españoles o franceses, estuvieron unánimes en contra de los invasores alemanes. Eso creó hasta importantes lazos personales entre los «Compañeros de la Liberación». Pero el paso del tiempo crea situaciones nuevas, no románticas, sino pragmáticas y la carta que jugar que es la de tener buenas relaciones con Madrid y evitar que la escalada ETA contague su propio territorio.

**Para «Informaciones»...**

«Para «Informaciones», «hay mucho de teatral y mucho de oportunismo en el gesto francés» y «la ambigüedad francesa persiste de alguna forma en el hecho de que los más cualificados líderes etarras no se han visto por el momento, afectados y a las siete personas entregadas a la Policía española son hombres de segunda fila dentro de la organización terrorista».

«Pese a que en medios políticos de ambos lados de la frontera la redada de ayer era interpretada como muestra de «buena voluntad» del Gobierno francés al español, algunos abogados de los refugiados vascos declaraban a «El País» que la mayoría de ellos, volarán en unos días a sus lugares de residencia habitual».

«Para ilusos, para ingenuos, y para crédulos, hay que repetir que el «santuario» francés fué una gran verdad, pero no toda la verdad. La raíz del fenómeno está aquí, y desde aquí hay que contemplarla. Con medidas políticas, con acuerdo entre los partidos que tienen seguimiento popular en Euskadi, y vitalmente con la coherencia en la actuación de todos los poderes del Estado».

«Nada quisiéramos más que equivocarnos a la hora de expresar nuestras reservas ante la eficacia final de la actitud antiterrorista tomada por Francia y de señalar nuestro escepticismo frente a quienes, en nuestra patria alentaban ayer a ETA y hoy se definen como contrarios a ella».

**Mientras tanto los quince deportados de Valensole hacían llegar a la opinión pública su punto de vista:**

«Queremos dirigirnos a nuestro pueblo

en momentos realmente difíciles para todos. Los Gobiernos español y francés han comenzado una ofensiva dirigida contra el pueblo vasco, cada uno en los lugares de su jurisdicción. En Euskadi Sur hace ya unos meses comenzaron las redadas masivas e indiscriminadas. Ahora el Gobierno español se suma claramente y sin tapujos al Gobierno francés con la extradición de siete compañeros y la asignación a residencia de quince en Valensole. La lucha del pueblo vasco por su lucha de liberación nacional y social se ha manifestado en los últimos tiempos con una fuerza y vitalidad extraordinarias. El rechazo de la Constitución, el fracaso del Consejo General Vascongado y, en una palabra, el no asentamiento de la reforma iniciada por Suárez en Euskadi así lo confirman. Las medidas de las que somos objeto son también una prueba de ello. El Gobierno francés se presta a ayudar, saltándose sus propias leyes, al Gobierno español, que se encuentra muy debilitado por esa lucha. Todo esto no debe sino afirmarnos en la necesidad de continuar con más fuerza cada día la lucha iniciada. Nuestra situación es la de estar expulsado del Estado francés y, por el momento, asignados a residencia en esta zona. Pero lo más grave de todo es que continuamente pesa sobre nosotros la amenaza de la extradición. Nos lo han dicho a cada uno personalmente y nos lo repiten cada vez que pueden. Hoy nos han declarado que, si escapamos, montarán inmediatamente una operación de búsqueda para pasarnos la frontera. La vigilancia es bastante solapada y ello nos hace desconfiar, si cabe todavía mas. En casos anteriores de este tipo de medidas la Policía ha retirado a los refugiados toda la documentación, cosa que no ha sucedido esta vez, cosa que asimismo nos extraña.

Nos llegan noticias de que en Euskadi han comenzado movilizaciones en apoyo a los refugiados. También nos llegan voces de que son fuertemente reprimidas por la Policía. Nosotros, a cientos de kilómetros de nuestro pueblo, queremos manifestar nuestro total apoyo y solidaridad con estas luchas. Pensamos que no hay otro camino. Pensamos que, como en otras ocasiones, sólo de esta forma conseguiremos hacerles retroceder, pero también hay que decir que, si esta vez el ataque es más fuerte, la respuesta también deberá ser más firme y decidida. Por eso, desde aquí hacemos un llamamiento a nuestro pueblo, a los partidos y a todo tipo de organismos que secunden y potencien las manifestaciones, huelgas, asambleas, etcétera contra las medidas adoptadas por los Gobiernos español y francés.

Valensole, 1 de febrero de 1979»



# -Gobierno francés deporta refugiados a Valensole

## -40 detenidos el fin de semana en Vitoria

ASTELENA 29

- **TOLOSA.** Tres guardias civiles resultan heridos de gravedad en las cercanías de Tolosa, al hacer explosión un artefacto, cerca de la carretera por donde en aquellos momentos transitaban dos jeeps de la G.C., dando escolta a un camión que transportaba dinamita. Se teme por la vida de **Esteban Saez**, uno de los guardias civiles heridos.

- **PAMPLONA.** Miguel Angel Valencia y José María Suescun, presuntos colaboradores en el atentado al subteniente Eseberri, amenazan con lanzarse al vacío desde una galería de la prisión provincial de Pamplona, si no reciben ninguna comunicación en relación con su caso. Desde su detención, en mayo del 78, no se ha clasificado su sumario, ni se ha celebrado juicio oral.

- Ingresa en la cárcel de Pamplona, **Luis Valdemoros Irizarri**, detenido el sábado día 20 en Tudela. Todos los demás compañeros de detención son puestos en libertad.

ASTEARTEA 30

- **Carlos Catalán, Kiko Martínez, Alberto Biurrun, Francisco Lopetegui y Miguel Arguilles**, (de Pamplona), más **Fernando Lopetegui y Juan Sastre** (de Lezo), son entregados a la Policía española, en el paso fronterizo de Briatour por las autoridades francesas. Todos ellos son acusados de no tener su documentación en regla. Otros trece refugiados vascos, **Juan Lopetegui, Angel Iturbe, J. María Zapirain, Mikel Goikoetxea, María Dolores González, F. José Arin, Jesús María Arin, Juan Galarraga, Juan Otegi, Martín Apaolaza, Juan Ramón Mtz de la**



En las cercanías de Tolosa, tres guardias civiles resultaron heridos al hacer explosión un artefacto. Poco después, la policía peinó el lugar a la búsqueda de dos jóvenes que habían huido tras el atentado. (Archivo)



Los detenidos por la policía francesa y que no fueron entregados a la española llegan a Valensole. En la fotografía en uno de sus paseos habituales.

Fuente, **Jesús María Bereciartua**, y **Pedro María Legina**, son deportados a Valensole, localidad de la alta Provenza. Con estas medidas, la autoridad francesa infringe sus propias leyes.

- **DONOSTI.** José Artola Goicoechea, muere al ser ametrallado desde un coche, cuando paseaba por el barrio de la Antigua en Anzola. El señor Artola, había recibido amenazas, y era conocido por su ideología derechista.
- **José María Isart y José Antonio Martiza**, salen en libertad bajo fianza de la cárcel de Soria. Por otro lado, **Felipe Corral**, detenido en San Sebastián el día 23, es puesto en libertad sin fianza.

- ETA (m) reivindica el atentado que costó la vida del ex-alcalde de Etxarri-Aranaz.

ASTEAZKENA 31

- **VALENSOLE.** Llegan a Valensole, los refugiados vascos detenidos por la Policía francesa. Mientras, en Euskadi, la Policía española ocupa las cuatro capitales vascas, con lo que las manifestaciones convocadas por los sucesos de Euskadi-Norte, son reprimidas.
- Los 101 presos de Soria, inician una huelga de hambre indefinida, exigiendo la aplicación de un plan que presentaron sobre las condiciones de su estancia, por la amnistía total y la protesta por la represión a los refugiados de Euskadi-Norte.

- **IRUN.** Félix Diego Martínez, propietario del bar Herreria, resulta muerto de varios disparos de pistola. El señor Diego Martínez, era guardia civil retirado.

OSTEGUNA 1

- El número de refugiados en Valensole asciende a quince.



**Mikel Lujua e Isidro Etxabe,** detenidos el lunes por la Policía francesa, son por ahora los últimos.

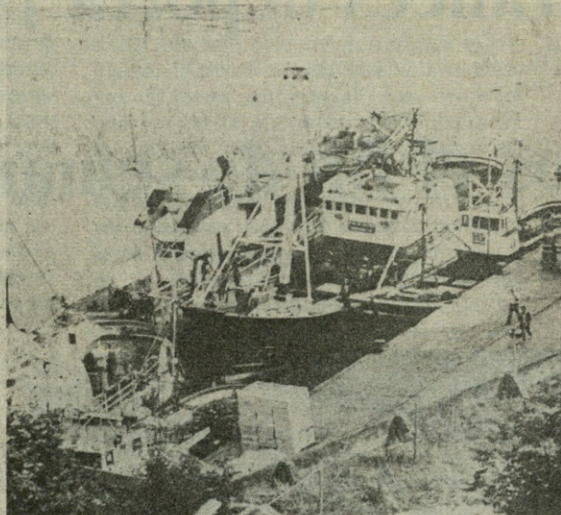
- En protesta por el apresamiento de varios pesqueros guipuzcoanos en aguas francesas, la totalidad de la flota de bajura de los puertos de Euskadi se encuentra amarrada.
- Se generaliza la lucha contra las extradiciones y deportaciones en toda Euskadi mediante huelgas, paros y manifestaciones.

## OSTIRALA 2

- Prosiguen las protestas populares en Euskadi por la situación de los deportados y las extradiciones. En Bilbao, dirigentes políticos de Herri Batasuna, independientes, junto con familiares de presos, son desalojados de la Diputación de Bilbao donde se encontraban encerrados. Por la tarde vuelven a encerrarse en la Diputación de Guipúzcoa.
- **OLAZAGUTIA.** Gregorio Latasa Petirena, industrial, escapó de un secuestro al tirarse de un coche en marcha cuando tres jóvenes lo conducían en dirección a Alsasua.
- **HENDAYA.** La Policía francesa vuelve a establecer un riguroso control en el paso de Irún para todos aquellos transeúntes de nacionalidad española. Esta medida ha sido denominada por toda la prensa vasca como «Operación Filtro».
- **DONOSTIA.** José Luis Zuaitz y Arantza Alberdi, miembros de la Gestora Pro-Amnistía de San Sebastián, son detenidos por la Policía.
- **MONDRAGON.** Ocho personas son detenidas. Cinco fueron posteriormente conducidas a Comisaría en San Sebastián, de las que sólo se conocen la identidad de tres. Se trata de José Miguel Aguirre, J. Tramon y Pedro María Ruis de Azua.

## LARUNBATA 3

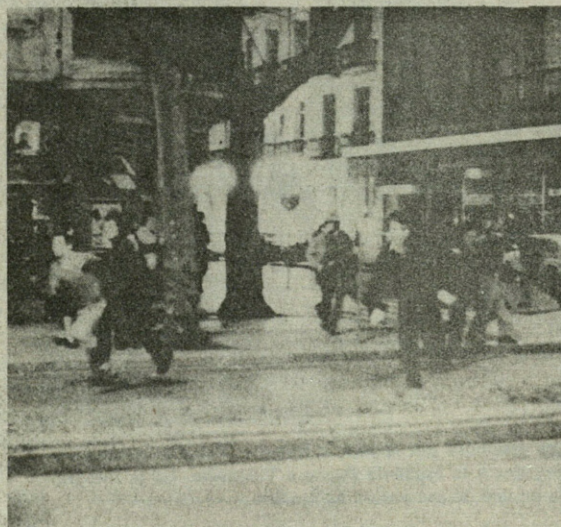
- **GASTEIZ.** Son detenidos en Vitoria dieciocho dirigentes de H.B., Junta de apoyo, independientes y familiares de presos cuando se encontra-



Toda la flota pesquera de bajura de Euskadi amarró sus pesqueros. Francia sigue sistemáticamente con los apresamientos de los barcos arrantzales y todas las negociaciones en este sentido son pequeñas.



Dirigentes de Herri Batasuna, independientes y familiares de presos se encerraron y fueron desalojados de las diputaciones de Bilbao y Guipúzcoa de donde irían a la de Vitoria.



Acrecientan las protestas populares en Euskadi por los acontecimientos de Euskadi Norte. El número de detenidos al finalizar la semana se aproxima a la centena.

ban encerrados en la Diputación de Alava. Con anterioridad, estas mismas personas habían protagonizado otras dos encerronas de similares características en las diputaciones provinciales de Vizcaya y Guipúzcoa de donde fueron desalojados. Los detenidos son: **Telesforo Monzón, Shanti Brouard, Francisco Letamendia, Bernardo Ortiz, Jokin Gorostidi, Jon Idigoras, Txillardegui, Javier S. Erauskin, Javier Palacios, Iñaki Ruiz de Pinedo, J.R. Etxebarria, Miguel Castells, Justa Torre, Luis C. Nuñez, Julio Romano, Itziar Aizpuru, Tomás Trifon y Maite Beñaran Ordeñana.**

- **BILBAO.** Son detenidos cuatro presuntos miembros de un comando de ETA (m), que guardaban 180 kilogramos de dinamita en una cueva cerca de Durango.
- **ANDOAIN.** José Díez Pérez, guardia civil, resulta muerto en la puerta del Cuartel al ser alcanzado por una ráfaga disparada desde un coche en marcha. Asimismo fue gravemente herido el teniente Miguel Madariaga.
- **PARIS.** El alto Comisariado para Refugiados de la ONU, solicita al Gobierno francés un informe sobre las recientes medidas en contra de los refugiados vascos.

## IGANDEA 4

- **BAYONA.** La Policía francesa continúa la busca de refugiados vascos en Euskadi-Norte, después de las últimas detenciones, confinamientos y entregas a la Policía española de varios de ellos.
- **DONOSTIA.** Más de veinte personas han sido detenidas en el transcurso de las últimas 24 horas en Guipúzcoa a raíz de las protestas populares por los acontecimientos en Euskadi-Norte.
- **BARCELONA.** Josep Antoni Masana detenido en Lérida, como presunto colaborador de ETA, ha sido puesto en Libertad. **Francisco Figueroa,** número dos en las listas del Partit Carli de Catalunya por Lérida y el padre de Masana, también han sido detenidos, sin que por el momento hayan sido puesto en libertad.



# - ETA pm: Tiro en la pierna al director de la Michelin

## - Monzón y sus compañeros presos en Nanclares

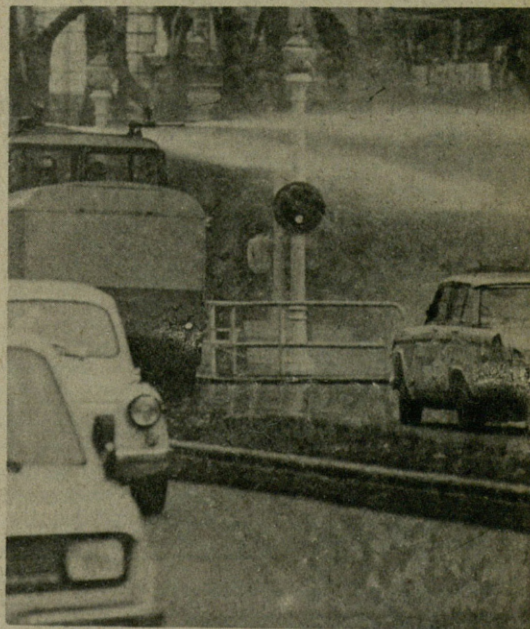
### ASTELENA 5

- **LASARTE.** ETA (p-m), se cuestra en esta localidad al director general de la Michelin, George Roucier. Horas después es puesto en libertad con un tiro en la pierna a modo de advertencia.
- **ETA,** rama militar, reivindica mediante comunicado a la prensa, los atentados producidos en Irún y Andoain, en los que fallecieron dos guardias civiles y herido grave un teniente del mismo cuerpo.
- **GASTEIZ.** Doce de los dieciocho detenidos el sábado en la Diputación de Alava, ingresan en la prisión de Nanclares de Oca. Los encarcelados son: Telesforo de Monzón, Francisco Letamendia, Tomás Trifol, José Luis Alvarez Emparanza Txillardegui, José Ramón Echevarría, Maite Beñaran, Luis C. Núñez, Itziar Aizpurua, Jokin Gorostidi, Justa Torre, Santiago Brouard y Jon Idígoras.
- **Marcelino Oreja** sigue en su gira europea. El ministro español de Asuntos Exteriores pide en esta ocasión ayuda al gobierno belga para controlar a ETA.
- **BILBAO.** El Partido Comunista en Euskadi afirma en una declaración que las medidas del Gobierno francés contra los refugiados vascos en Euskadi-Norte, han sido «absolutamente necesarias».
- **BAYONA.** Dos refugiados vascos, José María Pagoaga Gallastegui, hermano de Peixoto, y Joseba Arregui se unen a los confinados de Valensole, tras ser detenidos en un control policial.
- **De no ser por el Decreto de Seguridad Ciudadana,** apro-

bado por el Gobierno, el pasado viernes, cuarenta y cinco presos de ETA hubieran salido en libertad.

### ASTEARTEA

- **OLABERRIA.** José Antonio Vivó, alcalde de Olaberria resultó muerto en atentado en las cercanías de su domicilio. El Sr. Vivó era también diputado provincial y jefe de personal de «Aristrain S.A.» de Ordizia.
- **BILBAO.** Dos encapuchados, uno de ellos armado con una pistola, hacen un comunicado en el transcurso de una asamblea estudiantil en la Facultad de Medicina de Lejona. Los dos jóvenes declararon pertenecer a la organización ETA (m).
- **IRUÑA.** María Asunción Guelbenzu y Rufino Alastuey, son detenidos en la capital navarra por inspectores del Cuerpo General de Policía. Al parecer, estas detenciones guardan relación con los cinco exiliados vascos entregados por la Policía francesa.
- **GASTEIZ.** Diez militantes de LMI ingresan en la prisión de Nanclares de Oca tras ser detenidos el domingo, cuando protestaban por las doce detenciones de miembros de Herri Batasuna. Los diez militantes de LKI son los siguientes: Joseba Iriarte, Jon Etxabe, Jon Fano, Andoni Arrizabalaga, Francisco Javier Zulaica, Igone Ramos, Patxi Urrutia, Ramón Contreras, Juan José Martínez de Ocio, y Javier Nogales.
- **MADRID.** Según datos facilitados por la agencia «Efe», 130 presuntos miembros de ETA (110 rama militar y 20 p-m) se encuentran encarce-

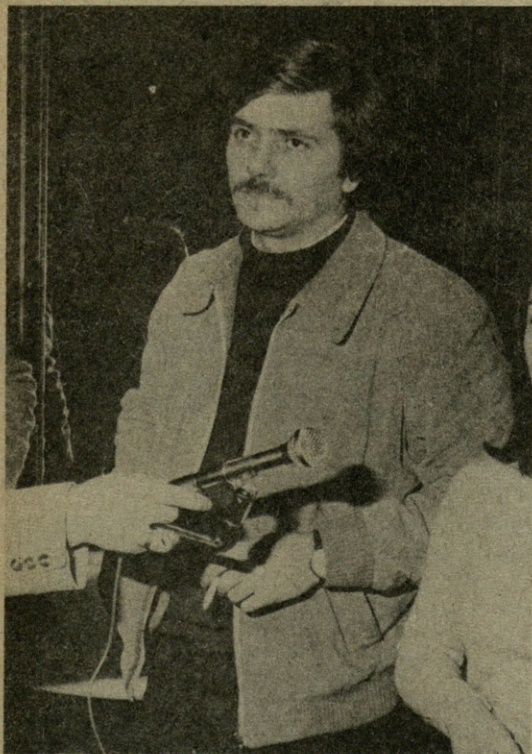


La estampa es ya habitual cada vez que las protestas populares suben de tono. Durante esta semana, así como en las anteriores Euskadi volvió a lanzarse a la calle para protestar contra la represión que se padece en todo el país.

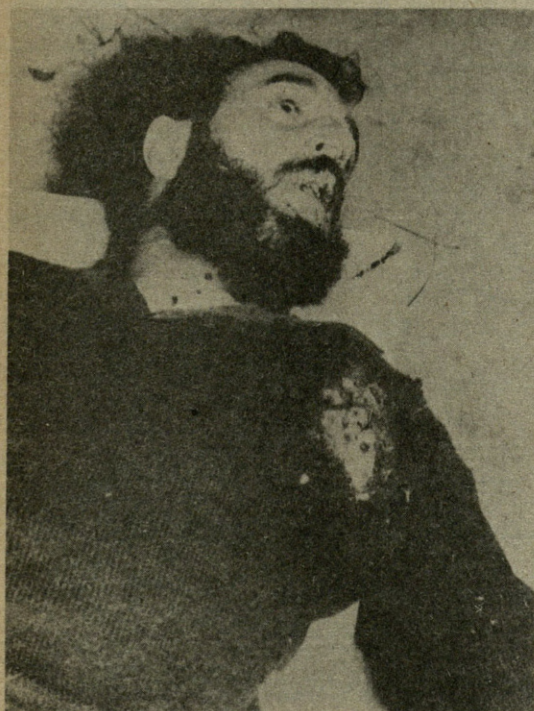


Doce de los detenidos de Herri Batasuna en la encerrona de la Diputación de Alava ingresan en la prisión de Nanclares de Oca. En la fotografía y de derecha a izquierda, Jokin Gorostidi, Francisco Letamendia, Santiago Brouard y Tomás Trifol.





El Partido Comunista de Euskadi, está de acuerdo con las gestiones de Oreja en París y por supuesto con la respuesta francesa ante el problema de los refugiados. Un portavoz de este partido afirmó a este respecto que las medidas eran «necesarias».



Vicente Irusta, muerto por disparos de escopeta estaba ligado a bandas fascistas. Su cadáver apareció en el pueblo de Ibarruri.

lados. Tan sólo cuatro de ellos han sido juzgados.

- **GASTEIZ.** El Partido Nacionalista Vasco denuncia como «oportunismo electoral» a UCD y Herri Batasuna tras los sucesos por los que fueron encarcelados doce miembros de esta última coalición en Vitoria.

## ASTEAZKENA 7

- **GASTEIZ.** Son liberados de la cárcel de Nanclares de Oca los diez detenidos de LKI y once de Herri Batasuna. Tan solo queda encarcelado Telesforo de Monzón de setenta y cuatro años de edad.

- **VILLAREAL DE ALAVA.** Un artefacto con dos kilos de goma-2, colocado en el coche del párroco de Villareal, Antonio Goitia, hizo explosión sin que se produjeran desgracias personales.

## OSTEGUNA 8

- **IRUÑA.** Ingresan en la Prisión Provincial de Navarra cinco de los siete refugiados vascos entregados por las autoridades francesas.

- **LLODIO.** Cinco personas fueron detenidas de nuevo en Llodio. Una de ellas fue posteriormente puesta en libertad. Tan solo se conocen la identidad de dos: Javier Guerrero y Pablo Ugarriza, un tercero llamado Alejandro y una chica.

- **IBARRURI.** Aparece el cadáver del joven Vicente Irusta en la localidad de Ibarruri, muerto por disparos de escopeta. Al parecer este joven estaba ligado a la extrema derecha.

- **BILBAO.** ETA militar reivindicó atentado en que murió el alcalde de Olaberria José Antonio Vivó.

## OSTIRALA 9

- **GUIPUZCOA.** Tomás Carrera, Ramón Sagarzazu, Eugenio Sein, Francisco Javier Arocena y María del Coro Redondo, son detenidos por la Policía como presuntos integrantes de un comando de ETA militar.

- **BILBAO.** Itziar Otaegui se presenta voluntariamente en la Comisaría de Bilbao con el fin de saber las causas de un requerimiento policial en contra de ella.

- **DURANGO.** Javier Urtilaga, Francisco Javier Zurigaray, J. Felipe Arriaga (detenidos) y Juan Ignacio Urrutibeascoa son acusados por la policía de pertenecer a un comando de ETA militar en Durango denominado Urquiola. Cuando se efectuaban las detenciones, Ignacio Urrutibeascoa, logró huir llevándose consigo tres metralletas y siete pistolas.

## LARUNBATA 10

- **PAMPLONA.** Se registra un intento de secuestro en la persona de Julio Massot, empresario y propietario de «Yutera Navarra» y «Algodonera Iuinea». Estas empresas habían solicitado expedientes de rescisión de contrato.

- **BRUSELAS.** Algo más de medio centenar de manifestantes recorren las calles de la capital belga, en protesta por la situación en el País Vasco, y en contra de la Europa de los policías.

- **BILBAO.** La Jefatura Superior de Policía facilita una nota en la que se asegura que han sido descubiertos «dos cárceles del pueblo» en el barrio de Recaldeberri y en Derio así como una casa franca en Santurce. En relación con estas investigaciones ingresaron en prisión, Juan José Gaminde, Felicitas Terrazo y José Luis Dalmau.

## IGANDEA 11

- **IRUÑA.** Según versión oficial, durante la manifestación convocada por las Gestoras Pro-Amnistía de la capital Navarra, un grupo de jóvenes provocó y persiguió a dos supuestos policías de paisano. La versión de testigos, señala que uno de estos supuestos policías amenazó con revolver en mano mientras que el otro disparó contra un grupo de personas que intentaban rescatar a un detenido.



## La catástrofe de Euskadi

En el cerco ideológico en el que se quiere sumir a la identidad propia vasca se insiste en los aspectos catastrofistas, económicos y morales del País Vasco.

«Pueblo» escribía así:

«El auge vasco ha durado, ininterrumpidamente, hasta el alarmante ascenso del terror. Precisamente fueron los cuarenta años del antiguo régimen los más prósperos para la industria vasca y el nivel de vida de sus habitantes, con subvenciones, beneficios y ayudas de que —por desgracia— no gozaron otras áreas geográficas de la nación. Que el reparto de esas regalías (creemos que la definición no es exagerada) no se ajustó a reglas de plena justicia distributiva, fue una cuestión diferente. Lo cierto es que el País Vasco se benefició de notables incentivos, y el beneficio llegó a toda la población, como lo prueba la inmigración masiva de los años 60. Guipúzcoa se ha mantenido durante muchos años a la cabeza de la renta «per cápita» nacional, y sólo Madrid se ha podido colocar difícilmente, entre los cuatro puestos de cabeza de las provincias más ricas, frente a la primera más Alava y Vizcaya. Naturalmente, el paro que estas provincias han sufrido ha sido puramente friccional; el nivel de vida de sus gentes es muestra expresiva de que el dinero ha corrido allí con generosidad y abundancia.

En apenas cuatro años la situación ha experimentado un giro siniestro. Los grandes empresarios huyen con su capital a la Costa Brava, Alicante, La Costa del Sol, Galicia e incluso al extranjero. El capital no tiene fronteras, y menos cuando la violencia parece querer enterrar todo atisbo de inversión. El balance es hoy desconocido, hasta el punto que resulta

difícil creer cómo, en tan poco tiempo, las cosas han dado semejante vuelco. El paro llega a una medida del 14,06 por ciento incluyendo Navarra, según datos del Movimiento Unitario de Parados. Aunque estas cifras no sean muy fiables, el problema está ahí. Obviamente, es consecuencia de una inversión inexistente lo que ha originado, a su vez no sólo un frenazo a la inmigración, sino una verdadera emigración hacia otras zonas. La industria ha sentido el golpe, y la industria es el pilar básico del desarrollo del País Vasco. El sector agrario no puede compensar nada puesto que su contribución en la formación de riqueza es mínima. Y el sector servicios también arroja un balance depresivo; baste imaginar el retroceso del turismo».

En «El Correo Español» Juan Pablo Fusí insistía:

«Que el País Vasco está al borde del colapso moral y económico es una realidad innegable, como lo es que el terrorismo ha sembrado allí como donde quiera que surge, además de un trágico reguero de víctimas, las semillas de la división, la crispación y el miedo. El pueblo vasco, a menudo obstinado y resistente, pero también rectilíneo, laborioso, tradicional y pragmático, ve hoy quebrarse la conciencia de su identidad moral al multiplicarse en su nombre modos de acción que pugnan con las pautas de comportamiento que los vascos estimaron (mitificándolas incluso) como propias. Muchos años habrán de pasar antes de que el País Vasco recobre la imagen histórica con que lo reconocieron propios y extraños; muchos años, y una profunda crisis colectiva».

## Ataques al euskera

Dentro de la campaña de ataques a Euskadi, «El País» se descolgaba en un editorial con los siguientes párrafos sobre el idioma vasco.

«Un idioma que, por razones objetivas de su propio desarrollo, no logró pasar del estadio de instrumento de comunicación de una comunidad rural, a la condición de vehículo de cultura de una sociedad moderna, que no ha dejado otras muestras de creación literaria que las del bardo Iparraguirre, y que fue desplazado por el castellano en un proceso sin sujeto a caballo de la industrialización, es presentado ahora como la víctima de una decisión genocida decretada desde las cava-chuelas burocráticas madrileñas».

En el diario «EGIN» respondían a los ataques de el editorial de «El País» contra el euskara un grupo de alumnos de euskara, profesores de euskara, profesores y catedráticos de la Universidad de Deusto, alumnos de Filología y otras Facultades con más de 500 firmas.

El editorial de «El País» de fecha 17.1.79 nos ha llenado de estupor y de vergüenza. Así podríamos resumir la penosa impresión que nos ha producido su editorial «Una falsa coartada». Máxime cuando un periódico de su prestigio vuelve a caer en los tópicos más manidos de los que se han servido durante largos y oscuros años los medios de comunicación más derechistas del país.

# GURE EGUNKARIA.

# egin

Nº de inscripción 2936  
Apdo Correos 1397  
Redacción: talleres,  
Administración y publicidad  
Tel. Euzkadi 37-8  
Tel. 943 25 48 03-06  
San Sebastián-Meritxue

Nº1 SEPTIEMBRE 1977

Redacciones en:  
Aste: General Añeta, 10, Vitoria  
Navarra: Estrella, 57, Pamplona  
Vizcaya: Mazarredo, 6, Bilbao  
Madrid: Espronceda, 12  
(Edificio EFE)

Nº1 IRAILA 1977



El punto que nos ocupa y que más directamente nos afecta: ha sido el relativo al idioma: o de instrumento de comunicación de una comunidad rural, a la condición de vehículo de cultura de una sociedad moderna, que no ha dejado otras muestras de creación literaria que las del bardo Iparraguirre, y que fue desplazado por el castellano en un proceso sin sujeto a caballo de la industrialización, es presentado ahora como la víctima de una decisión genocida decretada desde las covachuela burocráticas madrileñas.

La farragosidad empleada nos impide ver con suficiente claridad lo que el editorialista ha querido decir, pero en cualquier caso nos suena a muy viejo, aunque bien es cierto que hasta ahora lo habíamos oído en boca de personas cuya ignorancia les impedía decir otra cosa. Este texto supone un insulto para el medio millón largo de vascoparlantes y para los miles de personas que, sin ayudas oficiales de ningún tipo, estamos aprendiendo el euskara. Quien tiene los mínimos conocimientos no ya del euskara, sino de Lingüística, es incapaz de escribir lo anterior: puesto que si un idioma sirve de comunicación en un contexto, también ha de servir en otro. Problema distinto es la adaptación del vocabulario (igual que lo hace el castellano o cualquier otro idioma mo-

derno) a las nuevas situaciones, pero de ninguna forma se pueden confundir el vocabulario y el idioma, porque es sabido desde hace muchos años que el vocabulario es la parte menos importante del lenguaje.

Quien tiene los mínimos conocimientos del mundo editorial vasco no comete esos graves errores y sabe que el euskara tiene un vocabulario suficientemente desarrollado (mucho más desarrollado que cualquier castellanoparlante de Madrid utiliza para expresarse en su vida diaria). En este sentido nos remitimos a los diversos diccionarios existentes compuestos de más de 30.000 voces, al margen de los diferentes diccionarios especializados que actualmente se están publicando, a las revistas, artículos, libros, tesinas o tesis, las clases de materias como Biología, Medicina, Sociología, Derecho Político, etc...que se imparten normalmente en los cursos de la Universidad.

Es una lástima que al estudio de esta lengua anterior al indoeuropeo, (esta única razón bastaría para que el euskara fuese valorado en su justa dimensión por una mente medianamente ilustrada), se hayan tenido que dedicar con más precisión eminentes lingüistas europeos y americanos más que los prestigiosos editoria-

lista que escriben en el país. En este sentido, recomendamos vivamente a su editorialista se sirva leer las opiniones de personas tan poco sospechosas como Menéndez Pidal, Tovar y tanto otros, para no volver a caer en tópicos sin sentido, sin conocimiento y sin base alguna que vienen dictados por una supina ignorancia.

Respecto a la cuestión literaria del euskara, debemos decir que en la carrera universitaria «Filología Vasca», los alumnos se dedican a estudiar sesudamente durante cinco años Literatura Vasca y Textos Vascos por partida doble cada año. El bardo Iparraguirre es uno de nuestros creadores, ni el mejor ni el único; más bien del montón. En este sentido recomendamos también no hacer afirmaciones gratuitas que llevan a la confusión y no sirven más que para revolver un río que baja con aguas turbulentas.

Por último creemos y afirmamos que el euskara ha estado a punto de ser «una víctima de una decisión genocida decretada desde Madrid». Millares de pruebas lo demuestran: Pero las pruebas están aquí, no en Madrid. Ahora bien, lo de "convachuelas burocráticas" lo ponen ustedes, no nosotros.

## ESTE MES ABRIL 1979

Sala de Cultura  
M. Patria, 39  
PAMPLONA

Anexo  
Av. Carlos III, 46  
PAMPLONA

Caja de Ahorros  
de Navarra

### CAJA DE AHORROS DE NAVARRA **S** **C** PAMPLONA

Días 1 a 10 (Sala y Anexo). A las 7,30.

JOSE ULIBARRENA. Exposición de escultura, pintura y tapiz.

Días 16 a 27 (Sala). A las 7,30.

ALFREDO DIAZ DE CERIO. Exposición de pinturas y escultura.

Días 17 a 27 (Anexo). A las 7,30.

EDUARDO ARMENTIA. Exposición de escultura.

Día 30 (Sala). A las 8 de la tarde.

Recital de la AGRUPACION CORAL DE CAMARA DE PAMPLONA.



# - La URSS no quiere nada con ETA

## - Protestas y encierros por Soria

### ASTELENA 12

- **DONOSTIA.** En una visita relámpago de Martín Villa a Guipúzcoa, el ministro declara que está dispuesto a celebrar un debate público con políticos vascos, siempre y cuando se garantice sus seguridad.

- **MUNGUA.** El Jefe de la Policía Municipal, **Cesar Pinilla Sanz**, muere de un disparo en la nuca. El atentado ocurrió en la puerta de su casa.

- **AZCOITIA.** Radio Popular de Loyola, sufre un atentado. Una lata de líquido inflamable hizo arder las puertas del local.

### ASTEARTEA 13

- **BILBAO.** **Jesús Molero Guerra**, encargado general de «Construcciones Arregi» es secuestrado por ETA (pm) y liberado con un disparo en cada rodilla. Según esta organización, el atentado, se efectuó en base a «la postura re-

presiva y antiobrera de la constructora».

- **BILBAO.** Un comando autónomo reivindica la muerte del jefe de la Policía Municipal de Munguia.

### ASTEAZKENA 14

- **GAZTEIZ.** **Sergio Borrajo Palacin**, teniente Coronel del Ejército de Tierra, muere de un disparo en la nuca. Era jefe provincial de mutilados de guerra.

- **ZUMAYA.** El sargento de la Guardia Civil, **Luis Vergel Cordero**, jefe de puesto de la localidad, es herido en atentado cuando se dirigía a su domicilio. Al parecer, presenta dos heridas de bala.

- **BILBAO.** Un comando autónomo denominado «Alsa-sua», reivindica el atentado contra el joven muerto el día 7, **Vicente Irusta**. En la nota, este comando acusa a Irusta de confidente y de pasar armas al comando fascista de Ipar-Euskadi.



José Ignacio Vijandi entra vencedor en la meta de Villafranca de Ordizia. Mugica, el guipuzcoano, hizo la hombrada pero no pudo con los impedimentos técnicos.



Se producen numerosas encerronas en toda Euskadi, en protesta por las condiciones de Soria, por la libertad de Iñaki Arenaza y por los refugiados.



Las cárceles del pueblo vuelven a ser noticia. Inaki Arenaza antiguo exiliado político, es acusado de la construcción de una de ellas.



- **MADRID.** Trece simpatizantes de HB, son detenidos en aplicación de la ley antiterrorista. Se les imputa estar relacionados con ETA militar. Los detenidos son: Emilio Gines, Julian Gines, José Morales, Isidro Murga, María Luisa Egia, Javier Pérez Heredia, María Pilar García, María Jesús Rivas, J. M<sup>a</sup> Domínguez, Juan Ignacio Abrisketa. M<sup>a</sup> Arregui, Agustín Arregui y Agurtzane Delgado.

- **BILBAO.** Iñaki Arenaza, antiguo exiliado político, es detenido en Portugalete junto con su esposa Arantza Goitia quien salió a las pocas horas. La Policía acusa al detenido de ser responsable de la construcción de una cárcel del pueblo en una lonja en la calle María Diez de Haro.

## OSTEGUNA 15

- **MOSCU.** Por primera vez y de forma clara, la Unión Soviética ha condenado a ETA por sus acciones armadas. En su condena, la URS define a la organización armada, como de una «organización compuesta por extremistas vascos».
- **VITORIA.** José Miguel Madrazo, Juan José García y Andoni Eguiluz son detenidos. Se desconocen las causas.

## OSTIRALA 16

- **PAMPLONA.** Tras permanecer más de un año en la cárcel, Javier Morrás sale en libertad de la prisión de Soria, previo pago de una fianza de 50.000 pesetas.
- **MADRID.** La Audiencia Nacional de Madrid se inhibe en el caso de Telesforo de Monzón, al considerar que los actos que se le imputan no constituyen «apología del terrorismo». El juzgado número 2 de Vitoria tiene de nuevo la palabra.
- **BILBAO.** ETA (m) reivindicada, mediante un escrito en-

viado a distintos periódicos bilbainos, la muerte del Teniente Coronel Borrajo en Vitoria.

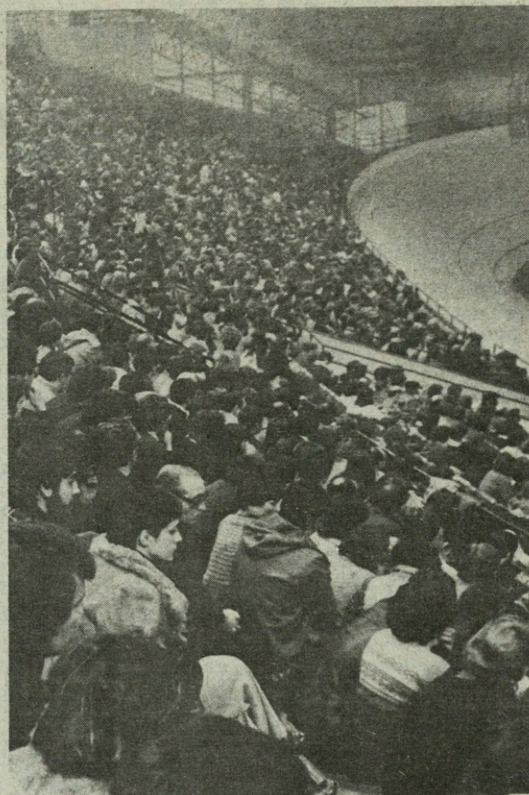
- **SAN SEBASTIAN.** El libro «Txiki y Otaegi», editado por ediciones Hordago y escrito por Javier S. Erauskin ha sido denunciado por apología del terrorismo.

## LARUNBATA 17

- **PASAJES.** Rafael María Olasagasti, es detenido junto con otro soldado cuando se dirigía a su casa de permiso.
- **BILBAO.** Cerca de trescientas personas inician una marcha desde Romo hasta la plaza de Txiki y Otaegi en Algorta en protesta por la represión en Euskadi.
- **El Consejo General Vasco** cumple un año desde su constitución.

## IGANDEA 18

- Encerronas por toda Euskadi como protesta por las condiciones de Soria.
- **ALGORTA.** 30 personas en la iglesia de San Vicolás.
- **PORTUGALETE.** 75 personas en Santa María pidiendo la libertad de Iñaki Arenaza.
- **ESTELLA.** 20 personas en el Ayuntamiento con posterior manifestación.
- Masiva asistencia de personas a los mitines: 10.000 personas en el velódromo de Anoeta y 6.000 en el campo de Lasasarre para Herri Batasuna. En el Frontón de Sestao con Carrillo y el PCE, 3.000, 2.000 en el Arenal de Bilbao con EMK.
- **BILBAO.** Dos policías nacionales agredidos. Uno en la sala de fiestas «Hoppys» y otro cuando se encontraba en una «pensión» de la calle de las Cortes, con una señorita. En ambos casos sacaron a relucir sus pistolas.
- **VILLAFRANCA DE ORDIZIA.** José Ignacio Vijandi, vizcaino, se proclama campeón del mundo de ciclismo, categoría junior.



Masivas afluencias a los mitines durante el fin de semana ante la inminencia de las elecciones generales. En la foto una vista parcial del velódromo de Anoeta ante oradores de Herri Batasuna.



El Jefe Provincial de Mutilados de Guerra, Teniente Coronel Sergio Borrajo Palacín murió en atentado con un disparo en la nuca.



# - Secuestrado Abaitua, directivo de Michelin

## - Huelga de hambre en Soria, Rego grave

### ASTELENA 19

- **GASTEIZ.** Secuestrado el director de la factoría Michelin, Luis Abaitua al mediodía en su coche por un comando ETA (p-m).
- **BILBAO.** Liberado sin cargo alguno, Vicente Ascasibar, detenido el miércoles.
- **BILBAO.** Huelga del metal (70 por 100 ?) 3.000 huelguistas se concentran en el pabellón de deportes de la Casilla.
- **SORIA.** Doce presos vascos se cortan las venas, en protesta por las condiciones de la prisión y sobre todo en apoyo de la lucha de Euskadi.
- **HOSPITALET.** Alfonso Correa Morales, guardia civil muerto en atentado por un comando GRAPO.

### ASTEARTEA 20

- ETA (p-m) reivindica y pone condi-

ciones a Michelin con el secuestro de Abaitua.

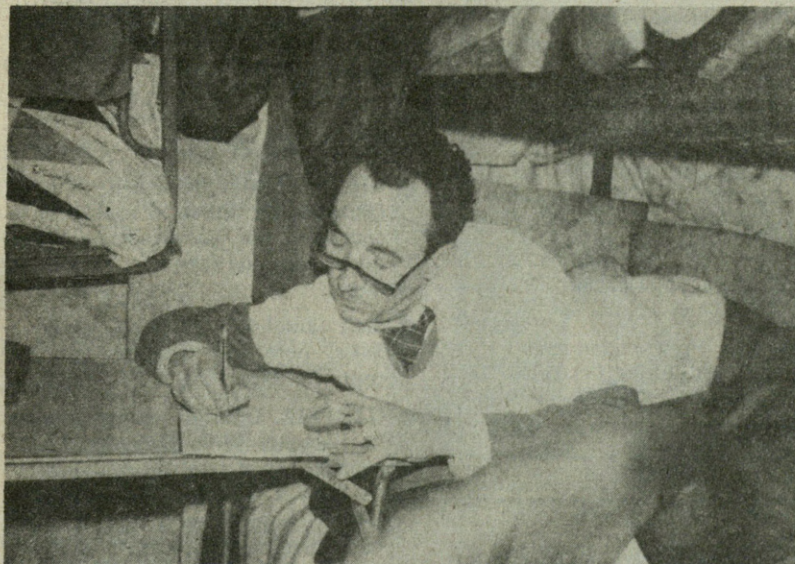
- **BILBAO.** RTVE prohíbe y suspende la emisión de Herri Batasuna que le correspondía en la campaña electoral.
- **GASTEIZ.** Auto de procesamiento a Monzón. Se le acusa de apología del terrorismo y desobediencia a las autoridades.
- **MADRID.** En libertad incondicional los 14 miembros de Herri Batasuna detenidos el 14, quedando retenido su abogado, Miralles por su denuncia de malos tratos.
- **GASTEIZ.** Ingresan en Nanclares, Juan Carlos Gallardo, Oscar Díaz de Otazu y Fernando González Tapia.
- **BASAURI.** Ingresan José Manuel Legorreta, vecino de Mungia.
- **DONOSTIA.** Tomás Carrera, Eugenio Sein Echeverría, José Ignacio Picabea, Francisco Arocena, María del

Coro Redondo, denuncian ante el juez haber sido torturados por funcionarios del C.G. de Policía.

- **PASAJES.** La Estación Marítima del puerto, nueva sede de la Policía sin que la Junta del Puerto se dé oficialmente por enterada.
- **SORIA.** Manolo Mugica Txapartegi de Isasondo, en libertad bajo fianza de 50.000 pesetas.
- **GASTEIZ.** Policía nacional tiroteado y no alcanzado desde un coche.

### ASTEAZKENA 21

- **GASTEIZ.** El fiscal pide al juez la libertad de Monzón y los abogados recurren contra el acta de procesamiento.
- **SORIA.** Un preso pierde el conocimiento durante la visita de sus familiares.
- **BILBAO.** Familiares y amigos de



Un comando de ETA, rama político-militar, se hizo responsable del secuestro del directivo de Michelin de Vitoria, Luis Abaitua. La exigencia del comando a cambio de la libertad consistía en que dieran comienzo las negociaciones de la empresa con los trabajadores. (Archivo)



La policía francesa persiste en su intento de que ningún vasco del sur llegue al norte. En la fotografía, un grupo que se dirigía de visita a Valensole y que quedó parado ante los aduaneros.





Tres mil expedientes paralizados a causa de la huelga de los magistrados hizo que treinta y seis abogados de Donosti se encerraran en Magistratura.



En la foto (izq.) el guardia Civil Arroyo que murió en atentado cuando viajaba en su coche por la carretera Iciar-Deva.

presos y exiliados políticos encerrados en el Obispado de Bilbao.

- **AYONA.** Intento de secuestro de la refugiada Arantza Sasiain por un falso policía que efectuó un disparo.
- **DONIBANE.** La Policía francesa detiene a Aldasoro.
- **BAYONA.** Diez mujeres entran en el Ayuntamiento y despliegan una pancarta de denuncia de los gobiernos francés y español.
- **DONOSTIA.** 36 abogados laboristas se encierran en Magistratura (la falta de magistrados provoca la paralización de 3.000 expedientes)
- **ZARAGOZA.** Enrique Mugica del PSOE afirma en un mitin: «La unidad de la patria es indiscutible».
- **DONOSTIA.** Desactivado artefacto de goma-2 en el muelle.
- **VILLAFRANCA DE ORDIZIA.** Victoriano Magdaleno, gerente de la empresa Vy'an tras ser secuestrado es devuelto con un tiro en la pierna por un comando de ETA (p-m).

## OSTEGUNA 22

- **El Consejo General Vasco** protesta por el pobre contenido y modo en que se han transferido las últimas competencias.
- **MADRID.** La audiencia nacional condena, con un año de cárcel a los simpatizantes de ETA, Joseba Arrós-pide, Manuel María Oseko, José María Zubizarreta, Felipe Iglesias y Eloy Lopetegi.
- **DONOSTIA.** Intento de asalto de la RTVE en el Jaizkibel.

- **CORDOBA.** Amenaza contra un cura vasco, Martín Arizubieta. Una pancarta «No queremos curas vascos».

## OSTIRALA 23

- **ITZIAR.** Benito Arroyo Gutierrez de 41 años, guardia civil del Servicio de Información, muerto en atentado, cuando iba en coche, por dos jóvenes con metralletas.
- **SORIA.** Juan José Rego, en grave estado al prolongarse su huelga de hambre.
- **GASTEIZ.** Carta autógrafa de Abaitua. Apertura de negociaciones con el comité de empresa de Michelin.
- **BILBAO.** Mario Onaindia «Herri Batasuna se empeña en hacer imposible lo posible».
- **DEVA.** Tiroteada la cafetería Labatay, familiares de Jokin Gorostidi.
- **MARKINA.** Los jugadores del Athletic, Aguirreoa y Bengoechea detenidos en un control.
- **GALDAKANO.** Atraco de un millón y medio de pesetas en la empresa Valeriano Urtikoechea.
- **MADRID.** Presentación de la brigada antiterrorista GEO (Los hombres de Harrelson de Martín Villa). Por otra parte este afirma: «La Policía autóctona no llevará armas».

## LARUNBATA 24

- **GASTEIZ.** Monzón trasladado en grave estado de la cárcel de Nancles al Hospital de Santiago de Vitoria, con neumonía.

- **DONOSTI.** Atraco de 17 millones en una furgoneta que transportaba el dinero de la Caja de Ahorros Municipal. Por orden de Martín Villa se cierra dicha central de la CAM por un mes.

- **BILBAO.** Atraco de dos millones en un patronato.

- **ALGORTA.** Atentado contra la librería Yakintza. Tiroteada con cinco balazos.

- **DONOSTI.** Salustiano García Ribera acusado de pertenencia a ETA (m), puesto a disposición de la audiencia nacional, presta denuncia al juez por malos tratos.

- **IRUN.** La Policía francesa impide el paso de los autobuses que se dirigen a Valensole a visitar a los extradicionados.

## IGANDEA 25

- **BILBAO.** Manifestación ante el Obispado de Bilbao al concluirse la encerrona por los presos de Soria. Intervienen con fuerza los antidisturbios.

- Siete autobuses intentan llegar a Soria, pero son repelidos por los controles. Manifestación en Tudela.

- **GASTEIZ.** Detenido el parlamentario flamenco Willy Kuijpers. Acompañado por el también parlamentario Walter Luyten se encartelaron entre el hospital de Santiago, al no serles permitida la visita de Monzón. Pasó a Comisaria desde donde fue puesto en libertad a las dos horas por el gobernador.



# - Triunfo abertzale en las elecciones

## - Familiares de presos en Bruselas

### ASTELENA 26

- **TOLOSA.** Cuatro jóvenes disfrazados de carnavales y armados con pistolas se apoderan de 2 millones en la CAM.
- **DEUSTO.** Paro académico en protesta de la actuación del rector.

### ASTEARTEA 27

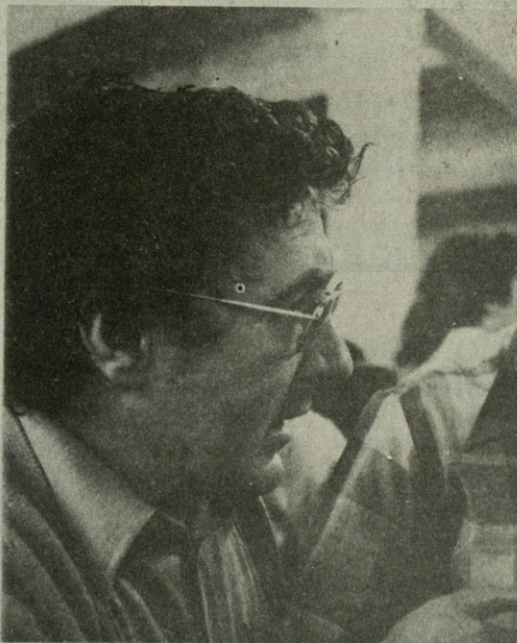
- **GASTEIZ.** Michelin entrega una contraoferta y ETA (pm) considera positivo el inicio de negociaciones.
- **PORTUGALETE.** Iñaki Arenaza en libertad sin fianza.
- **EIBAR.** Luis Martínez Grifo, guardia civil herido de bala grave en la cabeza cuando limpiaba el arma.
- **CASCANTE.** Román Jimenez que llevaba un mes en libertad recibe una notificación de fianza de 80.000 pesetas.
- **IRUÑA.** Acuerdo en la madera de Navarra tras 34 días en conflicto.

### ASTEAZKENA 28

- **GASTEIZ.** Luis Abaitua, directivo de Michelin liberado tras su secuestro.
- **IRUÑA.** Manuel Vicente de Celis, policía muerto por disparo de otro policía en una sala de fiestas.

### OSTEGUNA 1

- **EUSKADI.** Los primeros recuentos de las elecciones generales en Euskadi, dan como resultado una clara ventaja abertzale. En el resto del Estado se prevé un resultado igual al 15-J.
- **GAZTEIZ.** Luis Abaitua, secuestrado por ETA (p-m), es liberado en la capital alavesa.
- **BRUSELAS.** Sesenta familiares de presos políticos vascos llegan a la capital belga con



Miguel Castells, senador por Guipúzcoa de la coalición Herri Batasuna.



Juan María Bandrés, diputado al congreso por Guipúzcoa de Euskadiko Ezkerra.

el fin de protagonizar un encadenamiento ante la sede del Mercado Común. El 13 Febrero del 77.

- **BILBAO.** Se celebra en el Cuartel de Garellano, un Consejo de Guerra contra José Luis Losad y Ernesto Cardenal, acusados de supuestos ultrajes a la bandera.
- **SAN JUAN DE LUZ.** Iñaki Martínez, exiliado político, es retenido por la Policía francesa cuando se presenta en la Comisaria a resolver asuntos burocráticos. Se especula con la posible deportación del refugiado.
- **CIBOURE.** Una barricada con fuego detiene al tren donde se creía que Iñaki Martínez viajaba expulsado de Francia.

### OSTIRALA 2

- **BRUSELAS.** En el centro de la ciudad y ante la sede del Mercado Común, sesenta familiares de presos vascos se encadenan y son golpeados por la Policía.
- **BILAO.** Sentencia del Consejo de Guerra. José Luis Losada 8 meses de prisión. Ernesto Novoa 6 meses. Protesta e indignación.
- **GASTEIZ.** Tres detenidos trasladados a Nanclares, María Lourdes Hilera, Angela Urturi, María Pilar Ortiz de Mendivil por pegar carteles de la Gestora pro-amnistía.

### LARUNBATA 3

- **SORIA.** Masivo corte de venas en la prisión. Veintinueve de los que once son trasladados al hospital.
- **SORIA.** En libertad Juan José Rego que se encontraba en estado crítico.
- **Manifestaciones** en Donosti, Iruña, Bilbao, Portugaleta,



«Para conseguir una unidad de trato, basada en una común represión, no quedan más que dos soluciones: O bien hacer parlamentarios a 170.000 vascos y darles inmunidad parlamentaria, o bien, quitársela a cuatro de ellos e igualarles a los demás» (Ortzi).

Deva, Durango, Beasain. En Iruña un herido grave de pelletazo.

- **GASTEIZ.** Manifestación de 15.000 personas en el aniversario del 3 de marzo.
- Explosión de un artefacto en la vía férrea entre Ordizia y Beasain.

#### IGANDEA 4

- **VITORIA.** Telesforo Monzón, no pagará fianza para salir en libertad.
- **BILBAO.** Pese a la prohibición gubernativa, se desarrolla en la margen izquierda de la ría, diversas manifestaciones en contra de la central nuclear de Lemóniz.



Telesforo de Monzón y Francisco Letamendia diputados por Guipúzcoa y Vizcaya de la coalición Herri Batasuna.



Perico Solabarria, diputado electo por Vizcaya de la coalición Herri Batasuna.



Juan José Rego salió en libertad después de 31 días de huelga de hambre. Fue trasladado del penal de Soria a la Residencia de Aranzazu en grave estado.



# DIPUTADOS Y SENADORES DE EUSKADI

## ALAVA

### Congreso

Jesús María Viana (UCD).	29,577	25,49 %
José Angel Cuenda (PNV).	26,698	23 %
José Antonio Aguiriano (PSOE).	24,886	21,4 %
José Nasarre de Letasa (UCD).	11,605	10 %
UCD	7,234	6,2 %
PNV	5,445	4,69 %
PSOE	3,846	3,31 %
HB	1,256	1,08 %
UF	1,213	1,04 %
EE	1,053	0,90 %
PCE	972	0,83 %
EMK-OIC	771	0,66 %
ORT	601	0,51 %
UN	195	0,17 %
P. Carlista		
PTE		
PSOE (h)		
LKI		
P. Proverista		

Censo total: 173.412  
Votos emitidos: 66,09 %

## ALAVA

### Senado

Alfredo Marco Tabar (UCD).	29,088
M. Aguirre Martínez-Falero (UCD).	28,559
José I. Bajo Fanlo (PNV).	28,063
J. M. Oliora Ochoa de Aspuru (PNV)	27,902
I. Oregui Goenaga (PNV)	27,598
L. A. Aguiriano Forries (PSOE)	26,584
J. Vergara Reina (UCD)	26,584
Eloy Lobo Amestoy (PSOE)	23,895
J. Vidal Sucunza Vicente (PSOE)	23,072
J. Palacio Quintero (HB)	13,998
F. Arriola Quintana (HB)	14,159
J. Ureta Jayo (HB)	13,158
F. G. Albeniz Beltran de Heredia (UFV)	6,710
J. R. de Infante González de L. (UFV)	6,340
A. Vidal-Abarca López (UFV).	5,863
N. Fuentes Martínez (EMK-OIC)*	4,300
A. Laguna Gil (PCE-EPK)	4,143

## GUIPUZCOA

### Congreso

Xabier Arzalluz (PNV).	86,410	15 %
Enrique Mugica Herzog (PSOE).	59,772	17 %
Telesforo de Monzón (HB).	57,731	17 %
Marcelino Oreja (UCD).	50,327	15 %
Andoni Monforte (PNV).	42,088	12 %
Juan María Bandrés (EE).	10,280	3 %
José Antonio Maturana (PSOE)	4,773	1 %
PNV	4,272	1 %
PSOE	3,488	1 %
HB		
UCD		
EE		
PCE		
EMK-OIC		
EKA		
UFV		

Censo total: 510.650  
Votos emitidos: 65 %

## GUIPUZCOA

### Senado

Joseba Eliseigui (PNV).	88,127
J. L. Iriarte (PNV)	87,505
Federico de Zavala (PNV)	86,310
Miguel de Castells Arceche (HB)	62,564
Enrique Casas (PSOE)	59,896
Enrique Iparaguirre (PSOE).	53,047
J. J. Etxabe (HB)	51,499

Datos con el 99,8 % de votos escrutados.

## NAVARRA

### Congreso

Javier Moscoso del Prado (UCD)	84,756	32 %
Gabriel Urralburu (PSOE)	56,010	21 %
Pedro Pegenaute (UVD)	28,539	10 %
Jesús Aizpín (UPN)	22,682	8 %
José María San Juan (UCD)	21,420	8 %
UCD	19,776	7 %
PSOE	11,086	4 %
UPN	5,670	2 %
H-B	2,968	1 %
PNV		
EE		
P. Carlista		
UNM		
PCE		
EMK-OIC		

Censo Total: 364.220  
Votos emitidos: 71 %

Nota: José María San Juan, cuarto en la lista de UCD ha sustituido al tercero Angel Lasuncion, ya que éste se presenta al Parlamento Foral y ambos puestos son incompatibles.

## NAVARRA

### Senado

Jaimie Ignacio del Burgo (UCD)	193,889
José Luis Monge (UCD)	140,657
José Javier Sarasa (UCD)	114,325
Victor Manuel Arbeloa (PSOE)	69,692
UCD	69,692
PSOE	41,004
Nafarroa Batua	17,814
UPN	11,524
H-B	
UNAI	
P. Carlista	

## VIZCAYA

### Congreso

Itziño Aguirre (PNV)	159,422	28 %
Nicolas Redondo (PSOE)	102,667	18 %
Agustín Rodríguez Sahagún (UCD)	86,196	15 %
Fernando Artizabal (PNV)	79,298	14 %
Francisco Letamendia (HB)	35,430	6 %
José María Benegas (PSOE)	31,555	5 %
Marcos Vizcaya (PI)	23,857	4 %
Julen Guzmón (UCD)	8,781	1 %
Josu Elorriaga (PNV)	7,862	1 %
Pedro Solabarria (HB)	6,350	1 %
PNV		
PSOE		
UCD		
HB		
EE		
PCE		
UF		
UN		
EMK-OIC		
LKI		

Censo total: 875.396  
Votos emitidos: 65 %

## VIZCAYA

### Senado

Michel Unzueta (PNV)	167,452
Ramón Sola (PNV)	166,954
Julio Jáuregui (PNV)	166,568
Ramón Rubial (PSOE)	107,767
A. Hdez. Zubizarreta (PSOE)	107,014
Pedro Ricardo López Merino (PSOE)	104,636
Joakin María Aguinaga (UCD)	94,679
José María Basaldúa (UCD)	88,906
José Ramón Echebarria (HB)	87,012
Gabriel García Valenzuela (UCD)	82,958
Santiago Brouard (HB)	82,332
Javier Añua (HB)	81,766
Antonio Artizabalaga (LKI)	4,805
Juan Felix Ertz (EKA)	2,255
Jesús Austin (IR)	2,960
Ermilo Fernández de Mata (FEA)	1,860



# RESULTADOS DE VIZCAYA

MUNICIPIO	PNV	EE	HB	PSOE	PCE	UCD	UF	MUNICIPIO	PNV	EE	HB	PSOE	PCE	UCD	UF
1.—Abadiano	780	87	482	502	18	378	45	49.—Izuruza	83	0	75	5	4	1	6
2.—Abanto y Ciervana	762	705	577	1.176	923	313	49	50.—Lanestosa	49	0	12	31	3	52	19
3.—Amorebieta	2.654	223	1.449	1.286	741	439	127	51.—Larabezia	413	9	285	38	5	28	7
4.—Amoroto	162	10	0	0	0	2	0	52.—Lauquitz	333	12	53	12	1	37	19
5.—Aracaldo	20	5	20	4	2	9	0	53.—Lejona	2.528	743	1.191	1.793	444	967	245
6.—Arantzazu	64	9	63	0	0	3	9	54.—Lemona	814	40	349	108	63	54	83
7.—Arceagui	130	12	97	1	0	27	1	55.—Lemoniz	195	91	67	12	3	40	1
8.—Arcenales	180	2	36	16	8	39	31	56.—Lekeitio	1.924	255	915	91	19	155	93
9.—Arrancudiaga	191	27	178	17	6	37	15	57.—Lezana	494	756	169	18	13	27	15
10.—Arrieta	144	7	34	3	0	9	41	58.—Mallavia	183	17	123	53	8	50	21
11.—Arrigorriaga	1.142	203	1.160	866	311	396	47	59.—Mañaria	131	4	46	11	0	30	2
12.—Baquio	482	96	29	10	1	18	3	60.—Marquina	1.138	124	465	46	25	196	30
13.—Baracaldo	10.438	3.424	8.029	16.561	5.482	10.555	1.823	61.—Maruri	148	17	6	6	0	5	4
14.—Barrica	131	47	73	7	4	53	8	62.—Mendata	116	6	49	2	0	18	7
15.—Basauri	5.040	1.475	3.658	5.401	1.400	3.905	322	63.—Mendeja	94	17	32	0	0	9	3
16.—Berango	699	92	360	238	62	147	20	64.—Meñaca	175	21	27	1	0	13	5
17.—Bermeo	5.291	598	1.826	727	167	457	94	65.—Miravalles	589	215	510	278	80	137	34
18.—Berriz	685	141	277	285	98	295	18	66.—Morga	107	7	26	2	0	6	2
19.—Bilbao	61.906	12.472	27.188	34.475	8.965	42.114	12.211	67.—Mugica	391	15	286	10	0	18	8
20.—Busturia	460	33	249	60	16	51	6	68.—Mundaca	580	7	251	5	7	18	38
21.—Carrantza	609	101	111	136	41	271	71	69.—Mungia	2.513	276	544	340	90	342	158
22.—Castillo Elejabitia	226	3	119	5	1	17	44	70.—Muréaga	168	5	81	1	2	35	8
23.—Ceanuri	400	12	248	9	7	22	30	71.—Musques	974	290	197	604	461	258	67
24.—Ceberio	256	114	103	6	6	29	3	72.—Ochandiano	249	9	200	22	59	34	13
25.—Dima	293	12	211	2	3	117	16	73.—Ondarroa	2.245	336	1.751	143	21	335	121
26.—Durango	3.793	729	2.539	1.459	645	1.980	553	74.—Orduña	909	104	430	105	37	434	149
27.—Ea	329	10	75	0	0	16	5	75.—Orozco	536	30	130	22	6	176	18
28.—Echevarri	629	116	320	829	174	356	39	76.—Pedernales	106	4	19	3	3	5	0
29.—Echevarria	140	14	73	10	1	32	2	77.—Plencia	780	162	279	76	19	141	63
30.—Elanchove	153	6	158	6	5	5	2	78.—Portugalete	4.560	1.635	2.785	7.415	2.640	4.284	906
31.—Elorrio	1.399	317	677	454	178	513	55	79.—Rigotia	123	22	82	5	1	15	9
32.—Ereño	36	9	49	4	0	14	14	80.—S. Salvador del Valle	1.537	756	632	1.807	794	458	70
33.—Ernia	863	174	498	2.354	774	2.255	185	81.—Santurce-Antiguo	4.146	1.408	3.902	7.014	2.471	3.440	667
34.—Früniz	129	6	20	1	0	3	0	82.—Santurce-Ortuella	692	481	448	1.434	804	326	50
35.—Galdacano	4.009	515	2.091	2.196	562	1.275	292	83.—Sestao	3.202	1.164	2.165	5.905	2.279	2.894	509
36.—Galdames	295	41	25	22	18	17	7	84.—Sopelana	814	99	644	304	74	174	37
37.—Gaminiz-Fica	310	18	86	2	1	11	2	85.—Sopuerta	593	62	99	92	66	82	42
38.—Garay	59	4	36	2	1	8	1	86.—Trucios	141	8	18	12	7	89	44
39.—Gatica	360	8	76	2	5	30	2	87.—Ubidea	33	1	48	0	0	0	24
40.—Gategiz	280	5	117	9	4	26	9	88.—Urduliz	526	63	307	122	23	59	15
41.—Gordejuela	586	5	79	56	12	178	70	89.—Vale de Achondo	258	23	130	29	23	49	6
42.—Gorliz	461	122	207	68	8	198	42	90.—Valmaseda	1.416	139	723	1.206	93	487	86
43.—Guecho	10.306	1.621	3.892	2.691	703	5.043	3.166	91.—Vedia	370	7	102	44	37	30	16
44.—Gueñes	1.911	61	746	317	75	235	59	92.—Villaro	333	44	92	62	7	77	90
45.—Guernica	3.463	363	1.990	721	172	790	356	93.—Yurre	809	34	389	118	30	72	54
46.—Guizbarnaga	38	11	11	5	0	0	4	94.—Zaldívar	452	83	193	230	40	185	30
47.—Ibarranguetia	238	3	53	3	0	11	4	95.—Zalla	1.500	62	607	454	132	271	64
48.—Ispaster	193	21	67	0	0	31	8	96.—Zaratamo	318	46	194	95	50	82	5



# RESULTADOS DE GUIPUZCOA

MUNICIPIO	PNV	EE	HB	PSOE	PCE	UCD	UF	MUNICIPIO	PNV	EE	HB	PSOE	PCE	UCD	UF
1.-Abalsisqueta.....	44	23	12	1	0	3	0	42.—Ibarr.....	390	245	317	316	65	155	8
2.—Aduna.....	121	9	54	4	2	4	0	43.—Idiazabal.....	522	224	178	10	10	122	0
3.—Aizarnazabal.....	92	27	29	22	0	0	0	44.—Iruñia.....	102	21	140	15	0	22	0
4.—Albistur.....	51	14	12	5	1	14	1	45.—Irún.....	4.059	3.188	2.774	7.250	919	5.483	392
5.—Alegria de Oria.....	303	68	255	88	8	67	4	46.—Irura.....	138	24	114	31	0	0	1
6.—Alquiza.....	29	13	31	0	2	7	1	47.—Izaso.....	96	83	149	17	1	47	1
7.—Alzo.....	33	21	62	4	0	7	0	48.—Larraun.....	34	11	45	1	0	0	0
8.—Ametzua.....	106	59	75	2	0	68	1	49.—Lazkao.....	588	253	584	454	90	270	4
9.—Andoain.....	1.531	107	871	1.555	254	893	42	50.—Leaburu.....	36	42	113	11	6	30	0
10.—Anoeta.....	132	63	156	83	9	79	5	51.—Legazpia.....	1.658	984	736	629	166	691	38
* 11.—Anzuola.....	273	59	203	131	13	85	0	52.—Legorreta.....	234	127	180	126	36	80	6
12.—Arama.....	35	1	47	0	3	0	0	53.—Lezo.....	712	321	470	462	61	164	17
13.—Arechavaleta.....	1.178	198	694	584	102	261	16	54.—Lizara.....	94	19	119	6	1	43	0
14.—Astasu.....	179	44	136	50	1	16	0	* 55.—Mondragón.....	2.850	787	1.663	2.126	351	1.653	75
15.—Ataun.....	253	181	392	7	5	28	0	56.—Mortico.....	1.317	150	568	164	23	272	11
16.—Aya.....	478	104	114	14	1	34	1	57.—Mutioa.....	61	15	14	0	10	169	0
17.—Azcoitia.....	2.211	510	567	756	112	743	28	58.—Olaberria.....	190	50	122	127	10	1	0
18.—Azpeitia.....	2.917	679	521	461	0	578	30	59.—Oñate.....	2.091	521	1.264	450	63	863	46
19.—Bessain.....	1.758	731	777	803*	196	618	40	60.—Oreia.....	6	6	52	2	0	0	0
20.—Beizama.....	61	5	11	0	3	8	0	61.—Orio.....	723	372	446	19	2	226	0
21.—Belautza.....	29	19	34	5	0	20	0	62.—Ormaiztegui.....	338	131	139	35	5	35	0
22.—Bertsegui.....	108	37	118	7	0	31	1	63.—Oyarzun.....	1.172	279	1.318	248	30	215	7
23.—Berrobi.....	69	3	101	31	2	19	0	64.—Pasajes.....	2.045	1.506	2.453	2.086	275	1.838	48
24.—Bidegoyen.....	93	22	75	3	2	16	0	65.—Placencia.....	901	293	577	453	0	475	0
25.—Cegama.....	298	173	198	15	7	75	1	66.—Regil.....	184	44	43	1	3	11	1
26.—Cerin.....	57	7	47	2	0	3	0	67.—Rentia.....	3.416	2.682	4.248	6.017	941	2.682	113
27.—Cestona.....	788	134	413	125	87	122	7	68.—Salinas de Leniz.....	65	12	36	8	0	3	1
28.—Cizuriñ.....	381	71	296	198	20	132	6	* 69.—San Sebastián (99,4 %).	19.608	12.144	13.214	13.967	1.892	16.462	1.547
29.—Deva.....	867	469	440	268	16	211	36	70.—Segura.....	333	123	191	8	3	62	0
30.—Eibar.....	4.184	1.661	2.778	4.233	0	3.209	0	71.—Tolosa.....	2.453	1.174	1.558	2.023	212	1.365	99
31.—Elduyen.....	32	7	83	2	0	0	9	72.—Urrutia.....	922	423	666	1.792	204	862	31
32.—Egoibar.....	2.375	893	1.028	1.079	324	983	0	73.—Usurbil.....	594	399	702	436	77	255	22
33.—Elgueta.....	245	101	142	59	6	71	6	74.—Vergara.....	2.456	1.070	2.239	902	156	827	53
* 34.—Escoriaza.....	499	157	342	299	55	262	0	75.—Villabona.....	634	296	439	243	23	234	24
35.—Etxeola.....	125	43	129	8	4	11	0	76.—Villarreal de Oria.....	1.012	805	1.019	498	297	896	34
36.—Fuenterrabia.....	1.844	851	912	692	78	710	30	77.—Villarreal de Ureñu.....	971	460	346	778	33	375	6
37.—Gaiña.....	18	9	40	2	7	6	0	78.—Zaldibia.....	121	138	298	37	23	104	4
38.—Gavira.....	156	72	19	2	0	12	0	79.—Zarauz.....	2.825	1.125	878	943	0	959	0
39.—Guetaria.....	660	295	236	30	0	120	0	80.—Zumarraga.....	1.326	722	614	1.610	773	702	0
40.—Hernani.....	1.759	1.010	2.134	2.059	279	1.072	40	81.—Zumaya.....	1.415	302	566	719	0	352	0
41.—Hernialde.....	60	21	20	2	4	24	0								

\* Resultados provisionales en las localidades señaladas con \*



# RESULTADOS DE ALAVA

	Censo	Partido Proverista	ORT	EMK- OIC	PC	PNV	EKA	PSOE	Euskadiko Ezkerria	UCD	PSOE h	LKI	Unión Foral	Herri Batasuna	PT	UN
Alegria	681	4	4	5	12	132	3	121	6	118	9	2	18	27	3	18
Amurrio	6.174	5	23	16	92	1.373	10	662	179	751	16	21	169	593	23	12
Aramayona	1.169	1	-	4	6	481	4	29	15	62	1	-	3	201	1	-
Arceniega	839	1	-	-	3	193	-	43	1	233	-	-	48	38	-	1
Armiñón	147	-	-	-	-	15	-	16	-	39	-	-	26	-	1	-
Arzua Ubarandua	563	-	2	1	6	99	3	83	9	80	-	-	34	28	4	3
Aspárrona	1.418	-	2	1	15	256	-	130	80	170	5	11	28	187	12	6
Ayala	1.797	1	2	2	13	515	5	78	25	289	1	3	124	136	6	2
Baños de Ebro	273	2	-	-	2	48	3	33	-	88	-	-	14	2	-	-
Barrundia	510	-	1	6	2	135	-	19	9	91	1	4	16	17	1	5
Berantevilla	378	3	1	5	-	48	-	18	7	97	-	3	17	10	3	1
Bernedo	594	-	2	-	1	98	8	21	4	151	5	-	21	10	2	1
Campezo	1.047	1	-	-	7	247	10	68	8	311	1	-	56	20	2	-
Cigotia	551	-	-	7	-	151	-	30	4	63	-	-	24	29	3	1
Cripán	178	-	-	-	-	77	1	3	1	41	-	-	2	1	-	-
Cuartango	308	1	2	-	5	35	-	27	10	66	2	-	10	15	-	-
Elburgo	186	-	-	1	-	48	-	14	3	35	-	-	9	6	1	4
Elciego	768	-	10	-	28	75	-	197	7	199	3	-	27	8	3	28
Elvillar	383	-	-	1	14	59	-	22	3	115	-	-	17	5	-	1
Irufia de Oca	1.169	-	9	9	46	122	1	243	20	258	8	4	74	26	9	5
Iruraz Gauna	443	2	-	-	2	60	1	25	17	92	-	-	19	23	1	-
Labastida	881	1	4	2	41	87	39	129	3	145	2	2	53	15	1	23
Lagrán	209	-	-	1	-	56	5	9	3	56	-	1	21	2	-	2
Laguardia	1.219	-	3	1	5	150	103	105	5	406	3	3	83	38	3	8
Lanciego	508	1	2	-	4	101	13	87	1	156	1	-	24	10	1	-
Lantarón	715	-	1	4	3	111	2	57	4	207	1	2	44	9	1	6
Lapuebla	608	-	-	-	18	167	10	111	-	170	3	-	13	5	1	-
Leza	170	-	-	-	10	38	11	22	2	85	-	-	1	2	-	1
Llodio	13.339	16	89	151	306	2.056	198	2.059	130	1.841	39	97	259	1.476	53	45
Maestu	791	1	1	-	2	154	2	44	7	181	-	-	25	15	5	2
Moreda	298	2	-	1	1	34	24	30	-	86	1	-	25	6	1	-
Navaridas	188	-	2	-	3	29	4	16	1	71	-	-	11	-	-	-
Oquendo	605	-	-	-	4	210	3	10	3	62	-	1	25	67	-	1
Oyón	1.772	3	-	15	31	116	13	324	7	630	6	2	82	83	2	3
Peñacerrada	212	1	-	3	2	28	4	8	3	49	-	-	12	1	1	1
Ribera Alta	572	-	1	-	3	97	3	22	6	119	-	1	32	13	-	1
Ribera Baja	402	1	3	-	7	29	1	61	2	125	-	-	9	12	4	1
Salinas de Ahana	205	1	-	-	1	18	-	8	4	44	-	1	43	7	1	-
Salvatierra	2.465	2	18	18	48	475	8	331	49	348	21	16	40	223	12	6
Samaniego	189	-	2	-	7	40	18	43	-	21	-	1	1	6	-	-
San Millán	752	-	5	3	2	70	2	36	12	92	-	1	40	50	1	-
Urcabustaiz	665	-	1	1	4	84	12	34	7	107	8	1	4	62	5	6
Valdegovia	950	1	2	3	4	166	-	70	4	219	3	1	91	17	5	2
Valle de Arana	430	1	-	-	-	53	-	16	1	151	-	-	29	5	2	7
Villabuena	264	-	-	-	1	123	16	10	2	42	-	-	16	6	-	-
Villarreal	1.070	1	2	13	24	264	-	121	5	78	-	3	19	105	13	1
Vitoria	123.015	142	1.017	981	3.045	17.244	444	19.104	4.750	20.439	541	420	5.382	7.891	580	842
Yécora	231	-	-	-	2	14	3	13	1	105	1	-	16	3	-	-
Zaldondo	121	-	-	-	9	4	2	12	6	17	-	-	4	45	1	-
Zambrana	282	-	-	-	3	30	1	45	10	88	1	-	15	14	1	-
Zuya	1.052	-	2	1	2	373	2	33	9	148	-	-	59	35	1	4
TOTALES	174.145	195	1.213	1.256	3.846	26.698	972	24.886	5.545	29.577	683	601	7.234	11.605	771	1.053



# RESULTADOS DE NAVARRA

(Damos los resultados de los municipios de más de mil habitantes)

MUNICIPIO	Nacionalis. Vascos	Herri Batasuna	PSOE	PCE	UCD	Unión del P. Navarro
Ablitas	29	12	293	3	692	52
Alsasua	390	463	1.243	177	781	170
Allo	35	22	139	17	215	121
Améscoa Baja	38	31	37	1	370	29
Andosilla	71	24	346	43	370	219
Ansoain	388	463	1.590	210	726	191
Aoiz	149	82	220	6	292	74
Araquil	117	161	176	10	597	138
Arguedas	35	29	690	6	531	76
Arróniz	52	16	131	8	280	53
Artajona	45	34	101	6	372	98
Azagra	22	27	693	143	800	78
Baztán	911	228	318	17	1.228	911
Buñuel	7	2	451	12	560	136
Burlada	651	695	1.846	214	1.926	511
Cabanillas	12	9	214	16	331	36
Cadreita	77	19	394	2	576	12
Caparroso	12	14	415	3	708	135
Cárcar	16	8	259	5	467	50
Carcastillo	151	17	357	15	454	310
Cascante	32	130	442	3	847	164
Castejón	22	30	1.048	167	476	68
Cintruénigo	75	57	721	8	1.163	346
Cizur	397	327	967	78	1.143	354
Corella	23	29	634	0	1.561	727
Cortes	16	4	963	21	691	68
Echarri-Aranaz	233	363	54	2	256	82
Elorz	29	75	321	36	442	98
Estella	697	575	1.046	120	1.771	601
Esteribar	65	89	72	4	330	79
Falces	92	60	392	12	712	204
Fitero	19	6	466	22	743	107
Funes	19	8	313	5	600	77
Fustiñana	5	26	271	5	564	35
Galar	91	117	436	74	553	95
Huarte	169	193	289	9	390	114
Huarte-Araquil	72	38	54	0	151	71
Ituren	89	38	19	0	61	20
Iturmendi	37	28	29	0	70	45
Larraza	38	126	195	10	359	95
Larraun	143	166	48	1	271	136
Leiza	393	396	83	5	256	182
Lerín	30	51	169	142	398	57
Lesaca	215	322	157	4	358	104
Lodosa	74	56	468	34	804	558
Los Arcos	21	28	148	84	386	311
Lumbier	39	32	39	4	316	50
Marcilla	68	20	348	31	575	120
Mendavia	19	4	649	363	805	94
Milagro	11	4	495	15	506	409
Murchante	5	26	291	15	582	176
Olazagutía	56	221	260	108	129	48
Olite	158	47	403	12	528	48
Olza	88	67	221	11	382	71
Pamplona	9.544	10.842	17.086	1.501	23.836	10.385
Peralta	50	22	674	218	933	228
Puente la Reina	44	60	135	2	343	166
Ribaforada	13	21	705	185	660	32
San Adrian	53	16	981	95	906	158
Sangüesa	69	107	404	21	900	436
Sartaguda	21	107	305	31	307	27
Sesma	28	26	319	21	448	91
Tafalla	556	483	1.269	66	1.499	559
Tudela	543	350	3.896	660	3.970	1.498
Uzama	112	98	40	0	368	93
Valtierra	33	59	555	48	460	59
V. de Bidasoa	176	324	270	10	414	155
Viana	88	75	288	8	455	427
Villafranca	51	76	635	108	609	93
Villava	146	283	555	25	621	228
Yerri	30	41	102	4	397	79



## El temido triunfo abertzale de Euskadi

Los últimos sondeos («El País») lo preveían ya de algún modo. A pesar de todo los resultados sorprendieron y alarmaron a todo el Estado español. En Europa también se hacía eco del acontecimiento y de lo que ello significaba. «Le Monde» escribía así:

«El escrutinio del primero de marzo será una ocasión para medir la audiencia de los partidos de la lucha armada. Estos han decidido solicitar los sufragios de los electores, cuando el 15 de junio de 1977 habían escogido la abstención. La coalición Herri Batasuna, que une a las diversas organizaciones próximas a los guerrilleros, presenta candidatos en Guipúzcoa y en Vizcaya así como en Navarra (...)

¿Una victoria del campo nacionalista, que incluye a los partidarios de la vía política tales como el PNV y la coalición Euskadiko Ezkerra (Izquierda Vasca) modificará la conducta de ETA? El Partido Socialista es partidario de negociar con los guerrilleros. Por haberlo declarado públicamente fue atacado por varios miembros del Gobierno (...)

Ahora bien, ¿el Gobierno Suárez no intentó, por su parte, negociar con los que representan la organización de la guerrilla? Es lo que dice Txiki Benegas, socialista, consejero del Interior. Martín Villa lo ha desmentido. Oficialmente se afirma que es imposible negociar con asesinos. Pero, según los medios nacionalistas hubo el año pasado tentativas de contacto de parte de Madrid. Emisarios se ofrecieron para discutir con representantes de ETA pero éstos exigieron una verdadera negociación en vez de simples conversaciones y pidieron que la negociación fuese pública».

«El País» intentaba serenar sus juicios con un interesante editorial.

«En más de una ocasión hemos insistido en que las medidas policiales contra el terrorismo —que es preciso continuar— sólo tiene sentido en el marco de unas medidas políticas que le confieran no sólo sentido democrático, sino que aseguren la sinceridad de las promesas de autonomía y la profundidad y amplitud de las instituciones de autogobierno. El PNV es el principal interlocutor en esa negociación, pero no el único. El proyecto de Estatuto de Autonomía finalizado pocos días antes de la disolución de las anteriores Cortes fue aprobado no sólo por el nacionalismo vasco moderado y por los socialistas, sino, también, por Eus-

kadiko Ezkerra, la coalición de la izquierda abertzale emparentada con ETA político-militar. El Estatuto de Autonomía del País Vasco debe ser abordado por las nuevas Cortes de forma urgente y prioritaria. Y es muy importante que nadie convierta su debate en una historia entre buenos y malos desde ningún lado. El cuerpo político de la nación debe ser consciente del verdadero País Vasco y deseamos que nuestros parlamentarios no traten de plantear el asunto con las características de enfrentamiento civil que contienen las declaraciones de los dos ministros que comentamos, más propias, en todo caso, para decirles si se quiere en una campaña electoral que después de ganar unas elecciones ¿Herri Batasuna? Quizá movidos por la convicción de que la ausencia de una salida política a la situación vasca y el empecinamiento en una solución militar nos arrastraría a todos empezando por los que el jueves votaron a esas candidaturas—a la catástrofe, nos resistimos a admitir la posibilidad de que la irracionalidad, emocionalismo y rigidez doctrinaria de ese movimiento no fueran reabsorbidos, en favor de la democracia y la vía pacífica, por un verdadero régimen de autogobierno para el País Vasco.

«El Imparcial» descargaba toda la agresividad de su decepción y alarma ante los resultados vascos.

«Tal vez me equivoque, pero en el País Vasco hay una situación de guerra y no sabemos enfrentarnos a ella. Cuando se contrae un defecto físico es más fácil acostumbrarse a él que corregirlo. En España nos hemos acostumbrado a pagar con un muerto diario la cobardía de no hacer frente al terrorismo. Preferimos que muera un guardia civil, un vigilante, un taxista o un niño a ponernos en el riesgo de que nos movilicen a nosotros o a nuestros parientes.

El Gobierno de Suárez colabora bastante a esta actitud. Están los pobres dirigentes tan acomplejados con su pasado franquista que viven en el continuo temor de que los califiquen de antidemócratas si adoptan las medidas que toda persona cuerda sabe que necesita el problema.

Señores del Gobierno, allí hay que declarar el estado de excepción, o incluso el sitio si es necesario, para erradicar el problema. Y no tengan ustedes complejo. Gobiernos conservadores y laboristas declararon y mantuvieron los estados de guerra en el Ulster sin el menor complejo y no olviden que, mientras no se demuestre lo contrario, el Reino Unido es la cuna y el templo de la democracia moderna.

Naturalmente eso no es todo hay un tema político que habrá de resolver el Congreso como el terrorista el Ejército».

Los comentaristas de derechas en vez de ahondar la herida con los resultados generales de Euskadi preferían centrarse en los de Navarra». Ramón Sierra decía en los «ABC».

«En el tenebroso panorama de la Euzkaldunherria se ha encendido una luz de esperanza. Olvidémonos de las siglas de cada partido al examinar los resultados de las elecciones del día 1 en Navarra. Cinco diputados y cuatro senadores, nacionalistas españoles (el diputado y el senador socialista, también lo son) y ningún nacionalista vasco. Casi la certeza de que Navarra no se integrará en Euzkadi; en ese «Estado vasco», artificial, antihistórico y antiespañol. (Para darles el título de españoles a los del PNV no nos basta con su acatamiento, por motivos posibilistas —un acatamiento gaseoso, porque se abstuvieron en el referéndum—, ni con unas promesas de solidaridad confederativa. No son suficientes ni el pasaporte ni el documento nacional de identidad. Ese título hay que llevarlo impreso también en el corazón). Y si Navarra se mantiene firme, indefinidamente, en ese propósito, los nacionalistas vascos, independentistas, al contado o a plazos, acabarán por perder su hegemonía; en cuanto se restablezca en las Vascongadas la seguridad personal y el orden público. Mareelino Oreja ha demostrado, con una decisión que la honra, que esa reacción es posible.

Navarra acaba de prestar a España un nuevo servicio, impagable. Si Navarra pidiese algún privilegio, que no lo pedirá, porque nunca fue pordiosera, pocos españoles se lo negarían, pero a los navarros les basta con que se les reconozcan sus derechos ancestrales y se les haga justicia. Unos derechos que han defendido siempre, pero sin arriar jamás la bandera española».

José Miguel Azaola el comentarista político de «El Correo Español» en un artículo que titulaba «Alianzas con ETA» decía entre otras cosas.

Comentando los logros electorales de las coaliciones Euskadiko Ezkerra y Herri Batasuna, que han puesto de manifiesto el número de los votos favorables a las



dos ramas de ETA (entre ambas coaliciones el 1,9 por ciento de los emitidos en el País Vasco), dije al final de mi artículo precedente que, de lo que ahora se trata, es saber si esa minoría puede o no —y, si lo puede, hasta que punto— conseguir aliados y para qué. Pues para proseguir su actual labor de intimidad, de sôcavamiento moral y de resquebrajamiento material de la sociedad vasca, ya hemos visto que se las arregla sola.

Verdad es que tampoco entre las dos ramas de ETA, ni entre los respectivos aparatos partidistas, reinan la unidad ni la concordia. Propugnan aquellas tipos y ritmos distintos de acción violenta, mientras que las opciones de éstos son muy diferentes (por ejemplo. Herri Batasuna es tajantemente opuesta al Estatuto y a la participación en el Consejo General Vasco defendidos ambos por Euskadiko Ezkerra) y las dos formaciones se critican mutuamente, a veces con virulencia. Pero unos y otros combaten por demasiadas cosas para que esa división formal no se transforme ocasionalmente en fugaces alianzas de hecho que cualquier otro factor podría hacer que se establecieran y duren, lo cual no es indispensable mientras no se trata de realizar (como no se trate

por ahora, sobre todo para Herri Batasuna) labor de gobierno y de administración responsable.

Es lógico pensar que el encontrar aliados entre las fuerzas componentes de la aún más dividida mayoría democrática, resultará más fácil para un movimiento menos extremista, menos intransigente y dogmático, como Euskadiko Ezkerra, que para el fanatismo insolidario y montaraz de Herri Batasuna; pero tanto la experiencia como la historia (que es la experiencia ajena) nos aconsejan desconfiar de la lógica, sobre todo cuando se dan (como se dan aquí) planteamientos básicos meramente instintivos o pasionales, tan sobrecargados de emotividad como vacíos de racionalidad y en los que la lógica brilla por su ausencia, contrastando con el carácter implacablemente lógico que adquieren, a veces, la estrategia y la táctica.

La campaña de agitación que ha lanzado Herri Batasuna apenas conocidos los datos electorales, puede sembrar si se intensifica y según los ambientes a que afecte tal desconcierto, tanto pánico, un pesimismo y una desesperanza tales, o bien tanta euforia y tanto entusiasmo, o tanta y tan explosiva indignación, o tanto aplanamiento resignado, que pueden ocu-

rrir las cosas más diversas. Por ejemplo, que incluso los sectores más moderados del peneuvismo cayesen como frutos maduros en la radicalización más extremada, bien en calidad de aliados o bien en la de rehenes (o en las dos); o, por el contrario, que tales sectores y hasta otros que por ahora han procurado enfrentarse lo menos posible con el terrorismo y sus secuaces, reaccionasen contra éstos con una decisión y una energía de las que parecían incapaces. Bien audaz será quien se atreva a profetizar a este respecto.

Quizá no sea tan rentable a corto plazo, pero a la larga el prestigio de los partidos democráticos y —por supuesto— el bien del país, quedarían mucha mejor servidos si, en lugar de pactar con los secuaces, los padrinos y los cómplices morales del terrorismo, esos partidos se esforzasen todavía más para movilizar la masa de los abstencionistas, cuya ausencia de las urnas el primero de marzo ha sido una de las causas de que los votos favorables a las formaciones extremistas hayan representado un porcentaje excesivamente alto del total de los sufragios emitidos en Vasconia.

## Herriaren "Hizkera" bera darabilgu Gu geu ere herri bai-gara.

ANO 2 N° 239  
abuztuaren 10 eta 11

# DEIA

1978 MARTXOAREN 10 ET 11

Posibles sorpresas  
en el debate

# DEIA

Gure lurraren deia



1879



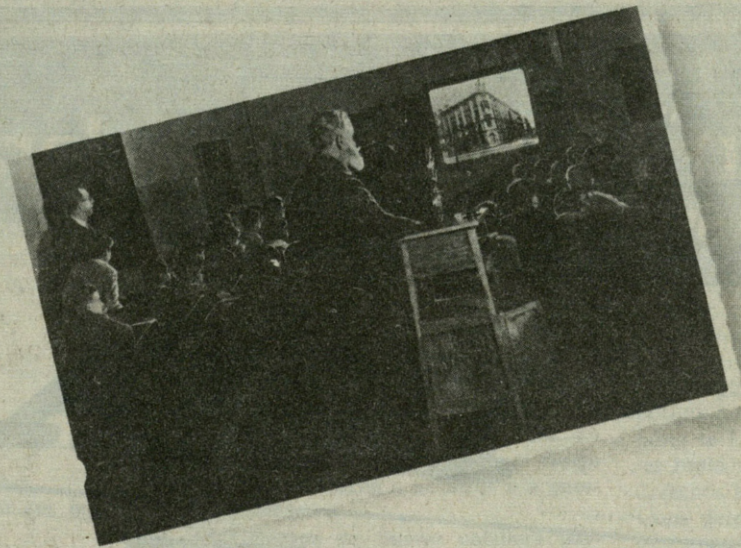
1879

# jakintza

Donosti-Aurrezki-Kutxaren eginkizunik aurrenetako bat, jakintza, gipuzkoar erriarengana urbiltzea izan da eta gure euskal-jakintzaren izate eta era bereziak zaindu eta edatzea.

4.000 itzalditik gora, 500 erestaldi, 510 erakusketa, eskualde zear banaturik dauden bere 20 Jakintza-Aretoaen barna izan dira. (R.S.B.A.P. lankidego izanik) Sociedad Guipuzcoana de Ediciones y Publicaciones en sortzea, eta Grupo Dr. Camino de Historia Donostiarra rena, orobat, Instituto Geográfico Basco Andrés de Urdaneta (INGEBA) rena, oiek oro, Jakintzari buruz gure Kutxak daukan lei biziaren iragarri dituzue.

Bestalde, erti-lan eta etxe bereziak zar-berritu eta jabetzeaz gainera, ia 250 argitaralde egiñak erderaz eta euskeraz. Kutxa beti lankide leial, gure Jakintzaren ardura eta zabalkundean.



100 urte daramazkigu gipuzko-  
erriaren alde lanean.



Caja de Ahorros Municipal  
Donosti-Aurrezki-Kutxa



# - Juicio en Madrid a ETA: «No reconocemos el tribunal» - Huelga del Metal en Vizcaya

## ASTELENA 5

- **SORIA.** Los presos vascos deportados en esta ciudad, anuncian «noticias de algo grave», si sigue manteniéndose la situación actual.
- **BILBAO.** La Asamblea de Objetores de Conciencia de Vizcaya, ante varios casos de enjuiciamiento irregular a personas de su ideología, piden que se «apliquen los pocos derechos y cortas libertades de la constitución aprobada».
- **SAN SEBASTIAN.** Con el fin de analizar la situación de las empresas Michelin, varios representantes europeos de esta firma se reúnen en la capital donostiarra.

## ASTEARTEA 6

- **MADRID.** Francisco Javier Izar de la Fuente, Juan Ramón Ruiz de Gauna y Alberto Olalde Azcorreta, son juzgados en Madrid acusados de pertenecer a, ETA militar. Los tres acusados nada más comenzado el juicio no reconocen al tribunal y manifiestan que «sólo el Pueblo Vasco nos puede juzgar».
- **PAMPLONA.** Un comando armado de ETA P-M roba de la empresa Manuel Arana, 1000 kilos de Goma-2. El ministerio del Interior sanciona a esta empresa con tres meses de cierre y dos millones de pesetas, por carecer de medidas de seguridad.
- Euskadi responde la convocatoria lanzada por los familiares de presos y gestoras.
- **GASTEIZ.** Se endurece la situación de Telesforo de Monzón al restringirle las visitas de sus familiares más directos.
- **SORIA.** Abandonan la huelga de hambre que desde

el 31 de enero mantenían los presos vascos allí deportados.

## ASTEASKENA 7

- **BILBAO.** Carmelo Picó García, ejecutivo de Magefesa, es secuestrado por unos encapuchados. Es liberado, tras pagar 2.700.000 pesetas de rescate.
- **BILBAO.** Sale en libertad, bajo fianza, José Fernández (Txema).
- **SAN SEBASTIAN.** Doce jóvenes objetores de conciencia, son desalojados por la policía cuando se manifestaban encartelados frente al Gobierno Militar de Guipúzcoa.
- **MADRID.** José María Bandrés, pide a García Valdés, que «se humanicen las condiciones de la cárcel de Soria».

## OSTEGUNA 8

- **SORIA.** La policía Nacional que controla los interiores de la cárcel de Soria, apalean a los presos vascos. Al parecer los encarcelados habían hecho una demanda cuando las FOP cargaron contra ellos. Hay varios heridos.
- **BILBAO.** Se registra en toda Euskadi manifestaciones por los derechos de la mujer. En Bilbao la policía actuó con contundencia.
- **BAYONA.** EHAS, JAZAR, MAT, IZAN, EZKER-BERRI y los partidos de la izquierda francesa PS, PSU, y PCF, así como los sindicatos CFDT y FEN aprueban en una reunión, presentar un escrito a la subprefectura de Bayona en favor de los refugiados vascos.
- **BILBAO.** Mario Onandía es llamado a declarar en Comisaría sobre convocatorias a



Veinte mil trabajadores se manifestaron por las calles de Bilbao exigiendo las iniciaciones de las negociaciones.

**MARTES**  
**6**  
**MARZO**

## JUICIO EN MADRID A TRES GUDARIS

JUAN RAMÓN RUIZ DE GAUNA  
Cárcel de Soria  
PETICIÓN FISCAL 30 AÑOS

CESAR IZAR DE LA FUENTE  
Cárcel de Soria  
PETICIÓN FISCAL 30 AÑOS

ALBERTO OLALDE  
Cárcel de Soria  
PETICIÓN FISCAL 30 AÑOS

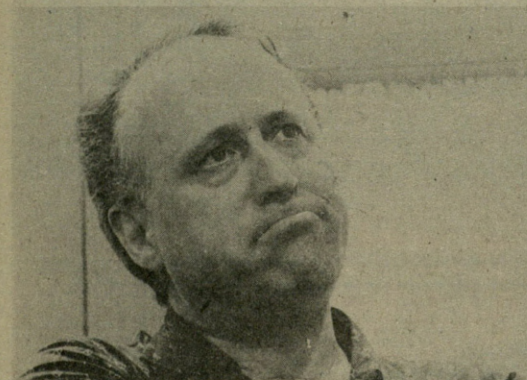
# EUSKADI EPAITUA

Juan Ramón Ruiz de Gauna, Cesar Izar de la Fuente y Alberto Olalde: «A nosotros sólo nos puede juzgar el Pueblo Vasco».





Durante este fin de semana se registraron diversos actos de protesta por todo Euskadi. En casi todos ellos, las FOP intervinieron en su forma acostumbrada.



Xabier Arzalluz puede ir en cualquier momento a la cárcel. Al menos, así lo hizo saber a sus seguidores en Eibar: "Nosotros podemos ir a la cárcel cuando queramos...". Sólo hace falta querer.



Señalado con la cruz, el domicilio de Carmelo Picó, donde fue secuestrado por unos encapuchados.

manifestaciones firmadas por su partido.

- **BAYONA.** Juan Carlos Arruti, Ignacio Aguirre y José Miguel Echeverría son expulsados de Euskadi-Norte, bajo amenaza de ser entregados a la policía Española.
- **BILBAO.** Veinte mil trabajadores del metal de Vizcaya se manifiestan, mientras la huelga de este sector es prácticamente total en la provincia.

## OSTIRALA 9

- **BEASAIN.** Muere en atentado, José Miguel Chavarri, jefe local de la Policía Municipal.
- **VITORIA.** Telesforo de Monzón, inicia una huelga indefinida de «erdera». El diputado preso, tan sólo habla en euskara a todos los que le rodean.

## LARUMBATA 10

- **VITORIA.** Telesforo Monzón es puesto en libertad sin fianza. El diputado, sigue en el hospital hasta que se recupere.
- **PAMPLONA.** Son desalojados violentamente por la FOP, los encerrados en el Ayuntamiento, miembros de ANIZ, HB, EE y Gestoras, que protestaban en favor de la amnistía total.
- **ORMAIZTEGUI.** Es desactivado un artefacto explosivo situado bajo el coche de un Guardia Civil.
- **HERNANI.** Tres jóvenes con el rostro cubierto, roban de la sucursal de la Caja de Ahorros Provincial 400.000 pesetas.

## IGANDEA 11

- **VITORIA.** Se celebra una asamblea de trabajadores de Michelin en el que se decide reanudar la huelga.
- **DONOSTI.** Se reúnen más de 800 baserritarras en Tolosa para celebrar el I Congreso de ENHE.
- **SAN SEBASTIAN.** Las FOP disuelven violentamente una manifestación pro-amnistía

«Suárez no debería olvidar que frente a los 6.400.000 votos que, según el Ministerio del Interior ha conveguido UCD, hay 10 millones largos que han votado a otros partidos, y una gran abstención, lo que significa que una gran mayoría va a quedar fuera de ese gobierno o en frente de él». (Carrillo).

total. Miguel Castells, senador de Herri Batasuna y Francisco Letamendia diputado por la misma coalición son golpeados.

- Actos de solidaridad en favor de la amnistía en todo Euskadi.
- **LEGAZPIA.** Carga de la G.C. Eibar, desalojados los encerrados, se manifiestan por las calles en número de 1000. Mondragón, encierro de doscientas personas. Zarauz, manifestación, cortes de tráfico de un cuarto de hora. Rentería. Cien personas encerradas en el Ayuntamiento y manifestación disuelta. Lezo, sentadas en la plaza. Encerronas en Algorta, Berango, Romo, Lejona, Munguía, Lemoniz, Gatica, Portugalete, Baracaldo, Cruces, Zalla, Basauri, Amoro, Durango, Berriz, Amorebieta, Santutxu, Uribarri. El Arenal bilbaino ocupado por las FOP.
- **LLODIO.** En el transcurso de una manifestación en la que participaban cerca de mil personas en favor de la amnistía, es herido de bala en un pulmón, Eduardo Paso.
- **EIBAR.** En la inauguración del Batzoki, Arzalluz declaró: «Monzón sabe que cualquiera de nosotros podemos ir a la cárcel cuando queramos, y no entendemos que juego se ha llevado en Vitoria, de que por una parte se le haya exigido un millón de fianza, cosa nunca vista, y por otra se le ponga después en libertad sin fianza».
- Comienza la campaña de las elecciones municipales.



# - Deportados de Valensole detenidos

## - Medio millón a la Real por una pancarta

### ATELENA 12

- **ETA** militar reivindica la muerte en atentado del Jefe de Policía Municipal de Beasain, Sr. Chavarri.
- **SEVILLA.** Comienza la «Primera Semana de divulgación policial para escolares».
- El ministerio del Interior remite al fiscal general dos crónicas del diario **EGIN** por si pudieran constituir «apología del terrorismo».
- **BARCELONA.** Reunidos abogados de todo el Estado español, protestan mediante un comunicado, por la situación de los presos vascos en Soria.
- **DONOSTI.** Xilbestre Goicoechea, **XIKER**, que recientemente ha salido de la cárcel de Soria, es ingresado en el hospital, con síntomas desconocidos.

### ASTEARTEA 13

- **VALENSOLE.** Son retenidos en Valensole, dos refugiados vascos allí deportados. Se trata de **Mikel Goikoetxea** y **Martín Apaolaza** que fueron puestos a disposición del Tribunal de Digne.

● **ONDARROA.** Tres mil arrantzales se manifiestan por sus reivindicaciones en materia de licencias.

● **BILBAO.** Catorce trabajadores son heridos con arma de fuego por un empresario, cuando un piquete de información se dirigía a «Carrocerías Yanguas».

● **BILBAO.** Se registran movilizaciones masivas de los trabajadores del metal de Vizcaya.

● **OYARZUN.** Un artefacto hace explosión en el taller del alcalde de Oyarzun, **Iñaki Aristizabal**. La acción fue reivindicada por **OAMS**, organización de la extrema derecha.

● **SAN SEBASTIAN.** Familiares de presos acompañados de los parlamentarios vascos **Castells** y **Ortzi** emprenden viaje a Holanda.

### ASTEASKENA 14

● **BAYONA.** Quince de los deportados a Valensole llegan a esta localidad pero son conminados a abandonar Euskadi-Norte en un brevísimo plazo.

● **MADRID.** Los tres alaveses juzgados por su pertenencia a **ETA** militar son sentenciados a ocho años de

prisión para **Izar de la Fuente**, dos a **Ruiz de Gauna** y dieciocho para **Olalde**.

● **GETXO.** Son detenidos dos miembros de **Euskadiko Ezkerra**, **Julio Aparicio** y **Estibaliz Beica**.

● Los parlamentarios vascos **Ortzi** y **Castells** se reúnen en La Haya, en la comisión de Asuntos exteriores del parlamento Holandés.

### OSTEGUNA 15

● **LA HAYA.** Cerca de treinta personas se encadenan frente al Parlamento holandés en la capital jurídica de esta nación. Los manifestantes protestan por la «supresión del Pueblo Vasco por el Gobierno de Madrid».

● **VILLAFRANCA.** Serafin Apellaniz, propietario de la empresa «Apellaniz», es secuestrado por un comando de **ETA (PM)**, horas más tarde es abandonado con un tiro en la pierna cerca de la campa de Venta Aundi. Al parecer, el industrial iba a llevar a cabo una reestructuración de planta.

● **SOPELANA.** Miembros de la Guardia Civil de paisano disuelven una



Durante cuatro minutos, todos los espectadores del Estadio tuvieron la oportunidad de leer el eslogan de la pancarta. El Gobierno Civil pasó después la minuta a la Real Sociedad



Telesforo de Monzón, acompañado de su esposa sale del Hospital de Santiago después de recuperarse de su grave neumonía.



manifestación que había cortado el tráfico en apoyo de la amnistía total. Hubo tres detenciones.

- **MADRID.** Los miembros de las FOP ascienden oficialmente a 113.500. Hay 9.000 policías del cuerpo general. 41.000 policías nacionales y 63.500 guardias civiles.
- **GASTEIZ.** Detenido **Santiago Abad** miembro del comité de empresa de la Michelin por insultos al magistrado de Trabajo en una asamblea. Manifestaciones por las calles.

## OSTIRALA 16

- **VITORIA.** **Telesforo de Monzón** es dado de alta del Hospital General de Santiago Apostol.
- **BILBAO.** El presidente de la Hermandad de Legionarios, **José M Maderal** muere en atentado, cuando se dirigía a su trabajo. Anteriormente había recibido amenazas.

## LARUNBATA 17

- **ANDOAIN.** Es ametrallado el Cuartel de la Guardia Civil. No se produce ninguna muerte.
- **ELGOIBAR.** **María J. Arregui, Luis Juaristi, Rosadina Martínez y Genma Jayo**, son detenidos. Los tres primeros en Elgoibar y la cuarta en Palencia.
- **GOIZUETA.** El ayuntamiento, tras celebrar una sesión, adopta un acuerdo por el que se exige la vuelta de los presos a Euskadi.



Gillo Pontecorvo, se desplazó para terminar de rodar su película "Túnel". Se espera que el cineasta italiano, haga una gran película sobre el tema ETA Carrero.

*«Puede haber colaboración con policías provinciales en algunas materias, pero no en cuanto a orden público y seguridad ciudadana» (Martín Villa).*

*«Nuestros barrios y pueblos están siendo objeto de una represión sin precedentes en los últimos meses» (Asamblea de Asociaciones de Vecinos de Vizcaya).*

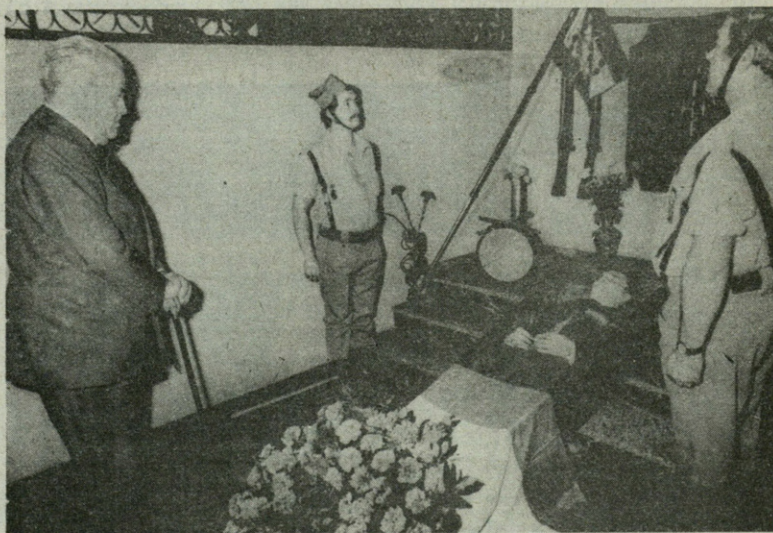
- **BILBAO.** Quinientas personas que acudieron al funeral de **José María Maderal** se manifiestan al término del mismo. Un joven resultó herido por el simple hecho de lucir una pegatina con ikurriña.

## IGANDEA 18

- **DONOSTIA.** Una pancarta llevada por dos personas en la que se leía **Presoak Etxera**. Extradición no, irrumpió durante cuatro minutos en el partido de fútbol televisado Real Sociedad-Zaragoza. El Gobierno

Civil de Guipúzcoa sanciona a la **Real Sociedad** con medio millón de pesetas y con 100.000 a **José Luis Campo** uno de los portadores de la pancarta.

- **BILBAO.** Se producen incidentes, cargas policiales y detenciones en los diversos actos pro-amnistía programados en **Baracaldo, San Salvador del Valle, San Sebastián y Rentería.**
- **BILBAO.** **Gillo Pontecorvo**, director de cine (**Batalla de Argel, Kapo Queimada...**), llega a Bilbao para completar el rodaje de una película sobre **Carrero Blanco-ETA** que llevará el título «Túnel».



José Antonio Girón, ex-ministro franquista se desplazó a Bilbao con el fin de velar ante el cadáver de José María Maderal, muerto en atentado.



# así nos ven

Los resultados de las elecciones y la evidente situación conflictiva de Euskadi hacen repensar posturas en Madrid, de las que es patente evidencia este editorial de «El País» en el que se pide la negociación. «Las últimas declaraciones de algunos dirigentes del PNV subrayan de forma dramática la preocupación de los nacionalistas vascos moderados ante las probables incorporaciones de «Madrid» —toponímico que en este caso representa al poder ejecutivo y a la mayor parte de la llamada clase política—, frente a sus reivindicaciones de autogobierno. El desenterramiento de unas palabras del lendakari Aguirre pronunciadas en 1932, cuando republicanos y socialistas ocupaban el poder y eran mayoría en el parlamento y el anuncio de una «campana de desobediencia civil» para el caso de que el Estatuto de Autonomía sea mutilado en el Congreso pretenden, sin duda, sacudir la modorra gubernativa y vencer la sordera de los partidos parlamentarios. Y desde los sectores de la izquierda abertzale, que buscan, al menos verbalmente, una salida negociada a la situación en Guipúzcoa y en Vizcaya, el señor Bandrés, diputado de Euskadiko Ezkerra, lanza una advertencia parecida: la aceptación por las Cortes españolas, sin modificaciones sustanciales, del Estatuto de Autonomía aprobado el pasado mes de diciembre sería el último vagón del último tren para la pacificación del País Vasco. La tónica dominante de la reforma de posfranquismo fue la adecuación entre las ofertas de los políticos del pasado régimen, dispuestos a transformar las instituciones en un sentido democrático y las exigencias de las más importantes fuerzas de la oposición ilegal bajo el franquismo.

La constitución, aprobada por consenso, ha delimitado el terreno de juego, ha promulgado un reglamento y ha cerrado el período de transición. Pero no en el País Vasco, como es evidente, donde sólo fue respaldada por una minoría de ciudadanos.

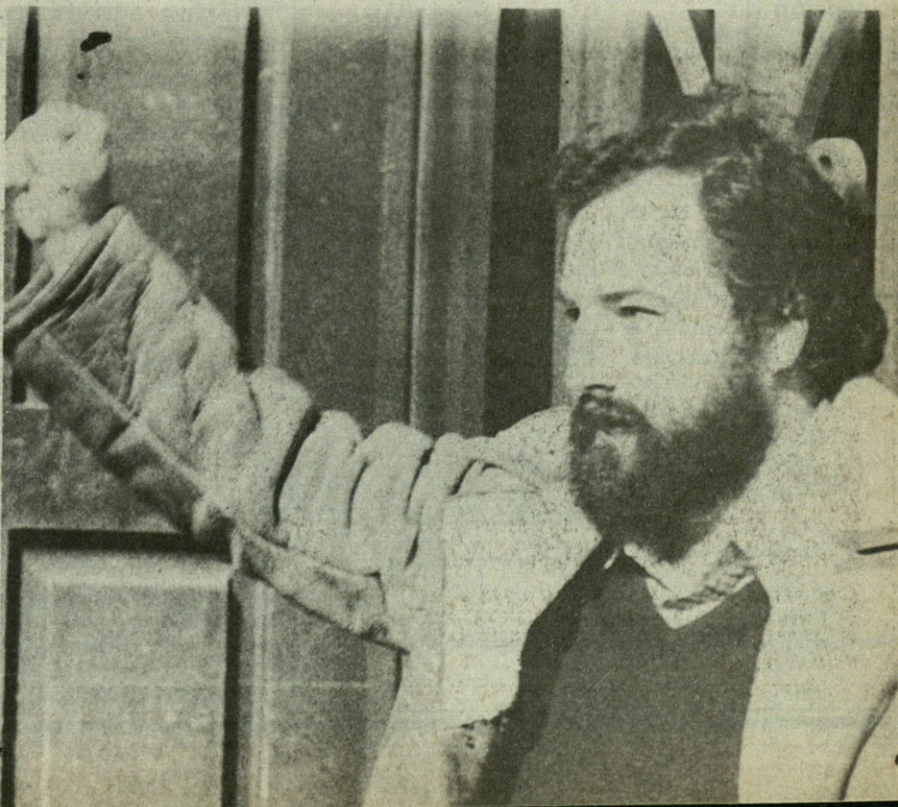
La hipótesis de que ETA militar era una rueda local girando en el vacío social y de que la violencia iría cediendo por la dinámica de su propio aislamiento ha resultado, desgraciadamente y terriblemente errónea. Sin que ese dato atroz debilite en lo más mínimo las convicciones éticas y democráticas, según las cuales el derecho a la vida es el primero de los derechos humanos, y la actividad terrorista y criminal de los etarras es por lo mismo deleznable y debe ser combatida. Los 170.000 votos de Herri Batasuna prueban que un sector de la ciudadanía vasca reinterpreta el terrorismo de ETA con motivaciones y raíces políticas casi ancestrales. Y aunque esta versión descansa sobre mitos y tergiversaciones y se alimente de olvidos e ignorancias, también es cierto que la histo-

ria nunca la han hecho tanto los razonamientos como las pasiones.

Los votantes de Herri Batasuna no son, desde luego, los únicos habitantes del País Vasco. Los electores que se han pronunciado el pasado 1 de marzo en favor de opciones no nacionalistas —el PSOE, más los sufragios confiados al PCE y a CD— casi los triplican en número. Sin embargo, están en minoría frente al nacionalismo vasco en su conjunto. Entre el independentismo radical, en claro ascenso, y los partidos llamados españolistas, en evidente repliegue, se sitúa el PNV, que más importante en el País Vasco y Euskadiko Ezkerra, que agrupa a la izquierda abertzale dispuesta a buscar una solución pacífica al deterioro político, moral, económico, social y humano de Euskadi. Ambas opciones son denunciadas desde Herri Batasuna por su posibilismo y, desde el resto de España, por su anticonstitucionalismo; y ambas se encuentran emparedadas entre el independentismo irreductible de Telesforo Monzón, que sólo promete sangre, sudor y lágrimas, y el impenetrable muro de un Gobierno y una mayoría parlamentaria que nada prometen, en espera de que —al viejo estilo franquista— las cosas terminen por arreglarse solas. Por si solas las cosas no están, haciendo sino empeorar. Aquí radica precisamente el nudo dramático de la cuestión vasca: La política de UCD hace imposible el manifiesto posibilismo del PNV y abdica de los síntomas, por leves que sean de voluntad negociadora por parte de Euskadiko Ezkerra. Con ello refuerza las bases electorales de

Herri Batasuna y condena a las otras dos formaciones nacionalistas a la desesperación independentista. Si el PNV, Herri Batasuna y Euskadiko Ezkerra se unieran, serían mayoritarias en Euskadiko Ezkerra se unieran, serían mayoritarias en Euskadi. Y si el Gobierno se niega a negociar seriamente —esto es, cediendo en aspectos sustanciales— con el nacionalismo vasco, que busca el pacto, abocaremos, sin duda, a una radicalización de tensiones de enorme peligrosidad. Aquí no está ya en juego quien tiene más razón en sus argumentos en un régimen de libertades, sino que proyecto democrático es posible.

Las más elevadas instituciones de la nación, el Gobierno, los partidos parlamentarios y las demás fuerzas que participan en el régimen establecido, deben ser conscientes de que el consenso refrendado el seis de diciembre no incluye a la mayoría de los vascos. Esto es una mala noticia, pero es menos malo saberla que ignorarla. Por esta razón es necesario que las fuerzas del nacionalismo vasco partidarias de una salida pacífica, lleguen a un segundo nivel de consenso con el resto de la comunidad española, para establecer un auténtico régimen de autogobierno en Euskadi. Resulta altamente dudoso que Herri Batasuna y sus bélicos protectores admitan otra cosa que no sea la capitulación. Aún así, habría que intentar, si las armas callaran, alguna forma de diálogo, sin hacer demasiadas ilusiones sobre la viabilidad. Ahora bien, el PNV, desde luego, y Euskadiko Ezkerra, muy probablemente, están dispuestos a discutir, a las negociaciones del presidente Suárez con





los socialistas, los nacionalistas catalanes, los comunistas o la izquierda extraparlamentaria. Pero en ninguna parte está escrito que estas transacciones deban servir de modelo para la cuestión vasca. Por lo demás, ocultaríamos la verdad si dijéramos que somos optimistas al respecto. Todos los síntomas dejan traslucir que la estrategia del Gobierno para el País Vasco imita la política del avestruz. Aunque el rumor que el señor Martín Villa pueda ser nombrado ministro para los territorios autónomos no termina de resultar verosímil, digamos por si acaso que la designación para esta cartera del responsable político de los sucesos de Pamplona y Rentería sería una incomprensible error. Y a todo esto, mientras el País Vasco se debate en un conflicto sangriento, dramático y cargado de negros presagios, el presidente del gobierno medita en los salones de la Moncloa, con lentitud las cuestiones de la investidura y lanza guiños a los desasosegados ministros. Si Suárez desea de verdad ingresar en la categoría de los hombres de Estado, debe conferir de una vez a la cuestión vasca del carácter de objetivo central y prioritario de su gobierno e instalar simbólicamente en algún edificio de San Sebastián, de Bilbao o de Vitoria»

Mientras tanto desde su tribuna de «Cambio 16» Juan Tomás de Salas sigue lanzando sus venablos contra los Herribatasuneros, en un número de la revista que titulan «Lo que quieren los ultravascos», con dibujo de portada de Telesforo Monzón.)

«Pero el paroxismo de la religión antidemocrática encuentra sus mejores ayatolas en los líderes de la coalición ultravasca Herri Batasuna. Dispuestos, como sea, a no dejarse «absorber por el sistema capitalista de Occidente», están decididos, según se desprende de sus declaraciones, a convertir el País Vasco en un campo de batalla permanente. Convencidos de que sus 150.000 votos son los únicos que valen, y que los votos de los demás partidos que lograron lamayoría entre los vascos no valen nada de nada planean una acción política que conduzca, de provocación en provocación, a una situación de guerra civil en el norte del país.

Si Alexis de Tocqueville se levantara de la tumba, probablemente se asfixiaría a si mismo con una buena boina vasca antes que seguir asistiendo al triste espectáculo de la libertad y la democracia convertidas

en basura por una minoría de iluminados.

Donde la sangre si puede llegar al río es en el País Vasco. Y aquí el Gobierno Suárez no puede seguir aplicando la política de mirar fijo y no hacer nada. O derrocha imaginación y coraje, o los ayatolas del norte iniciaran por su cuenta la cuarta o quinta guerra carlista en menos de dos siglos.

Objetivo del Gobierno en el tema vasco debe ser aislar a los iluminados ultravascos y disminuir el número de desesperados que les han concedido su voto por pura irritación ante lo que consideran lentísimo proceso de autonomía para Euskadi. Y, para lograrlo, no hay otro camino que pactar con la modernización vasca una amplia autonomía. Sin mezquindades y sin miedo. Sin ceder ante el chantaje, pero también sin ceder ante la lógica de un Estado centralista que en España ha funcionado siempre mal y que ya es hora de transformar de arriba a abajo. El modelo francés de Estado centralista nunca se dió bien por estas tierras, y no hay que tener miedo alguno de transformarlo. Esa es hoy la gran tarea nacional, la única que puede sentar las bases para que florezca por aquí la libertad con firmeza y durante varias generaciones.

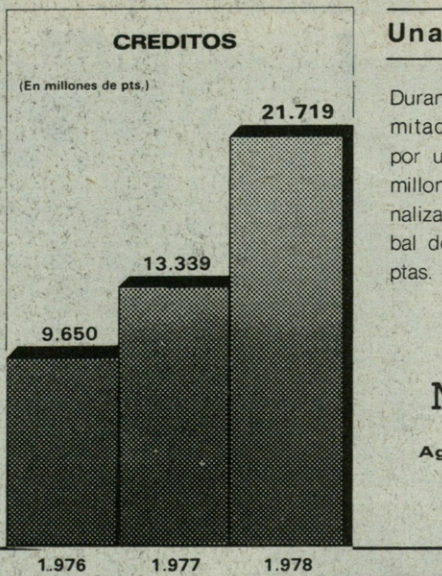
41.175 MILLONES DE PTAS. EN CREDITOS

## DURANTE 1.978 SE HAN CONCEDIDO 21.217 CREDITOS

LA MAYOR AYUDA CREDITICIA CONCEDIDA A VIZCAYA POR UNA ENTIDAD DE AHORRO

### Protección de puestos de trabajo

Tenemos la satisfacción de haber colaborado en la resolución de muchos problemas personales y familiares, y de haber hecho posible el mantenimiento de muchos puestos de trabajo, mediante las ayudas crediticias concedidas a numerosas empresas vizcainas.



### Una eficaz ayuda

Durante 1978, hemos tramitado 21.217 créditos, por un importe de 21.719 millones, alcanzando al finalizar el año, la cifra global de 41.175 millones de ptas. en créditos vigentes.

Hemos sido también la primera entidad de ahorro de Vizcaya en ofrecer a los clientes créditos hipotecarios para adquisición de viviendas a 15 años de plazo, con la ventaja de que en los dos primeros sólo se abonan intereses, para hacer menos gravosa la puesta en marcha del hogar familiar.

### Nuestro agradecimiento a Vizcaya

Agradecemos cordialmente la confianza que depositan en la Caja más de un millón de vizcainos



**CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BILBAO**  
**BILBO AURREZKI KUTXA**

Porque lo nuestro es Vizcaya, confie en nosotros



# -Con la ausencia de H.B., aprobado el Estatuto en Bilbao

## -Herida de bala la ex-alcaldesa Careaga

### ASTELENA 19

- **ELGOIBAR.** Tres jóvenes, **Francisco Fernandez, Daniel Campello y Diego**, resultaron alcanzados por disparos de la Guardia Civil a 15 metros de su guarnición en esta localidad.

Un cuarto ocupante resultó ileso. Los cuatro jóvenes, pararon a arreglar el coche y cuando iniciaron la marcha al parecer, un estampido del motor, hizo que la guardia civil realizara un tiro de pistola seguido de una ráfaga de metralleta.

- **RENTERIA.** Un artefacto explosivo de 200 gramos es desactivado en la parroquia de Nuestra Señora de la Asunción en Rentería.

- **GASTEIZ.** Es desactivado, otro artefacto de 800 gramos en la cafetería Iloilo.

### ASTEARTEA 20

- **BILBAO.** La nueva asamblea de Parlamentarios, ratifica, con la ausencia de los cuatro de Herri Batasuna, el Estatuto Vasco firmado en Gernika. La votación arrojó un balance de 16 «bai» y 13 «sies».

- **BAYONA.** Es detenido por la policía francesa en la redacción de la revista EMBATA, **Eugenio Echeveste «Antton»**.

- **MADRID.** Se suspende por incomparecencia de **Javier Ayensa**, el juicio contra los integrantes del supuesto comando de ETA militar denominado ERRIBERA.

- **DONOSTI.** ETA (m), reivindica el atentado contra **J.M. Maderal**, presidente de la Hermandad de Legionarios.

- **IRUÑA.** La presencia de las FOP, en las calles de la capital navarra, obstaculizó todo



La policía persiguió por las aceras a los huelguistas del Metal.



Miembro del Comité de Empresa de Michelin, poco después de romper las negociaciones con la patronal.

intento de manifestación en favor de la amnistía. Sin embargo se registran barricadas, algunas de ellas de fuego, en toda la zona estipulada para la manifestación. Se registraron algunas detenciones.

- **DONOSTI.** Ingresa en la Residencia de San Sebastián con una bala en el pecho, **José Luis Expósito**. La policía comunica que el joven herido, es presunto miembro de un comando autónomo denominado «Zapa-Roberto» integrado por **Juan Ramón Urtizbera, Idoia Arrieta y Ignacio Arrieta**, todos ellos detenidos.

### ASTEASKENA 21

- **BILBAO.** La Policía Nacional cargo contra los huelguistas del metal, que durante todo el día protagonizaron numerosas asambleas y manifestaciones. Los botes de humo, pelletazos y los especiales motorizados, no impidieron que prosiga la huelga.

- **ELGOIBAR.** Se lleva a cabo una huelga total en protesta por la detención de cuatro jóvenes inculcados de pertenecer a ETA (pm), así como por el erróneo ametrallamiento a cuatro jóvenes por un simple ruido del coche en que viajaban.

- **PAU.** Según declara el Prefecto (gobernador) de este departamento, «toda persona vasca de Euskadi-Sur que sea encontrado sin papeles en Euskadi Norte, será expulsado del país».

- **BAYONA.** Es puesto en libertad, a las pocas horas de ser detenido por la policía francesa, **Eugenio Echeveste «Antton»**.

- **DONOSTIA.** Son puestos en libertad sin fianza, **José Luis**



**Campos Barandiarán y Francisco Antía Justo**, que fueron detenidos tras la exhibición de la pancarta en el partido televisado Real Sociedad-Zaragoza.

● **SORIA.** Salen en libertad provisional, **Juan Pablo Olasoaga**, **Daniel Unibaso** y **Joseba Cardenal**. Por otro lado **Carlos Catalán** es trasladado de la cárcel de Carabanchel a la de Pamplona.

● **MADRID.** El Ministerio del Interior remite al fiscal del Estado, cuatro textos del periódico EGIN. Al parecer se trata de una entrevista a **Francisco Letamendia**, otra a **Mario Onaindia** y dos artículos titulados «Porque nos vamos de EIA» y «Política reformista o política revolucionaria».

● **BARACALDO.** Cuatro de los 16 detenidos en esta localidad a raíz de las protestas pro-aninistia han pasado a disposición judicial. Se trata de **Segundo Rodríguez**, **Juan José Catro**, **Angel Cuñado** y **Rafael Cuñado**.

## OSTEGUNA 22

● **EUSKADI-NORTE.** El Gobierno francés, cancela todas las cartas de refugiados políticos. Los exiliados han recibido una notificación certificada por la OFRA, donde se les avisa que han perdido la condición de tales.

● **AIX-EN-PROVENCE.** **Goiakoetxea** y **Apaolaza**, en celdas de seguridad y vestidos de presidiarios esperan que se les fije fecha para el juicio de extradición. Los dos están en huelga de hambre.

**BARCELONA.** Es detenido en un pueblo de Barcelona **Albert Boadella** que ha sido puesto a disposición judicial.

● **MURILLO.** Una bomba perteneciente a un avión de las Fuerzas Aereas Americanas que hacen prácticas en Las Bardenas, cayó en las cercanías de esta localidad navarra.

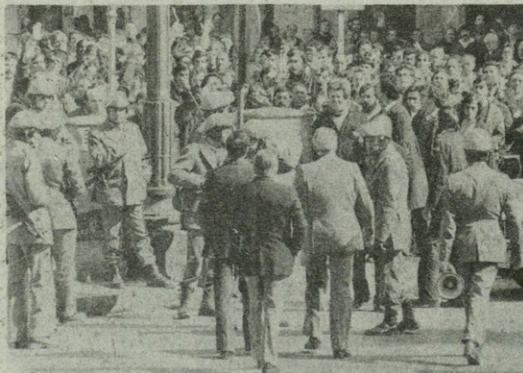
● **GASTEIZ.** Se rompen las negociaciones en Michelin. La empresa, concede cinco minutos para que los trabajadores respondieran a una propuesta.



Coche en el que fueron ametrallados los jóvenes de Elgoibar.



Manifestación en Bayona en contra de las medidas del gobierno francés contra los refugiados vascos.



Mientras los parlamentarios vascos aprobaban el Estatuto, a pocos metros de la Diputación de Vizcaya, se manifestaban los trabajadores del Metal. Iglesias y Rubial mediaron en la calle entre trabajadores y policía.

● **BILBAO.** El Colegio de Abogados denuncia judicialmente a la policía por supuestos malos tratos a unos detenidos en el barrio de Romo (Gue-txo).

● **SORIA.** **Enrique Zurutuza**, único superviviente del ametrallamiento de Mondragón llega a la cárcel de Soria proveniente de la de Carabanchel. **Zurutuza** tiene aún dos balas en el cuerpo que no le han sido extraídas.

## LARUNBATA 24

● **BAYONA.** Se registra una manifestación con la participación de más de mil personas, como protesta por las medidas adoptadas contra los refugiados.

## IGANDEA 25

● **ALGORTA.** La ex-alcaldesa de Bilbao, **Pilar Careaga** queda gravemente herida tras un atentado ocurrido cuando se dirigía en su coche a oír misa. El autor de los disparos fue un solo individuo y huyó tras su propio pie.

● **AZKOITIA.** Un guardia civil de 19 años resulta gravísimo cuando se encontraba en el cuartel de la Guardia Civil de Azcoitia. No hay versión oficial de las causas y circunstancias del hecho. Pero lo que sí se sabe es que el guardia civil **Gabriel Asperilla** recibió un tiro en la cabeza con orificio de entrada en la parte trasera de la oreja y de salida por la sien del otro lado.

● **GERNIKA.** Más de dos mil candidatos del PNV a las elecciones locales (Ayuntamientos y Juntas Generales) se reúnen en Gernika y juran fidelidad defender el estatuto de autonomía presentado por la asamblea de Parlamentarios Vascos.

● **BILBAO.** Un cabo primero de la Policía Nacional sale ileso de un atentado al no ser acertado por ningún disparo de los que le fueron efectuados.

● **BERANGO.** Son detenidos **Juan Miguel Madina** y **Jon Ardeo Zabala**. Ambos están incomunicados sin que hasta el momento se conozcan las causas.



# - España exige más extradiciones

## - Dimite Ayuntamiento de Vergara

### ASTELENA 26

● **MADRID.** Garaicoechea se entrevista en Madrid con el Rey para tratar el tema del estatuto vasco. Tras la reunión, declara que Juan Carlos tiene una visión bastante exacta de los problemas planteados en Euskadi.

● **DONOSTI.** Doce detenidos en la manifestación del domingo pasan a disposición judicial.

● **MADRID.** El Gobierno español español pide a Francia la extradición de Angel María Galarraga y José Ignacio Gabilondo. Junto con Garaikoechea y Apaolaza son cuatro los refugiados vascos cuya entrega se ha tramitado ya oficialmente.

● **IRUÑA.** Se suspende el juicio contra el Comando Aralar cuyos miembros están acusados de pertenecer a ETA m. Los encausados son: Julián Galarza, Mikel Lopetegui y Flores Múgica que se encuentran en la prisión de Soria y Juan Carlos Ollo y Manuel Pellejero, en libertad provisional. Sus abogados habían solicitado un aplazamiento de la vista por motivos de debilidad física de sus defendidos, ya que habían permanecido en huelga de hambre durante un largo período.

### ASTEARTEA 27

● **DONOSTI.** ETA m reivindica la muerte del inspector de Policía Antonio Recio Claver en Vitoria, la voladura del banco Credit Lyonnais en Donosti y de un camión francés en Venta Hauñdi, así como el atentado contra Pilar Careaga.

● **BILBAO.** KAS advierte al gobierno francés por su política actual en Euskadi Norte y lo acusa de posibilitar los asesinatos de refugiados y numerosos atentados de la policía española en Euskadi

### Norte.

● **VITORIA.** El juez del Juzgado de Instrucción número 2, Siro García Pérez abandona Vitoria por amenazas recibidas. Este juez abrió el auto de procesamiento contra Telesforo Monzón.

● **MADRID.** Bandrés, tras su entrevista con Juan Carlos, declara a una agencia informativa: el Rey ama profundamente al País Vasco.

● **IRUÑA.** «Navarra nunca debe ser País Vasco», afirma Jesús Aizpún, diputado de Unión del Pueblo Navarro, en una rueda de prensa tras su entrevista con el Rey.

### ASTEASKENA 28

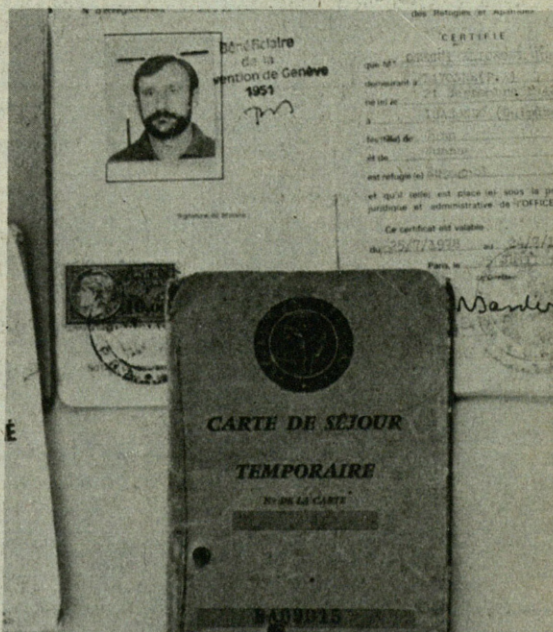
● **BILBAO.** Todas las fuerzas políticas vascas, excepto UCD solicitan el permiso de manifestarse en Bilbao el 8 de Abril con el fin de conseguir el traslado de los presos políticos vascos de Soria a Euskadi. También se pide la suspensión de procesos de extradición, respecto del los derechos ciudadanos en el Estado francés y la derogación de la Ley de Seguridad ciudadana.

● **VITORIA.** Salen de la prisión de Nancrales, Maite Oyanguren y Martín Ibáñez sin cargos ni fianza. Ambos estaban acusados por propaganda ilegal.

● **BILBAO.** Las Asociaciones de Vecinos emplazan a los partidos políticos a que se definan sobre la central de Lemoniz. Al debate están invitados todos los partidos y coaliciones.

### OSTEGUNA 29

● **MADRID.** Tras la reunión mantenida con seis consejeros del CGV, el ministro de la Presidencia, Otero Novas, declara que en el próximo Consejo de Ministros se aprobará el Decreto de bilingüismo.

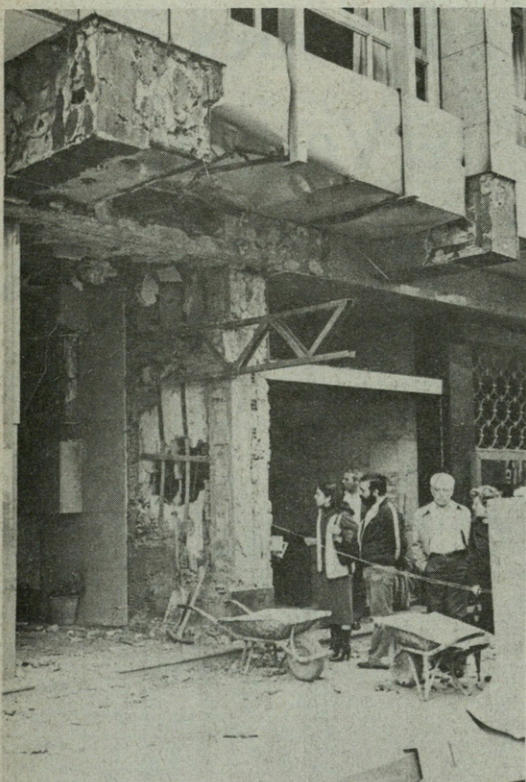


Gicoechea y Apaolaza, pueden marcar un precedente en el problema de refugiados vascos. Tras ellos esperan, detenidos, Galarraga y Gabilondo.



ETA (m) reivindica la muerte de Antonio Recio Claver en Vitoria.





Credit Lyonnais, reventó por la noche. ETA (m) se declaró autora del atentado.



Fueron despedidos con una salva de aplausos. El Ayuntamiento de Vergara, precursor del grupo del mismo nombre, dimitió en pleno.

● **BARCELONA.** «A Telesforo Monzón le ha falta valor para ir al Congreso», afirma Blas Piñar en una rueda de prensa en Barcelona.

● **SORIA.** Salen de la cárcel de Soria bajo libertad provisional **Jesús María Zabarte**, candidato de Herri Batasuna en las pasadas elecciones y Alonso Portilla.

● **BAYONA.** Gregorio Manso Martija, Luis Manso Martija, Ignacio Calvo Martín y Pedro García Lasalde, presuntos militantes de ETA p.m., internados en la prisión de Bayona, han quedado incommunicados.

● **MADRID.** Según un Real Decreto del Ministerio de Defensa, se declaran de interés militar dos empresas vascas: la sociedad mercantil «Esperanza y Compañía», de Marquina (Vizcaya) y «Explosivos Alaveses S.A.», de Nanclares de Oca (Alava).

### OSTIRALA 30

● **PAMPLONA.** Los delegados de los trabajadores de la Diputación Foral de Navarra, denuncian los casi últimos trescientos nombramientos a «dedo» de la corporación. Con esta denuncia pretenden que los puestos claves dejen de ser irrevocables y vitalicios.

● **PAMPLONA.** «Acción Nacional» reivindica las voladuras del bar Lacalle de Pamplona y la lápida de Itxaso.

● **BILBAO.** El alcalde suspende el último Pleno del Ayuntamiento, anterior a las Municipales, por la intervención en alta voz de los asistentes. Un vecino del barrio Astrabudua planteó los problemas que puede originar la construcción de un cuartel de la Policía Nacional sobre un solar destinado a zona verde.

● **BILBAO.** Los partidos se definen sobre la central de Lemóniz. En el acto están presentes todos los partidos y coaliciones, excepto PSOE y UCD.

● **RENERIA.** La policía carga en el interior del bar «Touring» de Rentería. Varios heridos tienen que ser atendidos en centros asistenciales.

En el momento de la actuación policial no se producía ninguna manifestación ni acción ciudadana.

### LARUNBATA 31

● **SAN SEBASTIAN.** Santiago Carrillo a su paso por San Sebastián, declara que la UCD ha dado un giro hacia la derecha y añade que Suárez no ha tenido más que dos palabras de paz, concordia y otras generalidades para el País Vaco.

● **BILBAO.** ETA (pm) en un comunicado a los medios informativos bilbainos apoya las candidaturas de E.E. en las Municipales.

● En Hernani, Ermua, Eibar, Goizueta, Ondarroa, Rentería, Mondragón y Tolosa, permanecen encerradas unas 1.200 personas en protesta por la extradición, la situación de Soria y represión general.

● **VERGARA.** Dimite el Ayuntamiento de Vergara por considerar que algunos partidos le han retirado el voto de confianza en el asunto de los terrenos precisos para la construcción de la variante urbana.

### IGANDEA 1

● A las cero horas finaliza el plazo de campaña electoral de las Municipales. Han sido 20 días los reservados a partidos y coaliciones, mítines, carteles y charlas.

● **PAMPLONA.** La Policía Nacional disuelve con material antidisturbios una charanga de H.B. que discurría por las calles del centro de Pamplona.

● **VERGARA.** LKI, PSOE, E.E., EMK-OIC, AA.VV., envían un comunicado al alcalde de Vergara en el que consideran inconsecuente su decisión de dimitir.

● **SAN SEBASTIAN.** La sede de UCD de Guipúzcoa, objeto de un atentado. Este es el segundo en tres días.

● **SAN SEBASTIAN.** Intentos de manifestaciones durante todo el día. No se registran heridos ni detenciones.



# presoak kalera



Familiares de presos se manifestaron en La Haya (Agencias)

## PRESOAK ETXERA

Más de un centenar de prisioneros vascos están poniendo en evidencia la pseudodemocracia de un Gobierno que tiembla ante las decisiones del Consejo de Europa o del meneo de cabeza de Caster.

Algo huele a podrido detrás de esas cifras, de esas personas encarceladas en Soria, Martutene, Nanclares, Basauri, Iruña...o detrás de las diarias visitas por cuartelillos, comisarias y juzgados de simples ciudadanos vascos.

Atrás muy atrás quedó la cacareada amnistia, arrancada con sangre y lágrimas en el año setenta y seis. Hoy las cárceles huelen a vascos otra vez. Las detenciones se suceden con inexorable rutina. Las entradas y salidas constituyen un dramático carrousel, con el inevitable peregrinar de familiares y amigos.

Hay algo que de verdad no cuadra del todo con la pretendida normalidad de una nación que hace méritos para estabilizarse a nivel europeo.

Esa falla es precisamente Euskadi con su carga de encarcelados, con sus calles cuadrículadas por la represión. El grito de «Presoak Etxera» sigue vigente y un día y otro

saltan las manifestaciones o las pancartas en los campos de fútbol.

No se trata precisamente que los vascos tengamos alma de terrorista. García Valdés o Martín Villa podrán asegurar que en el Estado Español no hay presos políticos y que según ello los vascos somos en definitiva un especial caldo de cultivo de presidio. Ni siquiera vamos a intentar defendernos de tan burdo insulto. Para nosotros las cosas están demasiado claras. Y precisamente por ello el pueblo sale a la calle y grita lo de «Presoak Etxera» lo de «Amnistía» o cualquier slogan que en la Gran Vía madrileña o lo que es más triste en el mismísimo Vallecas empieza a sonar a chino.

El problema de nuestros presos sigue siendo lo de siempre: Un grave problema político. El problema de un pueblo que aspira a ir dando pasos por un difícil camino en el que se juega fuerte por todas las partes. Al recomenzar su andadura «Punto y Hora», ha querido retomar otra vez el penoso calvario de los presos vascos. Es un tema inagotable e interminable...y la revista se mantiene fiel a su cita con los compañeros.



## JAVIER MORRAS: «MI INGRESO EN ETA, UN ACTO MEDITADO»

Javier Morrás Zazpe, 36 años, pintor, fue detenido el 10 de enero de 1978, permaneció en comisaría 3 días y, a continuación fue trasladado a la cárcel de Pamplona, siendo excarcelado un mes después junto con Olano a la comisaría, donde permaneció otros tres días

A mediados de Julio es trasladado a Burgos protagonizando una huelga de hambre junto con sus compañeros, Ayerbe Múgica Olano y Fernando Saez de 34 días de duración al cabo de la cual con una altura de 1.79 pesaba 50 kilos. De Burgos fue trasladado a Soria, donde comenzó una nueva huelga de hambre conjuntamente con sus compañeros, al cabo de 17 días fue puesto en libertad provisional bajo fianza de 50.000.

— ¿No causó extrañeza tu detención y tu filiación a ETA debido al entorno social en el que te desenvolvías?

— MORRAS: No es cierto, y las personas que me conocen bien lo saben, antes de ingresar en la cárcel tenía convicciones políticas claramente definidas. Mi ingreso en ETA fue un acto perfectamente meditado del que estoy orgulloso. Debido, al grado de represión política que hemos padecido, me vi obligado a llevar una doble vida, a disfrazar mis convicciones políticas. Si fue acertada o no esta actitud no lo sé, pero es la única de la que en aquel momento era capaz. El paso por la cárcel quizá haya decantado algunas de mis actitudes ante la realidad socio-política-cultural de mi país que son las mismas por las que ingrese en la cárcel. De algo tiene que servir el contacto continuo con las personas más nobles y sencillas que son los militantes de ETA que he conocido.

— ¿Como explicas la entrada de un artista en la organización cuando su base es principalmente trabajadora? ¿No es suficiente el arte como herramienta de lucha?

— M.: Una de las herramientas más transformadoras de la vida que la humanidad dispone es el arte, porque tiene la capacidad de entusiasmar al ser humano presentándole aspectos de la realidad desde perspectivas inéditas. En mi caso concreto el tipo de pintura que vengo realizando, al menos desde hace 10 años, se inscribe en la tendencia denominada Realismo crítico. Es decir para mí el arte es en realidad un arma. Es bueno realizar realismo crítico en un tiempo y en un lugar. Tiempo década de los 70, lugar Euskadi. Implica una clara posición cultural y política. A mí se me planteó la contradicción de que en un lienzo expresaba la represión que nuestro

pueblo estaba padeciendo, pero sin correr ningún riesgo personal. Bien es verdad que me censuraron varias exposiciones y estuvieron a punto de juzgarme por el TOP, pero este riesgo yo no lo consideraba nada comparándolo con el de otras personas que habían muerto luchando por la causa vasca. Entonces pensé que no estaría de acuerdo conmigo mismo sino decidía dar el paso, que me condujo a militar en ETA y al final acabé en la cárcel.

— ¿Existe en la cárcel esa diferencia entre el artista que está por encima y la persona normal, como se da en la vida real?

— M.: En la sociedad a un individuo que considerado artista se le mira en los sectores populares con cierto recelo. Está bien claro que en la locomotora de la vanguardia de la lucha en este país va la clase trabajadora. Entonces al intelectual y al artista se le considera un poco fuera del tren. Este recelo pronto desaparece cuando el intelectual y el artista participa en la lucha activa junto con su pueblo, y en definitiva lo que une a las personas es el sacrificio y el sufrimiento. Por todo ello te diré que tanto los compañeros de ETA como los presos sociales me han considerado bien. Y pienso que en realidad toda persona es un artista en potencia. Solo hace falta que confluyan una serie de circunstancias para que las facultades creadoras que todo individuo posee en estado latente afloran. Esto lo he podido constatar en la cárcel de Soria con muchachos que jamás habían pintado y en cuanto tuvieron una oportunidad comenzaron a hacerlo quedándose sorprendidos de que eran capaces de hacer algo para lo que no se consideraban aptos.

— ¿Qué actividades culturales has realizado en la cárcel y que nivel cultural hay en ellas?

— M.: En las cárceles por las que hemos pasado hemos intentado vitalizar la cultura, ya que el preso no dispone de ningún medio para acceder a la cultura. Como trabajador del arte que soy intenté, junto con otros compañeros en Burgos, iniciar un taller de arte donde poder trabajar, en escultura, pintura, grabado etc, pero al final vimos claramente que la dirección de la cárcel no tenía ningún interés de que esto se llevara a cabo. El preso está dejado a un



total abandono cultural. En Soria lo intentamos de nuevo, pero la dirección se cerró, por banda.

— ¿Qué proyectos tienes para el futuro?

— M.: En el aspecto político colaborar con la coalición HB y con la Gestora pro amnistía. Profesionalmente voy a seguir como programador cultural de CAN, cargo que ya tenía antes de ser detenido y que me ha sido conservado gracias a la presión de los trabajadores de dicha entidad. En cuanto a la pintura seguiré la misma línea que antes acentuada con ciertos temas que de no haber estado en la cárcel los desconocía. Pienso pintar el mundo de las cárceles y comisarias y realizar obras sobre los asesinatos de Argala, Viñaspre, Sarasola y Germán Rodríguez, porque me afectaron profundamente. Sobre la obra a realizar de los tres primeros mi intención es exponerlas por todos los rincones de Navarra y luego que sea regalada por el pueblo de Navarra a alguna institución pública de las respectivas localidades de procedencia.

— Por último, ¿Cómo ves la coordinación de todos los artistas vascos de cara a que suponga un eslabón más en la lucha e identificación de Euskadi?

— M.: Lo que verdaderamente contribuirá a homogeneizar la actitud de los artistas vascos respecto a su país, es que no debemos olvidar en ningún momento que estamos viviendo en un tiempo y en un lugar, con todo lo que ello implica. Debemos hacer un riguroso análisis de nuestra evolución culturalmente colonizados, y concretamente en el campo del arte colonizados por tendencias artísticas importadas.

Jose Luis SANTACILIA



## REGO: TRES ATAQUES AL CORAZON PARA CONSEGUIR LA LIBERTAD

«Las FOP se han crecido y los enfrentamientos son continuos allí. Estoy convencido de que si no conseguimos sacarlos dentro de uno o dos meses, habrá problemas graves». Estas son las consecuencias de Juan José Rego tras su experiencia en la prisión de Soria.

Desde que Conesa lo detuviera el 31 de julio en Ibiza, sufrió varios traslados. Primero, a la DGS de Madrid. «Fueron 13 días de interrogatorios continuos. Tenían mucho interés en que no quedaran marcas y por eso me ponían un casco de goma en la cabeza. Los sistemas de tortura eran de todo tipo: desde hacerme andar mucho hasta la ruleta rusa y otros métodos psicológicos que acababan con cualquiera». De aquí a Carabanchel, donde estuvo cinco meses y medio. «Empecé una huelga de hambre, junto con dos presos de CAPEL (grupos armados en apoyo de COPEL). Fueron 31 días para pedir mi vuelta a Euskadi. Me prometieron el traslado y cuando abandoné la huelga, se olvidaron de todo».

Luego, Soria. «Era un auténtico sistema celular. Con recuentos cada tres horas, incluso por la noche. Pero lo peor de todo era soportar a las FOP dentro de la cárcel. Antes de iniciar la huelga de hambre, Zabarte y yo presentamos al director un escrito con 18 puntos de las necesidades más primarias: retirada de las FOP, la posibilidad de permanecer juntos en los patios... No aceptó ningún punto».

Después de esto, la segunda huelga de hambre y como consecuencia, tres ataques al corazón para conseguir la libertad. «Me fastidia hablar de estas experiencias porque parece que solo yo he pasado por esto. Pero también creo que es interesante que la gente sepa que todavía hay presos en condiciones lamentables».

Rego, en libertad provisional, ha permanecido ingresado durante cuatro días en la Residencia Sanitaria de Donosti y este jueves se le juzga en Madrid.



## barruan daude

### ALÁVA

1. - Eduardo Sanz Irazu.
2. - Anselmo Aracama.
3. - Juan Ramón Ruiz de Gauna.
4. - César Izar de la Fuente.
5. - Alberto Olalde.
6. - San Pedro.
7. - San Pedro (ambos hermanos).
8. - García Aliaga.
9. - Fernando Delica.
10. - Maxi Portilla.
11. - Koldo Errasti.
12. - Javier San Martín.
13. - Roberto Ruiz de Arbulo.
14. - Mikel López de la Calle.
15. - Gallardo.
16. - Zuriñe Saez de Jauregui.
17. - Feli Espinosa.
18. - Rosana Moreno.
19. - García de Cortázar.
20. - Jesús M. Celaya.
21. - Madrazo.
22. - García Giraldo.
23. - Eguiluz Alava.
24. - Aitor Ibarguchi.
25. - Díaz de Otazu.
26. - González Tapia.



### NAVARRA

27. - José Flores.
28. - Mikel Lopetegui.
29. - Julen Galarza.
30. - Patxi Elkarte.
31. - Txomin Flores.
32. - Urkijo.
33. - Carlos Catalán.
34. - Biurrun.
35. - Laratea.
36. - Kiko Martínez.
37. - Miguel Angel Valencia.
38. - Jesús Sueskun.



### GIPUZKOA

39. - Antxon Aguirre Aristondo.
40. - José M. Aguirre Gabarain.
41. - Iñaki Aguirre.
42. - Vicente Aldalur.
43. - Ramón M. Alfaro.
44. - Lontxo Alkain.
45. - Iñaki Altuna.
46. - Iñigo Aranguren.
47. - Josu Baroja.
48. - José Miguel Azurmendi.
49. - Lorenzo Bascaran.
50. - Eizaguirre.
51. - Juan Carlos Esturo.





## UNIVASO, CARDENAL Y OLASKOAGA:

### «EN SORIA, SOLO SE SALVA EL MEDICO»

Daniel Univaso, Joseba Cardenal y Juan Pablo Olaskoaga son los tres presos vascos que salieron —la pasada semana— de la cárcel de Soria en régimen de libertad provisional. Entre los presos vascos en Soria, aún quedan veintiocho vizcainos, la mayor parte de ellos detenidos entre mayo y noviembre del pasado año.

#### PLACIDO, «DON OSTIAS»

Joseba Cardenal —setenta y cinco mil pesetas de fianza— y Juan Pablo Olaskoaga —veinticinco mil— contaron a PUNTO Y HORA el ambiente que reina en la cárcel de Soria, antes de su puesta en libertad, ambiente en el que poco, o nada, han influido las visitas realizadas a García Valdés —director general de prisiones— por una comisión de parlamentarios del Partido Nacionalista Vasco. Como decía Joseba Cardenal, «todo depende del oficial de guardia. Si toca alguno bueno, puedes pasar bien el día pero, al día siguiente, cambian y pueden estar cargando toda la jornada».

Plácido Arteaga —toma ese, apellido vasco y todo— es el director de la cárcel de Soria, más conocido entre los presos por el apodo de «Don Ostias», que no requiere ningún tipo de explicación. Según los últimos liberados, «este director tenía bastante experiencia en aquella casa pero había tratado con GRAPOS en especial y, ahora, la situación es bastante diferente con los vascos».

«Si alguien se salva a la hora del juicio de Joseba Cardenal y Juan Pablo Olaskoaga, es el médico de la prisión. José María Galparsoro «ejerce de médico en la cárcel de forma interina ya que tiene una plaza de pediatra en un clínica de Soria pero, ahora, no hay médico que quiera ir a la cárcel. El equipo sanitario que existe allí no sirve para nada».

#### SORIA: AMBIENTE DE PREOCUPACION

Según una de las abogados de los presos de Soria, el ambiente que se ha creado en la ciudad alrededor de los presos y sus familiares es más de desconocimiento que de hostilidad. Los traba-

jadores y el pueblo de Soria no ignoran lo que pasa en la cárcel, pero tienen un miedo terrible. Hay talleres muy pequeños, casi familiares y en cuanto se enteran de que un trabajador se puede posicionar a favor de nuestros presos, pueden echarle.

Un comité de apoyo formado en Soria, en especial por estudiantes vascos que cursan Medicina en la facultad de esta ciudad, dependiente de Zaragoza, se mantuvo en los alrededores de la cárcel mientras duró la huelga de hambre de los presos vascos.

#### EL PNV Y GARCIA VALDES

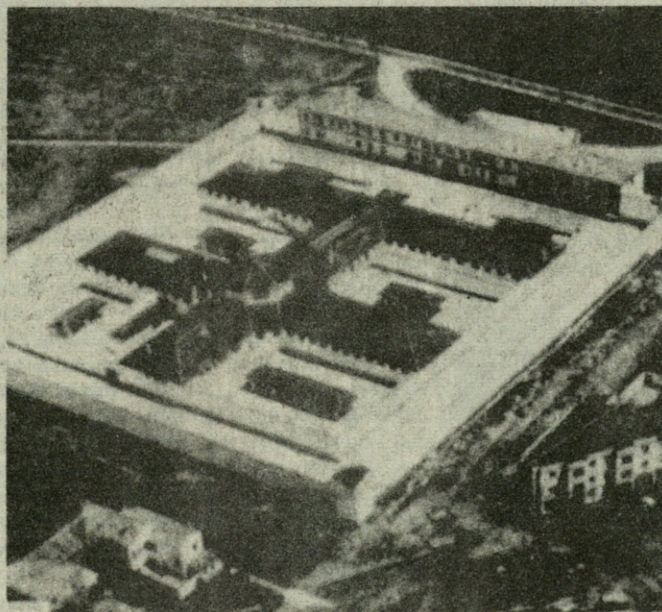
Según Joseba Cardenal y Juan Pablo Olaskoaga, últimos presos liberados de Soria, la visita de parlamentarios del Partido Nacionalista Vasco a García Valdés

no surtió efecto y no se dejó sentir en el interior hasta entonces. En aquel momento, nos sentimos un poco manejados ya que se trataba de un intento de negociación puramente electoralista. Los parlamentarios del PNV estuvieron en Madrid pero parece que no tuvieron tiempo de pasar por Soria. Aquí todavía no les hemos visto.

#### TODOS PREVENTIVOS MENOS TRES

Por ahora, sólo existe un sumario en relación con los presos de Soria pero, debido a la Ley Antiterrorista, no lo enseñan a los abogados y hay que ir a Madrid, a la Audiencia Nacional, para conocerlo. Todos los presos están, por el momento, pendientes de calificación fiscal y los abogados aún no conocen las peticiones del fiscal. Todos los presos, excepto tres, son preventivos y, en este caso, habría que probar su culpabilidad para acusarles de algo. La situación judicial es entorpecedora para el adecuado trabajo de los presos de Soria, así como las acciones de los antidisturbios lo son para sus defendidos. Mientras tanto, la Policía Nacional realiza pintadas en las paredes del recinto añadiendo todos los calificativos que uno pueda imaginar a la palabra vascos. Un día tocó buen oficial y les obligó a borrar las pintadas. Pero, el clima de violencia contra los presos continúa, así como la intransigencia del director del centro. Luis Arrieta —detenido en Atxuri en Noviembre del año pasado—, tuvo un hijo hace escasos días y el director le prometió dejar que le viera pero no así a su mujer. Hasta aquí hemos llegado...

J.C.R.E.



Soria, una cárcel especial para los presos vascos.



## Un segundo juicio de Burgos

# TRES ALAVESES EN LA AUDIENCIA NACIONAL

El seis de marzo se celebraba en Madrid el juicio contra los tres alaveses, presuntos miembros de ETA m. Juan Ramón Ruiz de Gauna —el fiscal pedía 20 de cárcel—, César Izar de la Fuente —29— y Alberto Olalde —32— declararon que no reconocían más tribunal que el pueblo vasco. Los acusados reconocieron pertenecer a ETA (m), pero no asumieron los hechos imputados.

El juicio, denominado por los comentaristas como un segundo Burgos, estuvo rodeado en todo momento por grandes medidas de seguridad. Los acusados, procedentes de la prisión de Soria permanecieron esposados durante todo el tiempo que duró la vista, a pesar de que los abogados hubieran pedido al Tribunal se les quitara las esposas.

Izar, tras negarse a contestar a las preguntas del tribunal, reconoció su militancia en ETA y a instancias del abogado Castells, manifestó su apoyo a la alternativa KAS. Afirmó también que ETA no atemorizaba más que al sector oligárquico que se apoyaba en Madrid, detrás del cual se encuentra el Ejército. Negó ser autor de los hechos que se le imputaban aunque, dijo, estaría dispuesto a realizar acciones semejantes.

El segundo en intervenir fue Ruiz de Gauna quien también se declaró miembro de ETA y se negó a contestar más preguntas al tribunal porque «Solo el pueblo vasco me puede juzgar, y éste me absolvería». El abogado Añúa le preguntó por las razones que le habían impulsado para formar parte de esta organización, a lo que Ruiz de Gauna respondió que «la represión sufrida por mi pueblo, por medio de las Fuerzas de Ocupación, me ha abierto los ojos». También negó, como sus compañeros la participación en los hechos acusados.

Alberto Olalde, el tercer acusado, también se declaró miembro de ETA desde el 74 y declaró al abogado Iñaki Esnaola que en otras ocasiones se le había juzgado como delincuente común, cuando ya pertenecía a ETA. Relató sus 13 meses en distintas cárceles, las tres huelgas de hambre en solicitud de amnistía y respeto a los derechos humanos.

El fiscal no entendió la postura de los acusados, según aseguró, al negarse a contestar a un tribunal español. Javier Añúa le respondió que no conocía otra acción para ejercer el derecho, pero que con mucho gusto lo haría en Euskadi si fuera posible.

Miguel Castells habló sobre el enfrentamiento entre el hecho y el derecho, poniendo como ejemplo a Begui, considerado como delincuente en Inglaterra y hoy premio Nobel de la Paz. Por su parte, Iñaki Esnaola pidió la libre absolución para los acusados alegando que el tribunal no conoce la realidad de Euskadi, argumentos en los que también se basó Añúa, añadiendo que en Euskadi no existe un derecho de autodeterminación, recogido en la Declaración de los Derechos Humanos en que se apoya la Constitución.

A la pregunta del presidente de si tenían algo que añadir, Ruiz de Gauna se retractó de las declaraciones efectuadas bajo coacción en Comisaría y en el Juzgado.

Al levantarse la sesión, entre una salva de aplausos apoyados por las personas que no pudieron entrar y esperaban en los pasillos, se cantó el «Eusko gudariak».

Días más tarde, se conocían las sentencias: ocho años de cárcel para Izar de la Fuente, dos a Ruiz de Gauna y dieciocho para Olalde.



52. — Juan Manuel Etxeberria.
53. — Andoni Etxezarraga.
54. — Julio Garrido.
55. — Patxi González Aguirre Burualde.
56. — Txomin Irisarri.
57. — Jon Irisarri.
58. — José M. Isasti Urrutia.
59. — Bernardo Isasti Urrutia.
60. — Ituriza.
61. — José Cruz Eizaguirre.
62. — Julio Jauregui Iturrioz.
63. — José Manuel Jauregui.
64. — Ernesto Larreategui.
65. — Luis M. Muguruza.
66. — Manuel Mujika.
67. — Esteban Okamika.
68. — Maximo Aierbe.
69. — José M. Olano.
70. — Marcos Oyarbide.
71. — Miguel Sarasqueta.
72. — Emilio Tximeno.
73. — José Antonio Zabalo.
74. — Jesús M. Zarrabe.
75. — Enrique Zurutuza.
76. — Agustín Alfaro.
77. — Tomás Carrera.
78. — Juarros.
79. — Ramón Sagarazu Mendibe.
80. — Javier Arocena.
81. — José Ignacio Picavea.
82. — Eugenio Sein.
83. — Coro Redondo.
84. — Ramón Mariño.
85. — Juan Trecet.
86. — Juan Manuel Fernández Lopetegui.
87. — Fermín Ortizberea.
88. — Francisco Javier Fernández Apesteguia.

### BIZKAIA

89. — Eduardo Alberdi.
90. — Antonio Araujo.
91. — Ander Arteche.
92. — Iñaki Aurrekoechea.
93. — Luis Arrieta.
94. — Javier Berrojalviz.
95. — Javier Bidarte.
96. — Pedro Bilbao.
97. — José Ignacio Bilbao.
98. — José Angel Bilbao.
99. — Telesforo Bustinza.
100. — Victor Carrera.
101. — Jon Fernández.
102. — Iñaki Gambide.
103. — José Luis Goenega.
104. — Victor Garay.
105. — Victor I. Goiti.
106. — José Luis Herrera.
107. — Domingo Lasarte.
108. — Pedro Lasarte.
109. — José R. Larrea.
110. — Ignacio Muruaga.
111. — Fernando Muñoz.
112. — Eugenio Pérez.
113. — José Antonio Torre.
114. — Matías Martín Urretxu.
115. — Alejandro Vidal.
116. — José Ignacio Zarraga.
117. — José Luis Cereceda.



# Se puede viajar sin dinero... pero no sin gasolina.

## **VALE CARBURANTE, HASTA 5.000 PTS.**

Especialmente pensado para los Transportistas y Empresas que habitualmente compran el carburante con pago aplazado. O que pueden empezar a hacerlo.

Cada Vale, de los 20 que tiene el talonario, permite cargar hasta un máximo de 5.000 PESETAS, cifra más que suficiente para llenar cualquier depósito.

El usuario, que **NO NECESITA FIRMARLO**, escribe el importe real de lo servido y se queda en el talonario con una copia para el control de consumo.

La Caja de Ahorros Vizcaina garantiza el abono inmediato del Vale en todas sus Oficinas.

## **AUTO 6.000, DE 500 PTS. CADA TALON.**

Es más indicado para los conductores de turismos, porque el valor de cada talón sirve para el suministro de 500 PESETAS DE GASOLINA.

El talonario tiene también 20 ejemplares.

El usuario **NO NECESITA ESCRIBIR NINGUN DATO**, ni firmar nada, puesto que cada talón equivale a un billete de 500 pesetas, garantizado por la Caja.

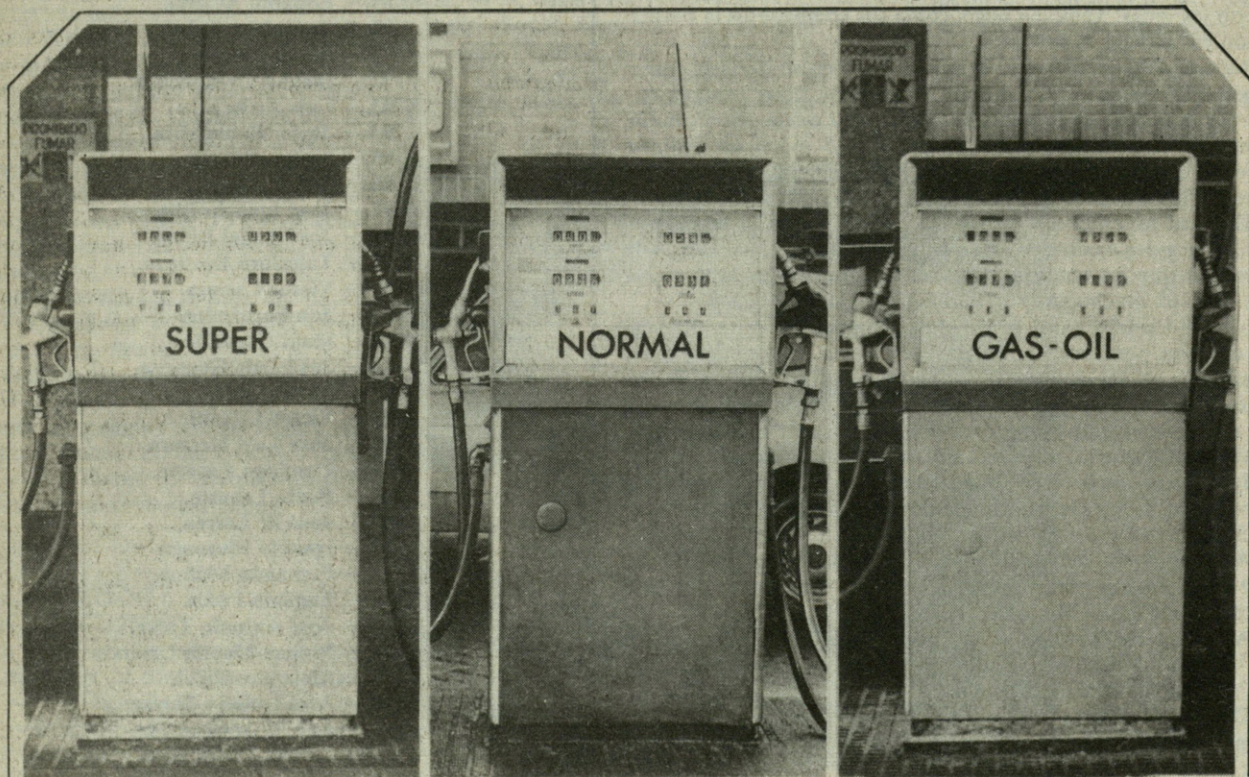
Dos distintas formas para viajar sin dinero, pero no sin gasolina.

CAJA DE AHORROS  
**VIZCAINA**



**BIZKAIKO**  
AURREZKI KUTXA

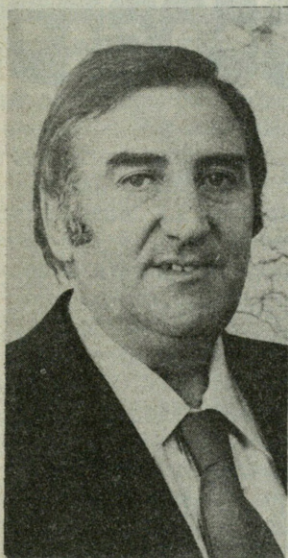
**Una gran ayuda.**





# represion

## inefable garcia valdes



Javier AÑUA

Parecía como que la antología de las frases desdichadas estaba completa con las que Martín Villa nos ha dedicado casi a diario desde hace unos años. Creíamos que nuestra capacidad de asombro había llegado al límite.

Pero está visto que al igual que en T.V.E., lo peor es siempre posible. Por eso nos llega ahora García Valdés, Director General de Instituciones Penitenciarias, un hombre que los ingenuos de aquí y los listos de allí—de Madrid, claro—trataron de presentarnos como un renovador progresista, que iba a poner fin a los mil y un problemas que el sistema penitenciario español tenía.

Primero fueron los presos de la COPEL los que sufrieron en sus propias carnes los métodos de García Valdés. Supieron que tras la violencia física, viene la moral, y que tras la represión de que fueron objeto les acusaron de mafiosos de las prisiones.

Desde hace unos días se está dando a los cuatro vientos el aire de ofendido con todo lo que respecta a la prisión-mazmorra de Soria. Lo malo es que no pasa de quedarse en pequeño actorzuelo de comedia barata.

Viene esto a cuento con respecto a sus últimas declaraciones. En ellas y con un desprecio total a la verdad trata de manipular informaciones más que comprobadas.

Pero hay algo que es incontrovertible. El centenar de presos políticos vascos de Soria no han sido juzgados. Por lo tanto no se ha demostrado su pertenencia a ETA. De hecho muchos no pertenecen a dicha organización. Mientras no sean juzgados, y esto se ha dicho hasta la saciedad, se presupone su inocencia.

El hablar de su peligrosidad, de cárceles para terroristas, es prejuizar. Hacerlo desde su puesto, además, es muy grave. Tan grave que él lo debería saber. Lo suyo está tipificado en el Código Penal. Habla constantemente en sus declaraciones que en Soria existen provocaciones. Esto ya no es de Juzgado de Guardia, como lo anterior, sino cinismo puro y simple. Veamos, se puede dar el caso de que presos de los que están en Soria, o hayan estado, sean inocentes. De hecho algunos han salido libres sin ningún tipo de acusaciones.

Entonces estos inocentes que han estado encerrados varios meses sujetos a la amenaza constante de las armas, a cacheos humillantes, a privaciones, ¿son provocadores? ¿estos inocentes que ha soportado todo tipo de vejaciones, según Vd., son provocadores?

¿porqué no les pregunta su opinión al respecto?

Para justificar, lo que debiera saber que no tiene explicación y en el colmo de reconocimiento de impotencia, afirma que no puede retirar las FOP del interior de la cárcel, porque los presos se le escapan. La cosa es de sainete.

Ahora bien, puestos a hablar de normas de seguridad, a nosotros se nos ocurre una serie de preguntas: ¿existen las mismas normas de seguridad donde hay presos de Extrema Derecha? ¿Se les somete al mismo sistema penitenciario? a lo mejor es que no había caído en cuenta sobre el asunto.

Nos podría explicar qué sistema penitenciario se sigue contra los que evadana capitales, los que especulan con el suelo, los que fomentan viven de la corrupción administrativa, explotan al pueblo? Decimos esto no vaya a ser que tanto desgastarse los sesos en reprimir a los otros se le haya pasado por alto hacer una cárcel para estos. Aunque también pudiera ser que no haya presos de estos últimos. Cosas de «su» democracia.

Pero ¿han mejorado las condiciones de vida de las prisiones? ¿dónde están los sicólogos que prometió que entrarían para hacer un estudio en profundidad, porque que nosotros sepamos los únicos que han entrado dentro son las FOP con sus armas. ¿Cual es la razón de que en una cárcel de máxima seguridad haya armas dentro? ¿seguridad? ¿no le parece una contradicción? que sepamos no existen cárceles en el mundo en que esto suceda. Porque si son tan peligrosos los que están dentro ¿a qué viene ponerles unas armas al alcance de sus manos? ... a no ser que volvamos a lo que Vd. sostiene, de que en Soria hay una provocación constante. De cualquier forma si García Valdés cree tener razón convendría que se diese una vuelta por Euskadi y explicase a las madres de los presos sus teorías. Ya está bien de ir a Madrid a pedirle explicaciones. Las explicaciones las tiene que dar él, aquí. Entre otras cosas porque el partido minoritario del Gobierno en Euskadi, tiene la obligación de dar una explicación a los que son mayoritarios. Sin necesidad de ir hasta su casa a mendigar nada. Aunque a lo mejor le resulta embarazoso explicar lo de su siniestra cárcel, a un pueblo que sí que lucha por la verdadera democracia y por su liberación nacional y social, y que no olvidará a un personaje como él y sus satélites.



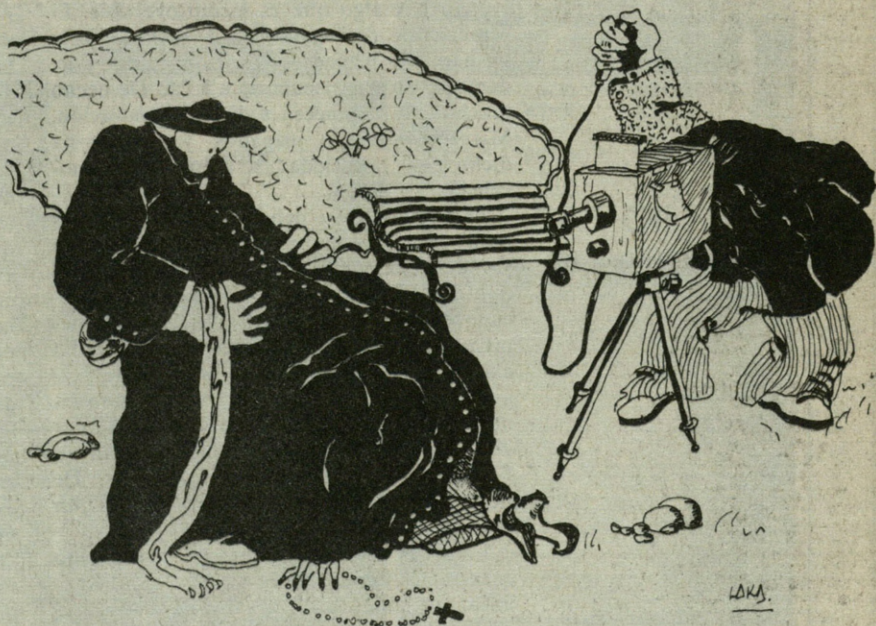
# EL GAZMOÑO INTEGRISMO VASCONGADO

Rafael Castellano

Los historiadores empiezan a poner en duda el fervor religioso de Franco y su tribu. Pero eso sí: de El Pardo emanaba una espiritualidad astur-galaico-cuáquera que fulminaba — como lo vimos en la fase anterior — los bailes, cabarets y no les quiero decir los Barrios Chinos. Franco y su tribu se hubieran sentido más en su salsa con los protestantes y con la Reina Victoria, aunque no nos devolviese Gibraltar. Se necesitaba dar al público la cara opuesta del amor libre, del divorcio y de aquel grito tan imaginativo de las secuaces de «Pasionaria» con sus buzos y sus pechos sin sostén: «¡Hijos sí, maridos no!». La Euskalerría integrista, con sus curas pálidos obsesos de la no-obsesión sexual, de timidez erótica patológicas exacerbadas en los pasillos lúgubres del Seminario, fueron buenos instrumentos del integrismo a ultranza, de una moral alienada, de aquella emasculación colectiva para después de una guerra.

## EL AGARRAO

El agarrao, o sea, aquellas piezas en compás de tres por cuatro o de lánguido compasillo que sonaban en los chunchunes — una o dos — después de los pasodobles y antes de la jota, fueron desvelo y consternación en Padres de la Iglesia como los que escribían el «Librito» que a mi lado yace, amarillento como un seminarista tras su polución menstrual. Era el pretexto para abrazar a una chavala. La chavala lo sabía y aplicaba sabiamente el codo en las costillas del fogoso mancebo que buscaba contactos más apretados. Aquello del agarrao — síntoma del integrismo — lo podía enjuiciar y censurar nada menos que el alguazilla vigilante bajo los olmos junto al kiosko. Un amigo mío cuenta cómo una vez fue vehementemente amonestado en las fies-





tas de Motriku porque, al parecer, el txapelgorri estimó que su pantalón estaba excesivamente abultado durante el baile. Y así —apiñó los dedos— como esto.

Oigamos al cura de Bilbao, Autor del «Librito», considerando el baile:

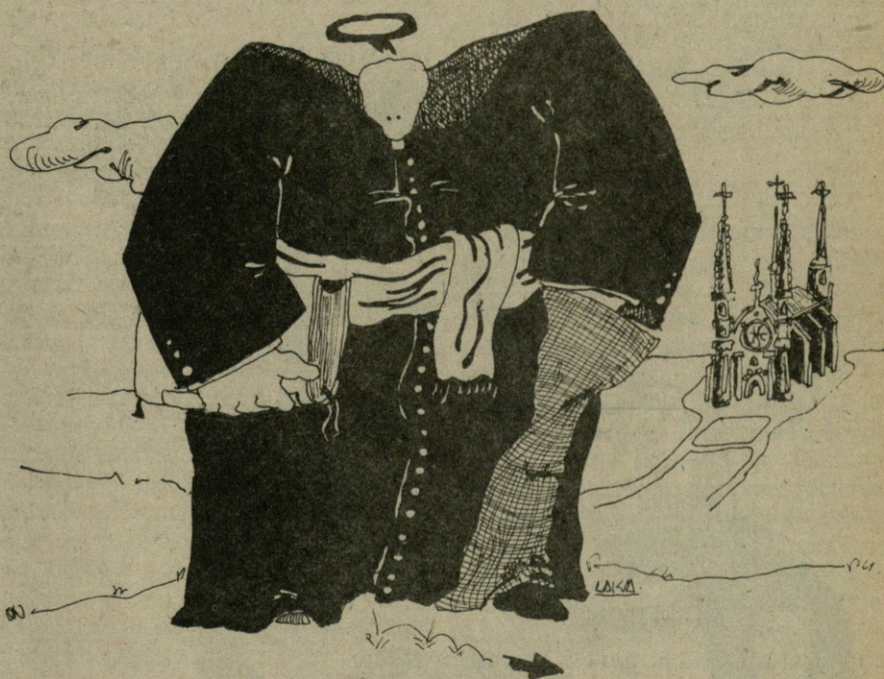
¿Es lícito a los novios el baile entrelazado o valseo?

«En los mandamientos de Dios no ha habido ninguna dispensa especial para los novios. El «no fornicarás» (Exod.) y «el que ama el peligro perecerá en él» (Ecles.), se ha dicho igualmente para todos; para novios y para los no novios. Por consiguiente aplícate la doctrina general de la Iglesia a este respecto y tendrás la respuesta correspondiente. La doctrina general es esta, por si no lo recordaras: El baile en sí o en teoría no es pecado (S. Tomás acerca de Isaias, cap III. Aregui Theol, Moral etc). Puede ser sin embargo en la práctica, por los accidentes, es decir, por el fin con que se baile, o por la manera con que se baile. Así, si bailasen dos hermanos entre sí, o un hermano y una hermana, o aún si bailasen un joven y una joven cualquiera, si bailasen exclusivamente «por arte», es decir, si bailasen exclusivamente por recrearse en llevar bien el ritmo musical, o si bailasen exclusivamente por recrearse honestamente, siempre que no hubiere por concomitancia alguna acción pecaminosa —eso de la **concomitancia** es demasiado, tía—, sea algún pensamiento, alguna conversación deshonesta, algún beso o tocamiento prohibido...»

«Horror. Aquí huele ya a azufre y empieza el crujir de dientes. Y se llama como testigo y corroborador nada menos que a Pedro Axular, Presbítero, y se acude a su libro «Guero, primer libro en euskera», y se recoge una cita: «Allá se pierde la vergüenza, se exteriorizan las debilidades, se habla, se adiestra, se manosea, se invita, y, al fin, pasa lo que jamás debiera pasar». Estos ojos vigilantes, represores y perniciosos del clero en las romerías son los culpables, los únicos culpables de las orgías libertarias que se conocieron con el nombre de Akelarres, y que constituían una manifestación de rebelión contra todo lo que pudiera significar castración vaticanista. «Pasa lo que jamás debiera pasar». Los perros del hortelano. Ni fornicar ni dejar que se fornique».

## LA PECAMINOSA PITUITARIA

«... o peligro próximo de pecado («siempre que no hubiere...»), este baile no sería pecado. Pero si hubiere en él pensamientos deshonestos, conversaciones lujuriosas, besos o tocamientos ilícitos, cantares prohibidos, desnudeces provocativas, solicitudes o concertaciones a un pecado futuro o peligro próximo de pecado, este baile será pecaminoso...» Ya nos vamos a los terrenos demenciales, aherrojantes y devoradores de cocos. Vean lo que estima el Autor después,



en un párrafo y un aparte: «Uno de los bailes más peligrosos es el ejecutado por los novios (...); son como dos imanes, a mayor cariño, más imán; cuanto más imán, más atracción, más promiscuidad, más peligro...» Llegada la palabra **promiscuidad**, nuestro cura se extravía por terrenos de técnica erótica; hace una llamada y explica a pie de página: «Esta cercanía, más o menos propia de todo baile entrelazado, es peligrosísima. El sentido del olfato puede ser fácilmente embriagado y sobreexcitado. Los escritores católicos se resisten, de ordinario, a hablar del peligro de este sentido, por pudor. La Iglesia, no en vano, administra la extrema-unción en este sentido...» Ay, ama. Los Akelarres siguen funcio-

nando, y los promiscuos de hoy compran pastillas de incienso para librarse de las arañas atávicas colocadas en los cráneos por aquellos levitantes analizadores de efluvios afrodisíacos, y al olor de dichas pastillas se refocilan. Ley de la compensación. Por otra parte cabe reflexionar acerca de lo poco que hablan estos doctores y Autores de «Libritos» del año 49 del baile al suelto, «honesto», «artístico», «recreacional». No se habrían fijado en el bello espectáculo de unas ciudadanas balanceando las pirindolas al son del **ariñ-ariñ**. O igual se habían fijado demasiado bien. De

ahí los castísimos corpiños, refajos y medias de lana en los Coros y Danzas de la S.F. Ay, año 49. Los chicos con los chicos en los campamentos, asando castañas como idiotas; las chicas con las chicas en los albergues de verano, cantando bajo la batuta de una jefa viriloide las «Montañas Nevadas». Y el baile, vigilado por un lado por el **alguazilla** y por el otro por el **apaiz**. Para terminar, un párrafo que no tiene desperdicio: «Con todo, tú, doncella, si vieras, por una parte, que para ti el peligro de estos bailes era **remoto**, y por otra parte, no pudieras rehusar el baile sin disgustar seriamente a tu novio, en este caso te sería lícito el baile, pero compórtate siempre honesta, prudente y correctamente, pidiendo sin intermisión el



auxilio de Lo Alto». Bailar un fox como quien va al cadalso. Así pasa que todos los de mi generación tenemos un agujero en el tercer espacio intercostal, huella imperecedera del codo de aquellas vírgenes.

En lo del olfato se insiste morbosamente, se echa mano del «poeta seglar Virgilio», «con su crudeza realista». Oigan: «Georgia lfb III 250» «¿No ves como se conmueven las fibras de los caballos a la simple percepción de los efluvios bien conocidos?». No es de extrañar tanta precaución. Tengo testimonios fehacientes de que en algunos colegios de monjas las chicas se tenían que bañar en camisión».

saste?». Y el otro: «Sí». El futuro méo dico, dejando caer las cartas, como si se hallara ante un caso de lepra: «Pero, ¿te habrás ido a confesar inmediatamente?».

El Autor del «Librito» analiza el morreo.

¿Es lícito el beso entre novios?

«El beso en general pudiera ser lícito, permitido a todo el mundo, si se diera exclusivamente como prueba de benevolencia o simple señal de amor, sin demora, sin detención o exento de toda intención o afección sensuales, o solamente como saludo según costumbre de algunos países, o por una causa justa — causa más justa que la

difíciles operaciones de laboratorio, en un vaso el agua y vino, una vez mezclados? Pues bien, una cosa análoga parece el poder separar en el beso lo puro de lo impuro, lo lícito de lo ilícito...»

Y el mosén se saca tristes sucedáneos de la manga:

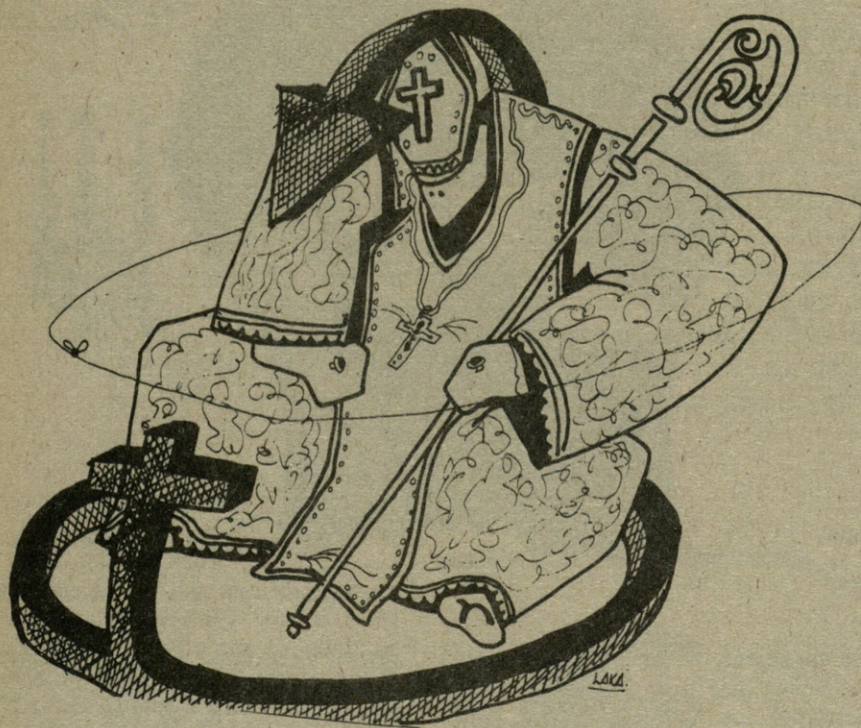
«Los novios (...) deben probar y patentizar la sinceridad de su mutua felicidad, simpatía, ternura, afección, estima y amor, no por ese medio sembrado de peligros, sino por otro género de pruebas que no faltan: en el terreno profesional, en la puntualidad a la entrevista convenida, etc.»

Sigue el catecismo.

¿Cuál debe ser la norma de la novia a este respecto?

«La norma de la novia debe ser la siguiente del poeta seglar Ovidio: «Principiis obsta», negarse resueltamente al principio, oponerse varonilmente desde un principio a toda demanda, a toda tentativa o a toda exigencia ilícita de su novio».

Dicho lo cual, y tras farragosa parrafada, nos lleva el Autor al terreno más expresionistamente sado-existencial del catolicismo con sus renunciaciones y sus perfumados masoquismos: «La plena observancia de esta norma directa exige de las jóvenes actitudes firmes, grandes renunciaciones y dolorosas mortificaciones, pero estas deben prestarse generosamente a cuantos sacrificios sean menester, porque el noviazgo no es una feria de pecados, sino una escuela de aprendizaje para saber sufrir, llevar la Cruz del Estado del Matrimonio santificado por Cristo y santificador». Y luego, y ahora, se extrañan de que proliferen las separaciones y divorcios. Debe ser que no a todos les gusta la marcha.



## EL MORREO

«Cuando venían praxesas, solíamos salir con praxesas, esto es, ligar, porque gustaban del hociqueo sin inhibiciones. Conversación escuchada, durante mi mesopubertad, jugando al mus. Uno de los interlocutores había estado con una praxesa la noche anterior. El otro era un chaval más bien retraído, y hoy es médico de una prestigiosa institución. El futuro méo dico, con pánico cervical: «Y, ¿la be-

que estoy pensando, macho—; pero si al contrario se diera ese beso con mala intención, con morosidad, con complacencia sensual, sería ilícito, además en este caso suele ser fuente y raíz de una serie de pecados deshonestos».

Pero, ¿es posible dar el beso sin placer lascivo, o exento de toda afección e intención sensuales?

«(Oh, el bendito estilo retórico-metáforico de los confesores en su armario o alacena). Me permito hacerte esta pregunta: ¿Podrías separar, sin

## EL APAREO

Desde luego, uno se imagina al Autor del «Librito», hombre de pelvis acorchada, tratando de establecer un reglamento donde queda y se autorice el placer de la coyunda, pero sin que este se impregne de concupiscencia (porque suele ser inevitable, sobre todo en el varón; lo demás, esta Iglesia integrista, intransigente en lo de los anticonceptivos y en el sistema Onán vulgo **apeado en marcha**, de haberse inventado un **anticoncupiscitivo**



lo hubiese aplaudido con calor alabando la Inspiración Divina); uno cavila cómo y de qué distorsionante manera un canónigo puede perspectivizar el apareo de sus ovejas para que se parezca lo más posible a una profilactizada carioquinesis a dos bandas, y a uno le sale una patética sonrisa. Con qué supersticiones inhibiciones, con qué miedos al Jehová-fulminante-rayo-en-mano no se entraría en el tálamo; con qué atascos en las circonvoluciones volitivo-emocionales no se traspasaría el umbral de la cámara del himeneo para lograr el Acto con exclusiva obcecación genitora y amnesia de todo goce pecaminoso. Veán, pasen y vean.

?Con qué pureza de intención deben entrar los casados en la primera noche de bodas?

«Con las misma pureza de intención con que entró el joven Tobías con Sara su mujer, hija única (...) «Señor, decía el joven Tobías, tú sabes que no movido por la concupiscencia tomo a esta por esposa, sino por el sólo deseo de tener hijos que bendigan tu nombre por los siglos de los siglos». Tobías dijo aún a su esposa: «Somos hijos de Santos y no podemos juntarnos a manera de los Gentiles que no conocen a Dios». (Sublimación esquizofrénica de la cópula; retorno animal, es decir, la parte humana, del individuo. Si no, veamos lo que se añade:) «Díjole entonces el Angel S.Rafael: Escúchame (...): Sobre aquellos tiene potestad el Demonio, que apartando de sí y de su mente a Dios, se entregan a su lujuria como el caballo y el mulo que no tienen entendimiento». No es por enmendar la plana, pero, ¿quién carece de entendimiento en este caso? En la imposibilidad de idealización de la cópula, siglos atrás mucha gente se había echado al monte donde un Anti-Dios animalizado, Aker, o Jauna-Gorri con cuerpo de caballo negro, o de enorme perro, presidía una des-inhibición colectiva lejos del canónigo castrante. En tiempos modernos, los temores y las cohibiciones sexuales coartaban el **plus sexual-plus abstrativo** —cualidades ambas que son las que realmente distinguen al hombre de la bestia—del sujeto, el cual resolvía su esquizofrenia acudiendo a la Palanka para liberar sus instintos prohibidos, y después dejaba a la sujeto insatisfecha, alimentando histerias y vuelcos de afectividad en

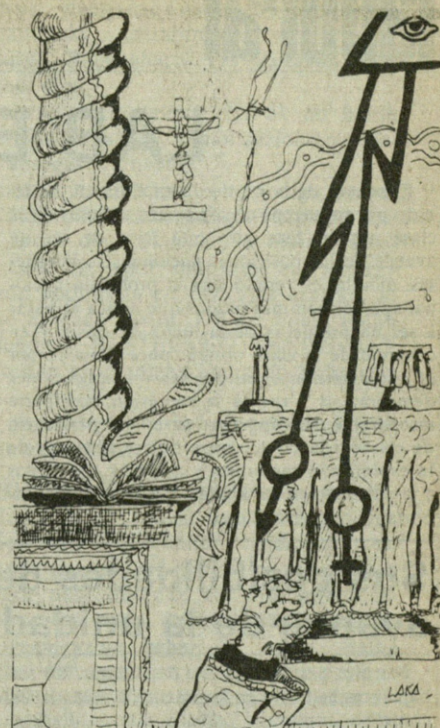
la prole. Porque doctores tendrá la Iglesia, pero no sexólogos, y es una aberración dogmatizar —como se dogmatiza en este «Librito» y en tantos otros más del 49—que Tobías «la poseyó en el temor del Señor, llevado más bien por el deseo de tener hijos», y que así «los esposos, si quieren la protección del cielo y ser felices en la vida conyugal deben entrar en el matrimonio con la intención de cumplir los fines del mismo, y no por afecto de concupiscencia».

«En el viaje de bodas, y por el aquel de las concupiscencias, se recuerda a los esposos un precepto de S. Bernardo amenazador y represor: «No te atrevas a hacer en presencia de tu Angel de la Guarda lo que no te atreverías a hacer en la mía». El ojo ubicuo».

«Y brevemente podemos denunciar la comedura de coco que significa para los cerebros un tanto obtusos las consideraciones que se hacen acerca del placer. Se cita al Cardenal Mercier, solemne asno que se permite compararlo con el «Salario providencial de la aceptación de las cargas y deberes del matrimonio». Ese goce es lícito —suspiro de alivio del coyundante—; pero —ese siniestro pero de las retóricas negativas— «lo que es desorden y pecado es ir tras el placer, excluyendo formalmente los fines por los que Dios ha instituido el matrimonio». Y se buscan laberintos idiomáticos y conceptistas para precisar que «es lícito hacer uso del matrimonio siempre que quede a salvo la naturaleza intrínseca del mismo». Y la extrínseca, hombre, que si no no hay nada que hacer».

## EL CACHONDEO

Nuestro canónigo está ahora inmerso en el problema de los prolegómenos del acto. Como buen maniqueo divide el pecado en venial y mortal, y resulta que un cónyuge comete acto mortal o gravemente ilícito cuando «en presencia o en ausencia del otro cónyuge (dicho acto) induce de suyo (?) a la polución, y también los sin causa justa realizados que constituyen peligro próximo de ella...» Y prosigue nuestro Autor con su composición de lugar: «Excepción hecha de la intención adulterina, del acto contra la naturaleza, del afecto sodomítico, del peligro próximo de polución (...) lícitos son hasta los



actos impuros(...) siempre que no constituyan peligro próximo de deleite venéreo pleno...». Obsérvese la insistencia en colocar palabras como **peligro, grave, pecado** junto a los conceptos de deleite y felicidad. En estos tiempos de integristismo a ultranza se condena la actividad lúcida **pre-coitum**, y cayendo en flagrante contradicción se busca una sociedad de genitores exclusivos cuando esta es la función real de los animales con que se compara al lúcido para condenarle. La sombra de la amenaza planea sobre el instinto humano, y si se propasa ahí está el dedo de Dios para aplastarle. «las profanaciones matrimoniales provocan la ira de Dios. Este impone muchas veces el castigo de sus prevaricaciones individuales o familiares en esta vida; otras veces la deja para la otra...» Nos estaríamos coleccionando perlas negras de estas un año. Pero para que se percaten mejor de qué va el asunto, lean lo que pone en el capítulo reservado a Maltus: «Con cierta ironía para Rusia, parcialmente ocupada entonces por las tropas alemanas (...) escribía lo siguiente el malogrado Hitler...». Ah. El malogrado Hitler. Acabáramos. Ensalada fascio-católica: integristismo en suma. Cuánto daño no habrá hecho.

R.C.



## LAB EN LA ALTERNATIVA

El avance de la izquierda en Euskadi, ha tenido por protagonistas a amplios sectores de la clase obrera. Este giro está lejos de ser un avance de las posiciones nacionalistas burguesas, aunque es verdad que el problema nacional aparece con más nitidez que nunca al pasar a ser un problema de la lucha de clases y en concreto de la clase obrera, pues la lucha por la autodeterminación, por las reivindicaciones democráticas y contra la represión, son parte inseparable del programa de la independencia de clase: si la clase obrera quiere liberarse de la explotación capitalista y arrancar conquistas a la patronal, en cuya tarea, LAB tiene una importante responsabilidad.

### Sus posibilidades de desarrollo ligadas al avance de la unidad obrera.

Por otra parte y ligado a lo anterior, los trabajadores han roto en la práctica con la vía del consenso, ruptura y rechazo que en Euskadi van de la mano. No se trata todavía de una ruptura política con la línea de la conciliación de clases, pues esto exige que tanto Herri Batasuna como Euskadiko Ezkerra y el resto de la izquierda, recojan el emplazamiento que se les ha hecho y caminen hacia una verdadera opción política unitaria, neutralizando de esta manera la influencia ideológica nacionalista-burguesa del PNV.

La izquierda que no pueden ser otros que los trabajadores en general y capas de la población explotada y oprimida, buscan su propia solución tras aquellos a quienes han votado. Por esto mismo, llamamos a los trabajadores que han iniciado este camino, a que lo continúen, organizándose en LAB para transformar su voto en una acción consciente y responsable. ¿Porqué hacemos este llamamiento? Fundamentalmente porque la defensa de los intereses de los trabajadores que votaron a la izquierda, que no están organizados sindicalmente, se encuentran desarmados ante sus propios problemas inmediatos que no son otros que los problemas que padecemos todos los trabajadores. El voto a la izquierda en Euskadi, es un voto por la unidad de los trabajadores que tienen que materializarse en el seno de la organización sindical.

### Responsabilidades que LAB debe de asumir

Una importante responsabilidad que LAB debe de asumir, es la de atraer hacia sus filas a los trabajadores sindicados en ELA-STV, pues a nuestro entender, es necesario que estos trabajadores encuentren respuesta a sus aspiraciones y necesidades, en un sindicato de clase. La segunda responsabilidad, es la inmediata necesidad de combatir el carácter y objetivos de ELA-STV en su sometimiento orgánico y político a la burguesía vasca. El carácter de ELA-STV se ha probado claramente en las últimas luchas y principalmente en la huelga del metal de Vizkaia. Estas luchas, han supuesto un fuerte castigo económico contra los capitalistas ligados a la UCD como contra los capitalistas ligados al PNV. Esta es la razón central del papel desmovilizador de ELA en las huelgas.

Los compañeros de ELA, se han visto completamente desarmados por su sindicato y

sobre todo, confundidos, no pudieron comprender el papel de división que ha jugado su dirección burocrática.

La idea que nosotros tenemos de un sindicato eficaz y de clase, depende en primer lugar de que tenga militantes probados en la lucha y de que exista un programa de clase y de conquista. A esto hay que unir la existencia de una estructura que posibilite la libertad de expresión capaz de autocriticar sus propios errores.

Unido al tema que acabamos de tocar, se encuentra la necesidad de combatir la división que también existe en el interior de nuestro sindicato, división que muchas veces nos lleva

a la inoperancia y a que se afirmen posiciones y opciones de ruptura con LAB, como es la opción de la dirección de EIA, que basa su paso a ELA en la necesidad de tener capacidad negociadora, admitiendo con ello, las reglas del juego que ha impuesto la UCD, sin luchar contra ellas. A nivel político, EIA hace de la lucha institucional y de la negociación con la patronal, sus principales caballos de batalla.

Para nosotros, la lucha institucional llevada adelante por un partido que pretende representar los intereses legítimos de la clase obrera haciendo, de esta lucha su eje estratégico central, supone entrar en la vía de la conciliación de clases por mucho que pretenda defender los intereses históricos y políticos de las nacionalidades. EIA, pretende olvidarse de que el parlamento está puesto por la burguesía para comprometer en él a las organizaciones obreras y desmovilizar a los trabajadores.

Consecuentemente EIA, pretende afianzar esta lucha tras un sindicato negociador que en este caso sería ELA-STV. Preguntamos a los compañeros de EIA que militan en LAB ¿Qué interés defiende ELA en las mesas negociadoras? La experiencia de las últimas luchas hablan por sí solas. Un sindicato de clase, compa-

frente a estos ataques, previéndoles y preparando las fuerzas para que se vuelvan en contra del gobierno de la UCD.

Siguiendo con este análisis, tenemos que decir que ELA-STV es un sindicato burocrático: No ha sido sindicato que haya sido creado por obreros ni por su vanguardia. Si esto es así ¿puede esperarse que ELA luche o permita que otros luchen desde su propio seno, a favor del marco autónomo? opinamos que no, porque ELA-STV no puede actuar contra si misma ya que la lucha por el marco autónomo conlleva una lucha a muerte —de clase contra clase— contra la burguesía representada tanto por el PNV como por la UCD. Llamamos a estos compañeros a que abran un debate sincero en LAB y a que reflexionen acerca de las causas que han dado lugar a los miles de votos que han recibido H.B. y E.E.

Por otra parte, queremos llamar la atención de EIA por cuanto consideramos que su opción es francamente peligrosa para obtener la unidad de la izquierda vasca contra el mismo enemigo.

### Avanzar en soluciones

Lograr la unidad interna es la tarea más importante de LAB, en estos momentos, para lo cual es preciso impulsar las asambleas de debate y las propuestas para potenciar la militancia y la dedicación al sindicato. Todo lo que hemos dicho no es más que el principio de lo que LAB tiene que hacer.

Aunque en LAB, como en cualquier sindicato, existan determinadas corrientes políticas, creemos un deber de toda corriente, poner en consideración y conocimiento de todos los militantes, las opciones que hay y sus contradicciones. Pensamos que la opción de EIA hacia ELA es un grave ataque a nuestro sindicato y por consecuencia, no tiene que ventilarse exclusivamente a nivel de partido, sino en el seno de la organización sindical, pues un debate democrático basado en la libertad de expresión, es el único vehículo válido para que los militantes de LAB que han luchado por su creación, estén organizados en una corriente u otra, sean conscientes de las decisiones que tomen.

### Las elecciones generales del 1 de marzo, fecha clave

ñeros de EIA que habéis contribuido en la creación de LAB, tiene que ser un sindicato movilizador y para ello, hay que defender consecuentemente los intereses de clase, es decir, los intereses de una clase, no los intereses de dos clases: Como son la burguesía y el proletariado.

La negociación sin que la lucha pese sobre la cabeza de los capitalistas cuando están negociando, es un arma en manos de la burguesía. Del mismo modo que son armas que se le ponen en las manos a la burguesía, el que la clase obrera no se oponga a sus decretos leyes, pues el 10 por ciento de afiliación exigido por la UCD para tener acceso a la negociación es un ataque contra los sindicatos minoritarios y por lo tanto contra las libertades democráticas, ataque al que LAB tiene que hacer frente sin olvidarnos de los ataques que se van a suceder, una y otra vez. La clase obrera y sus organizaciones, políticas y sindicales, tienen que hacer

Los problemas políticos y de falta de programa que hoy padece la lucha de clases en Euskadi, deben ser abordados en un próximo congreso de nuestro sindicato, congreso, que según nuestra estimación, es preciso ir preparando. LAB tiene que marcar su línea para este período abierto, a través de su órgano más soberano, el congreso. Es obvio que con cada nueva coyuntura política, un sindicato obrero, precisa reunir y centralizar sus fuerzas, hacer un balance de la tarea realizada y ver los nuevos pasos a dar en todos los órdenes de la vida sindical.

Desde esta tribuna, hacemos un llamamiento urgente, para que el actual secretariado retome conscientemente la problemática interna que nos afecta negativamente y nos conduzca a cohesionar la unidad militante, abordando a corto plazo, un programa de acción donde los militantes y la clase obrera sigan unidos por la lucha.

Militantes de LAB





TXILLARDEGI

# lana orain hasten

Bolara batez kalera agertu gabe egon ondoren, hona hemen berriro, eta baldinba luzarorako, abertzale askok horren gogoko duen PUNTO Y HORA hau; gure herriak berrogei urte luzez kanposantuetako bakea jasan ondoren, Aberriaren garrasia lehen-lehendabizikorik Iruñetik entzun erazi zuen astekaria. PUNTO Y HORA, beharrik, bizi-rik baitugu!

Jarraipidea ongi markaturik, horretara, artikuluaen idazpurua egin bide du bere gure astekariak; eta hauteskunde-ondo honetan bertan erabaki du lanean hastea. Bejondeizuela!

Eta izan ere, hala da: orain, hauteskundeak pasata hain zuzen, lanean HASTEKO mementoa etorri baitzaigu; eta ez, inolaz ere, lana uzteko edo laxatzeko ere garaia.

Lerro hauek idazten ditudan igande eurtu honetan, etzi zer gertatuko den ez dakigu. Baina, zer gerta ere (eta berri txarrik izango ez dugula sinetsita nago), lanari eusteko mementoa izango dela ez dut dudan jartzen.

Hots, ni, irakurleak ongi dakikeenez, 171.000 «txoriburu» horietakoa izanik, Herri Batasunaren eginkizunez mintzatuko naiz laburki.

Eta HB-ak ene ustez, Euskal Herria gure aldekoek nahi luketen bidetik zerbitzatuko badu, bi arrisku nagusi gainditu behar ditu orain.

Alde batetik, HB-ak **abertzale** jokatu behar du. Zinki, ermoki, osoki, batere beldurrik gabe: abertzale. Nola?

a) **Hizkuntzaren arazoan:** Kolorerik gabeko «bilingüismo» (?) horiek alde batera utziz, **diglosiaren kontra** jokatu behar du HB-ak, deliberatuki, ausarki. Ez hitzez bakarrik, ez gero bakarrik. Ez HB-tik kanpora bakarrik. HB-a **euskaltzale sutsuen eskuetan** jarri behar da. HB-ari botoa eman diotenek, euskaraz ez dakitelarik ere, Euskadi **euskalduna** nahi dute; eta helburu honi buruzko belaskeriak ez litzukete barkatuko. **Euskararik gabe, Euskadirik ez.**

b) **Nafarroaren arazoan** Abertzale garenok ez dugu ezertxo ere nahi Nafarroa gabe. Ez «Consejo Vascongadillo»rik, ez «mini-distrito vascongado»rik, ez horrelakorik ezer onartuko dugu. Nafarroako saltzaileak eta xurgatzaileak gainditurik gelditu arte, itxaron egingo dugu. **Euskadi Nafarroa da.**

d) **Iparraldearen arazoan:** Baiona eta Maule Euskadi dira; Enbata, Jazar, Ezker-Berri eta EHAS gure borroka berean ari dira; «Seaska» ikstola-elkartea eta Etxamendi-Larralde kantariak, gure anaia bizkiak dira. Muga dago artean, ongi dakigu. Baina ez dugu mugarririk geure bihotzetan jarriko. Beste talde batzuk beren pratikan eta beren barne-muinean Iparraldea ahanzi badute ere, HB-ak ez du utziko. Eta taktika-beharrak kontutan hartuagatik, ez du zapuztuko. Iparraldea bihotz-muinean dara-

man mogimendua, nekez lerra baitaiteke sozial-inperialismora. **Lapurdi, Baxenabarre eta Zuberoa Euskadi dira.**

Eta beste alde batetik, HB-ak **beheitik gora** jokatu behar du; organizazioaren oinarritzat **autogestica** hartuz.

«Anarko» askok eman omen digu botoa; eta ez nuke nik ezetzik esango. Hiru urte honetan ikusi dena ikusita, leporaino dago jende asko eta asko «partidu» ez, «siglez» eta gizon «politik» ez. Eta, egia esateko, ni neu ere ez nago urrutiti. HB-ari botoa eman dion jendeak **BESTELAKO TALDE BAT** eratuko den esperantzan eman du botoa. Ez dago zalantzarik.

Eta, hori dela-ta, beste hiru helburu hauek proposatuko nituzke:

a) **HB beheitik gora** antolaturik egon dadila; eta ez inolaz ere goitik behera. Sekretari ahal guztidunei, ez; aparato-keria guztiei, ez; «politika» zapatillatan egin nahi dutenei, ez; militanteen lepora bizi nahi duten lotsagalduei, ez. **Organizazioa behar da**, noski. Baina ahal den neurrian, ez daitezela postuak eta karguak luzaz pertsona berberen eskuetan egon; eta, nolanahi ere, ez dadila inor ikutu-ezina izan. HB-ak behar duen organizazioari, **beheitik gora** etorriko zaio indarra; ala kamarilla bat HB-sigla nagusitu, eta horretan bukatuko da dena. HB-a «goitik» kontrolatu nahi izatea, tentazio fäzistatan eta eskuindarretan erortzea litzateke. Ez gaude isilpean. Jokoa **AGIRIAN**, eta **ARGI ETA GARBI**. Agintea baseari, eta gaurdanik baseari. Gero berandu izango litzateke; eta mila zisma eta zaktaren oinarri.

b) **HB herriarekin eta herri-mailako organizazioetan** izan ditzala burua eta arreta; eta ez, eguneroko burrukan ohorerik gabe ari diren militanteei bizkarra emanez, «alta política» eta «top-secret»eko konponketa satsu eta tratu likitsetan. Gure helburua eta tema **herria esnatzea** izan dadila, eta **herria zerbitzratzea**.

d) **Honi oso lotuta, egia esan: ideologia gutxiago, eta pertsonagandik hurbilago.** HB-ak errespetu osoa eta egiazkoa izan behar du gudari isilekiko, sindikalista ezezagunekiko, andereño eta irakasle apalekiko. Ohorerik gabe ari diren abertzale hauekiko errespetuan funtsatzen baitira bai demokrazia eta bai sozialismoa. Eta ez dakit zein testu buruz ikasteen.

Eta bide hauetan sinesten ez duten teknokrata ezkertarrak, goiko esfera famatu horietan bizi nahi dutenak, beren entzuterikeza hitzontzikeria hanpuruasetan izkutatuta nahi duten animal politico horiekin guztiekin, zer egingo? Hona ene erantzuna, argi eta garbi: oraindik ez bagaituzte utzi, que se vayan, joan daitezela; eta bake santua izango dugu.

Hala biz.



**PUNTO  
Y HORA**

DE EUSKAL HERRIA

**TARIFA ANUAL**

**ESTADO ESPAÑOL**

Correo ordinario 2.500 Pts.

**EUROPA**

☐ Correo aéreo 3.500 Pts.

**RESTO PAISES**

Correo aéreo 5.000 Pts.

**TARJETA DE SUSCRIPCION**

D. ....

Profesión ..... Teléf. ....

Calle o plaza ..... n.º ..... piso .....

Población ..... Provincia .....

☐ Desea una SUSCRIPCION ANUAL según tarifa al margen

☐ Desea RENOVAR SUSCRIPCION ANUAL según tarifa al margen

☐ NO desea RENOVAR SUSCRIPCION ANUAL

FORMA DE PAGO:

☐ Talón adjunto

☐ Giro postal a PUNTO Y HORA

**Rellene estos datos con letras MAYUSCULAS**

**Señale con una X los cuadros que le interesen**

**PUNTO Y HORA**

**APDO. 1397 S.S.**

# ASEGURESE GRATIS EN LA CAJA.

Ahorrando en la Caja tiene muchas ventajas, pero hay una muy importante y que la Caja la ofrece a todos sus clientes, a todos los que ahorran en ella: SEGURO DE ACCIDENTES GRATIS. No son palabras. Son hechos demostrados por datos, porque el SEGURO DE ACCIDENTE GRATIS de la Caja, es un seguro que responde.

**PERIODO DEL**

**1 DE JUNIO AL 31 DE DICIEMBRE DE 1978**

**INDEMNIZACIONES ACCIDENTES: 28**

**IMPORTE DE ESTAS  
INDEMNIZACIONES:  
6.447.800,- pts.**



La gran Ventaja de Ahorrar con la Caja.



**Caja de Ahorros Municipal  
de la Ciudad de Vitoria**



# iglesia y sociedad

## tristes ejemplos



Jesús LEZAUN

Se dan actitudes de la Iglesia, de personas e instituciones relevantes y significativas en ella, que plantean serios problemas y abren graves interrogantes sobre el papel que juega lo religioso en la sociedad, y sobre la fidelidad a Jesús de Nazaret de los que se proclaman creyentes y aparecen como tales.

A partir del día 7 de febrero y durante bastantes días, se dio en Navarra una huelga en la enseñanza privada, convocada por S.T.E.E.

No entramos en el contenido sociolaboral de ella.

Es el caso que en esa huelga de Navarra la patronal no quiso siquiera negociar, como cualquier multinacional dura y amenazante. La imagen empresarial que dan los colegios de la Iglesia, con todos los mecanismos de enfrentamiento de intereses, de lucha de clases que ello desata, no parece lo más apropiado para reflejar la imagen de Jesús, por muy pomposas justificaciones que quieran emplear para intentar legitimar la existencia de esos colegios.

Muchos religiosos y sacerdotes dedicados a la enseñanza se están literalmente quemando en su identidad religiosa y cristiana, en los engranajes de intereses y luchas sociales y políticas, en los que se ven envueltos contra su voluntad. A todos los que se posicionan de forma más abierta y cuestionan a fondo la labor misma que hacen los colegios privados de la Iglesia, se los tritura dentro de las instituciones religiosas a las que pertenecen. Una patronal no tolera fácilmente un ejecutivo que no sea fiel, entusiasta y eficaz en su gestión.

Una gerencia pública de esos centros, una gestión auténticamente democrática, ayudaría sin duda a la Iglesia a cambiar de imagen ante la sociedad, a ejercer una misión auténticamente evangelizadora, y aliviaría también la conciencia hoy atormentada y angustiada de muchos religiosos.

Capítulo aparte merece la actitud del Arzobispo de Pamplona con los huelguistas encerrados en su Palacio. Se irritó sobremedida y cuando consiguieron hablar con él les dijo que la Iglesia, si bien cedería en puntos como el divorcio, lucharía hasta el final por la enseñanza privada. Cabría preguntarle: ¿por esta enseñanza privada? Los creyentes allí encerrados no salieron bien impresionados, ni demasiado robustecidos en su fe. La imagen que ellos tenían de un Obispo era distinta.

Ahora intenta cerrar el Colegio de San Miguel de Aralar, que está bajo la inmediata

jurisdicción del Arzobispo. En ese colegio, en medio de inmensas dificultades de todo tipo, se ha intentado una educación y hasta una gestión distinta de lo que es corriente en centros similares. Es, desde luego, uno de los pocos colegios que apoyó la huelga de los profesores y el rector proporcionó mantas a los encerrados en el Arzobispado, cosa que no hizo ninguno de los funcionarios de Palacio. Los «desórdenes» se pagan.

Con los problemas de todo tipo que acarrea la omnipresente enseñanza de la Iglesia en Pamplona, comenzar por la liquidación del Colegio de San Miguel de Aralar, es acertar bien poco y estar bien despistado; o tener muy mala inquina. Aquí ya no se trata de defender, por supuesto, la libertad de enseñanza, ni los derechos de los padres...

El caso de la basílica gigante que se pretende construir en Javier está rebasando los límites de toda cordura y cae en los tenebrosos recovecos de la más caprichosa esquizofrenia.

Navarra anda verdaderamente revuelta por culpa de la megalomanía de un fraile obseso y de una Diputación obscena. Por lo visto quieren pasar a la historia, y en verdad que lo conseguirán. Pero será a la historia del disparate, del capricho y del abuso.

Gastar 250 millones de pesetas (que luego serán, sin duda, mucho más) para dos días al año honrar a Javier quien, dejando todo se fue descalzo por el mundo a evangelizar a los pobres, es algo difícil de comprender.

Las zafias y solapadas maniobras del humilde jesuita en carta a la Diputación y que luego se haría pública, y las arbitrariedades de la Excm., evocan sin querer la imagen de Jesús expulsando a latigazos a los vendedores del Templo.

No hay razones válidas para tal abuso y es una afrenta a la Navarra verdadera, siempre manejada por clérigos bravucones. Es un ejemplo más, y hemos tenido demasiados y de muy diversa índole, de la fanfarronería degradante, con visos de religiosidad, que tanto daño nos ha hecho y nos hace.

¿Por qué no se irá misionero por el mundo como Javier más de un clérigo tozudo, marrullero y revolvedor, en vez de intoxicar a Navarra con megalomanías delirantes que nada tienen que ver ni con el cristianismo de Jesús de Nazaret, ni con San Francisco Javier nuestro patrono?

¿Y tampoco tiene jurisdicción en este asunto el exuberante Arzobispo de Pamplona, para impedir el disparate y la afrenta? ¿Pues, qué hace entonces aquí?



# Punto y broma

## Dulce y democrática Francia

La dulce Francia nos viene acostumbrando a versallescos modos de palo y tentetieso a la hora de tratar al resignado ciudadano de la «Liberté y Egalité». Como una perla más de ese «savoir faire», recogemos una noticia de agencia que dice lo siguiente: «El prefecto de Pau anunció que posiblemente se comenzará a actuar contra cien personas que hablan muy mal de la Policía en los departamentos vascos». ¡Deliciosas maneras! Pero nos asalta una duda. ¿Son cien o cien mil? Y otra. ¿Y cómo se va a «actuar» contra esas personas? Porque conociendo el estilo de la Policía gauloise es como para echarse a temblar.



## Los pasotas del Congreso

En la sesión inaugural del nuevo Congreso de padres y tribunos de la Carrera de San Jerónimo, debió de colarse algún —algunos— duende pasota en el respetable hemiciclo. De otra forma es difícil explicarse cómo en el recuento de los votos para elegir al nuevo presidente se diera un quintuple empate con un voto para el presidente Suárez, Abril Martorell...; y Ortiz, Castells y Monzón; Por otra parte y según se lee en las crónicas del día: «El señor Fraile Poujades de la UCD rogó a continuación al diputado Telesforo de Monzón que si se encontraba presente

pasara a ocupar la presidencia de la mesa de edad». Debía de tratarse de un conjuro mágico para evocar el temido fantasma del tribuno vasco. Por si las moscas, los ujieres debieron mirar debajo de los asientos (¿hubo cierta vacilación al revisar el de Blas Piñar?) ¿Alguién invitó a las señorías a que se despojasen de sus pelucas para que no se repitiese la aventura de Carrillo? Una vez tranquilizados y convencidos de la ausencia del de Vergara, sin moros en la costa, los pasotas comenzaron la sesión.

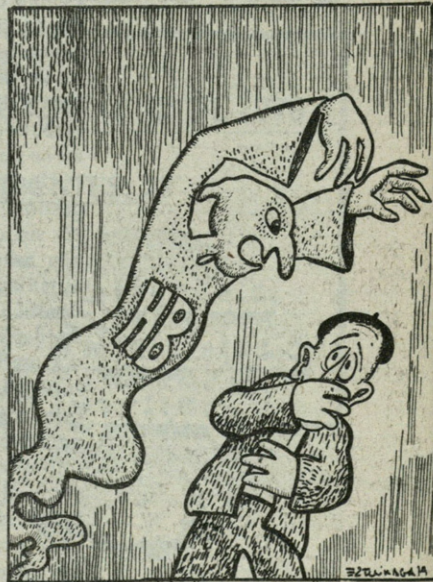


## Arzallus, carne de presidio

¿Tiene envidia secreta el señor Arzallus del encarcelamiento de Monzón? Por muy asombroso que pueda parecer así debe ser. Sus palabras han sido: «Cuando quisiéramos, podríamos nosotros también ser llevados a la cárcel...». Pues nada, nada, don Xabier. ¡A hacer méritos! Esperamos que el trabajo extra que les espera a las gestoras pro-amnistía, bien merece ya una ayuda del PNV por adelantado. Nada. Unas pesetitas y unos cartelitos...

## Viana, analista político de altura

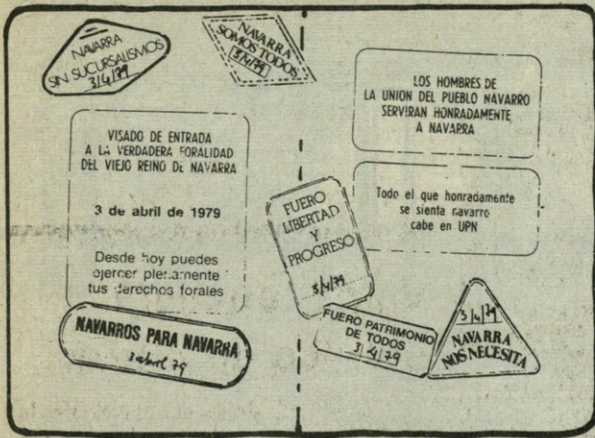
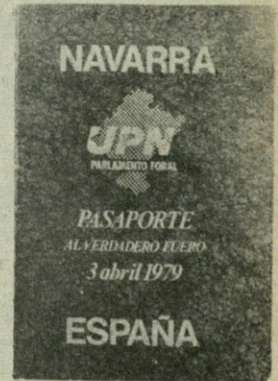
Cuando el diputado alavés de la UCD, Chus Viana abre su boca, los periodistas y reporteros se corren de gusto. Y es que el buen Viana no sólo tiene pelos en la lengua sino que se la debe pelar para que se deslice y expanda con más libertad. Hace unos días analizaba en pleno desmadre el sentido del voto de Herri Batasuna y del de los emigrantes. «Hemos llegado a la conclusión de que una de las causas del éxito de Herri Batasuna ha sido el que H.B. ha conseguido gran impacto entre los hijos de los inmigrantes y muchos de los inmigrantes han ido a votar por lo que sus hijos les han dicho. Es un fenómeno muy curioso. Los hijos de los inmigrantes están en Herri Batasuna yo creo que por necesidad más que por convencimiento y han arrastrado a sus padres para terminar con que les echen en cara que son emigrantes». Total: Según el análisis político de Viana la gente vota lo contrario de lo que piensa «para que no digan». ¿Por quien votó entonces el señor Viana?





## Los pasaportes de Aizpún

La Unión del pueblo hermano no se anda con chiquitas. Y para fomentar el navarrismo, en vísperas de elecciones, ha lanzado una operación «pasaportes» que les ha debido costar sus buenos milloncetes. La genial idea ha consistido en enviar a todos los hogares del viejo reino, una copia de pasaporte en la que entre otros sellos se acuña lo de: «Navarra sin sucursalismo», «la verdadera foralidad...» etc etc... ¡Lástima que estos pasaportes sean «expedidos» por los mismos que durante 40 años machacaron los últimos restos de foralidad navarra por una España Una Grande y Libre!



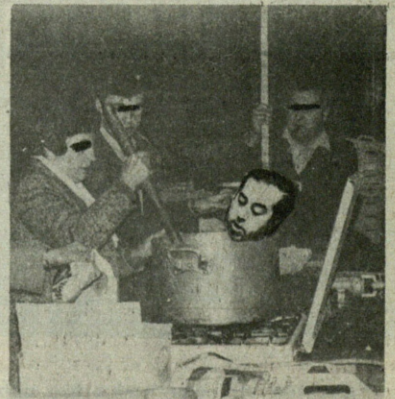
## Los fósiles del Consejo

Hay quien alardea de juventud y quien lo hace de años. Nuestros padres del Consejo General Vasco se han pasado un poco sin embargo con este cartel. Porque una cosa es ser carcamal y otra presentarse como fósil ante la sociedad vasca. ¡Tampoco es para tanto!

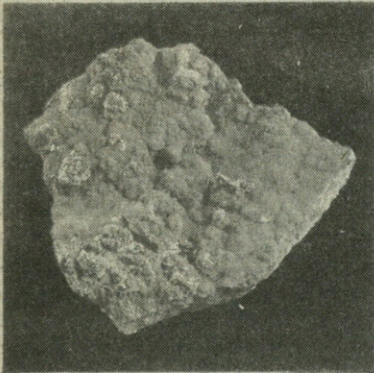
### CENA POLITICA

Un comando de extraños incontrolados ha sido sorprendido por nuestro astuto fotógrafo en el momento en que preparaban una de

sus habituales cenas políticas semanales. Como puede verse el último menú estaba condimentado a base de buenos chuletones de diputados de UCD.



CONSEJO GENERAL VASCO



EXPOSICION DE

MINERALES Y FOSILES

## Aritza

## Eztuinaga







## CAJA DE ANUNCIOS



«Estudiante de último curso de Técnico Administrativo, con Bachiller Superior completo incluida. Selectividad: desearía trabajar por las mañanas, preferentemente, dando clases (experiencia): en oficina o similar, o en limpieza (experiencia). Si alguien está interesado que llame por favor al teléfono 416-92-90 de Bilbao y pregunte por Eurne.

Os envío las gracias anticipadas.

En la Avda. de Villava 84, en Exclusivas Bidasoa, vendo a BUEN PRECIO. Máquinas escribir portátiles NUEVAS y Usadas. Sumadoras. Calculadoras. Relojes de pared de Pilas. Transistores. Relojes de Pulsera de Sra. y Caballero. Figuritas de cambio de temperatura y varias cosas más, todo a BUEN PRECIO. llamen al tño. 22-55-36 y pregunten por José Luis, de cualquier forma nos arreglaremos.

Vendo botas nordicas y esquies todo por un precio razonable. Llamar al teléfono 445-78-06 y preguntar por Martín.

Valencian bizi den neska bat naiz. Euskal kanta (gero eta gehiago hobeto) notak jakina nahi nuen, kitarraz atera egin ez dakilako.

Idatzit edita bilaldu zuzenbide haue-tara: Miren Josebe Ezkurdia. Conde Salvatierra 25-10. Valencia-4. ESKERRIK ASKO

Soy un chico de 14 años y me gustaría que alguien me enviase letras de canciones de Paco Ibañez. A cambio yo podría enviaros letras de cantantes y grupos vascos como Xabier Lete, Urko, Gorka Knorr, Errobi, Benito Lertxundi y un largo etc. hasta más de 30 cantantes. Mi dirección es Xabier Azanza Arbizu. C/Luis Power, 3, 5º Bilbao-14.

Kaixo, lagunak: soy un loco de la fotografía que necesita una ampliadora del tipo Durst F-30 o similar. El que esté dispuesto a venderme una a buen precio que me llame de 10 a 12 de la noche al teléfono 446-17-81 de Bilbao (todos los días). Preguntar por José.

Colecciono pegatinas de Euskadi, Norte y Sur, políticas, culturales y deportivas. Si las tenéis repetidas podéis mandar a: Eduardo Jordá, Padre Urbano, 1-4º Valencia-9.

Me gustaría aprender euskera lo antes posible. Soy de Vitoria, aunque vivo en Madrid, y allí no conozco a nadie que pueda darme clases. Si alguien quiere hacerlo, que se ponga en contacto conmigo y nos pondremos de acuerdo. Me es igual aprender sola o dentro de un grupo. Llamar al tño. 6-55-05-13, de Madrid, o escribidme a: Urb. Bonanza. C/Playa de Altea, 17, Boadilla del Monte (Madrid). Sagrario Ramírez.

Somos tres jatorras que estamos haciendo la mili en Zaragoza, hemos pensado en vosotros-as, para que nos mandéis calendarios con motivos vascos para adornar las paredes de nuestro txoko y así sentirnos más cerca de nuestra casa.

Dirección: Gastadores, CIR 10, S. Gregorio. Zaragoza. Kepa, Montxo y Eduardo.

Soy una mujer rondando los cuarenta años, con problemas económicos y sin trabajo. Me gustaría colocarme. No me importa que el trabajo sea eventual, como llevar una pequeña tienda que no puedan atender sus dueños. Tampoco me importa el lugar donde esté enclavada.

También me gustaría que personas entendidas en filatelia en plan de inversión, me digan si es verdad esos gran-

*Esta es una sección hecha por los lectores. Toda una página abierta en la que se publican anuncios y llamamientos completamente gratis. Eta ohar hauek, gainera, euskaraz eta erderaz idatziaik izan daitezke.*

*Però jojo! No se trata de cartas al director, correo de nuestros lectores o algo de ese tipo. Pretendemos la comunicación entre todos los que leen PUNTO Y HORA DE EUSKAL HERRIA y os ofrecemos un espacio en blanco sin ningún tipo de cortapisas.*

*Esperamos vuestras cartas. Basta con escribir a PUNTO Y HORA DE EUSKAL HERRIA, Apartado de Correos 1387, San Sebastián, remarcando en el sobre que es para Ohar-Kutxa.*

des beneficiis de que se habla y cómo conseguirlos.

Anoche dijeron por TVE que la última serie de Vaticano se revendía unas quinientas pesetas más cara que su valor nominal el mismo día que se ponían en circulación.

Pueden dirigirse a MARIA CASALS, Segundo Ispizua, 1 Renteria (Guipúzcoa) ofrezco formalidad y honradez, y exijo lo mismo.

Somos dos jóvenes que buscamos piso en alquiler. Nuestras únicas condiciones son: barato, en el Gran Bilbao, y que no tenga humedad y si fuera posible que sea tranquilo. Llamar a 442-06-92 de 1 y media a 3 y media o dejar recado, Sabin.

Soy un chico de quince años que se siente profundamente interesado por todo lo referente a los DERECHOS HUMANOS, aspirante a vivir en una sociedad más libre, justa y digna. Me gustaría recibir información sobre AMNISTIA INTERNACIONAL. Podéis escribirme a Alfonso Martínez Baztán. K/ Carlos III-25 3º. Iruña.

Colecciono sellos de todas clases. Responderé con sellos o con pegatinas si os interesan.

Juan Ignacio Zapirain Alonso, Plaza Ferreiras n 3, bajo-izq. Hernani (Gipuzkoa)

Soy un coleccionista de la revista Punto y Hora. Me estoy causando un trauma ya que me faltan bastantes números de esta revista. (1-3-4-5-7-52-58-60-102-110). Me gustaría que me mandárais los números que os pido. Prefiero que sean gratis, aunque en último remedio, podría pagar algunos. Escribid a:

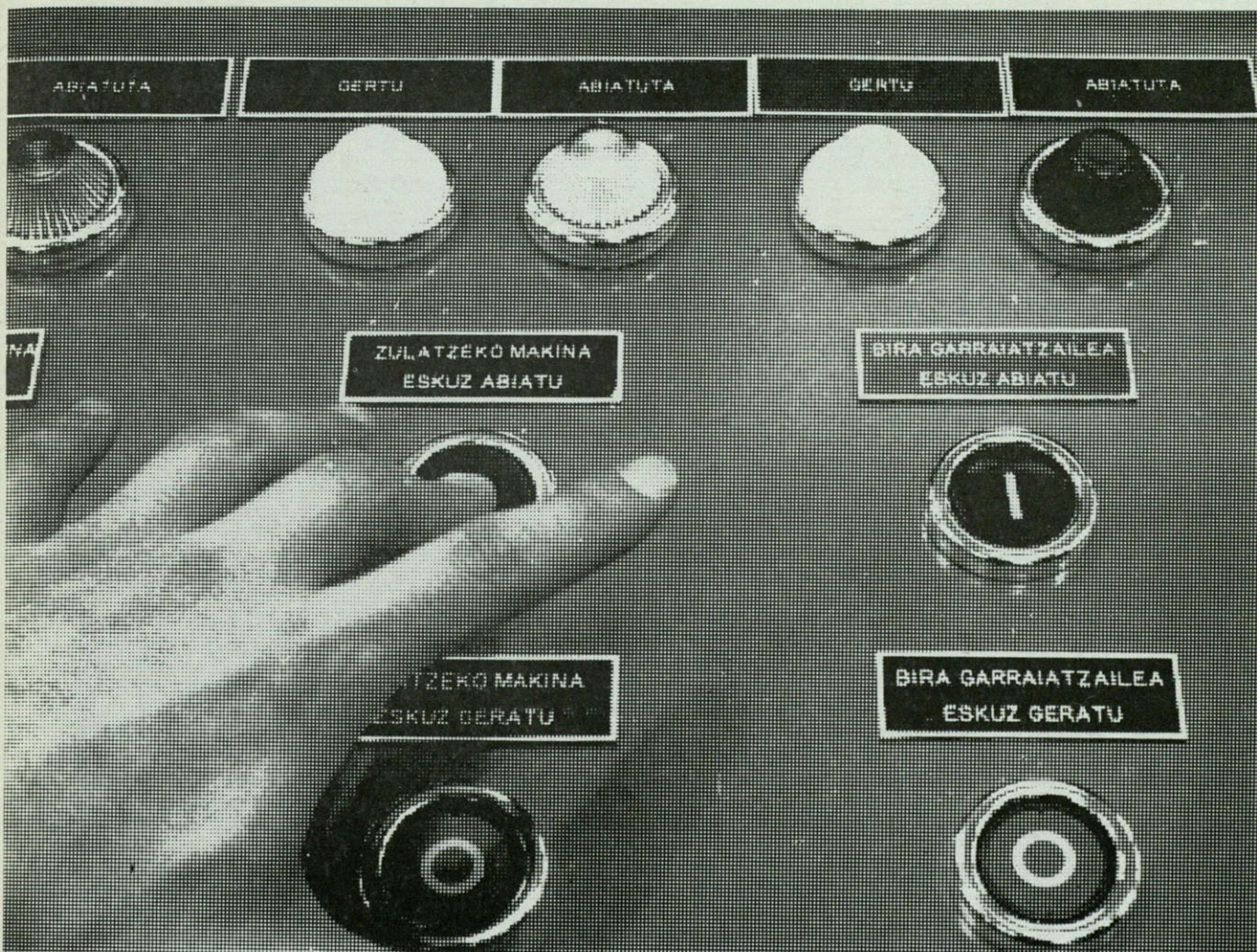
Ramiro Osorio Martínez, C/ Avda. Principes de España N° 81. p. 8º O. Barakaldo (Bizkaia)

Colecciono calendarios de bolsillo de cualquier año y país. Tengo unos pocos repetidos os los podría intercambiar. Sólo colecciono calendarios que no estén arrugados y que no tengan anotaciones de bolígrafo.

Para los que queráis ayudarme mis señas son:

Jabier Bayo Rekalde, C/Gregorio Revilla 30-4º izqda. Bilbao-10





# Gure lantegietan ere Euskaraz.

EUSKARA baseri hizkuntza  
dela uste duenik ba da oraindik ere.  
Baina, hiru euskaldunetatik bi,  
kalean bizi gara.

Beraz, gure kaleak EUSKALDUNDU behar ditugu;  
lantegiak, adibidez.

Oiñatiko FAGOR INDUSTRIAL-ean  
egin duten bezala, makina izenak, lantokiak,  
bulegoak, zerbitzu orokorrak,  
aldagelak etab., euskeraz ezarri.

Folklore hesparuko loturatik egunorotako  
bizitzaren maila guztietara ekarri eta egokituz.

Izan ere,  
EUSKARA BIZI BAIT DA, eta zorionez bizi!

Euskara indarberritzearen alde  
CAJA LABORAleko gizarte ekintza saila.



CAJA LABORAL POPULAR  
LANKIDE AURREZKITA

EUSKADIko KUTXA



# Herriarekin - Herriarentzat. CAJA LABORAL



Burua eta biotz osoz  
gure alde saiatu naiz  
*Uztapide*



Manuel Olaizola, "Uztapide"

"Con toda mi mente y mi corazón he trabajado para ti"